

تعدد الاسماء

افضل من اسم وحيد يتردد ان سوريا، في تحركها السعودي والعربي، ومن خلال الاهتمام الدولي والقرنمي والاوروبي والاردني، تقول أن هناك

عدم اجماع مارونيا او مارونيا مسيحيا او

حتى لبنانيا حزل مهمة البطريرك صفير. بل

ان دمشق تقول، مثل واشنطن، ان على

اللبنانيين ان يجمعوا على اسم الرئيس

الواقع انه حتى لو ظهر البطريرك صفير

كأنه المرجع الوحيد، ولو غير الرسمي، في عملية التقارب اللبناني \_ السوري، فان

الرئيس الاسد يعرف من خلال تجاربه مع

الرؤساء الرسميين اللبنانيين السابقين

ومن خلال مؤتمري جنيف ولوزان، ومن خلال

عملية "الاتفاق الثلاثي"، أن التعددية اللبنانية في اتخاذ المواقف الداخلية

والعربية والنولية، ليست تعددية تنافس

البطريرك صفير على دوره. بل تعننية

تساعدهُ على القيام بهذا الدور الذي شرطه

الاساسى ان يكون ممثلا لهذه التعدية في

اذلك لم يشترط البطريرك مقير على

النواب المسيحيين أن يفوضوا أليه تسمية

شخُص واحد. بل على العكس ترك للنواب

البسيتيين أن تكون لهم حرية "تعدية" الاسماء. والبطريرك نفسه ترند ويترند امام

الاسم الواحد. لللك كان تربده امام اسم

وحيد سماه الاتفاق السوري \_ الاميركي وهو

النائب مخايل شاهر. ذلك لان البطريرك يعرف أن الرئيس المقبل سيرافقه اتفاق

وكما يعرف الجميع، والرئيس الاسد في

طليعتهم، أن العبرة في أي اتفاق لبناني ــ سوري، هي في التنفيذ. والتنفيذ لن يكون،

في دال من الاحوال، سرياً بل اكثر بن علني. لاتمه يتعلق بالشعب اللبناني

وبمؤسساته الدستورية والعسكرية

من هنا ان أي رئيس او اي اتفاق يجب ان يحظيا، او يفترض ان يحظيا، بموافقة

البطريرك مفير، على انهما حميلة موافقة

اعداد لا تحصى من المرجعيات والطوائف

والهيئات، وحتى الشخصيات. وهذه كلها

هي التي، بموافقتها، لا يتأمن فقط تمرير

الرِّئيسُ والاتفاق على كلَّ المرَّاجع الشرعيةُ

والنستورية فحسب، بل يتأمن أيضًا الشيء

لذلك أكثر البطريرك مغير ويكثر من

اطلاعه المراجع اللبنانية. من جميع الطوائف والإتجاهات، مباشرة أو بالواسطة،

واطلَّاع النُّولُ العربية، وحتَّى بُعْضُ النول المديقة، على مجريات الاتمالات اللبنانية

السورية. أذ ليس عند البطريرك صفير ما يخفيه عن أي جهة كانت، باستثناء اسرائيل. وما دام الامر الذي يقوم به لا يتعلق بمسائل غير مألوفة بين الدول.

بل لعل من الافضل للرئيس الاسد ان

يشترط هو والسعودية وجود موافقة تعديية

وراء موقف البطريرك صفير، تؤيده وتدعمه

وتساعده. ويكون موقف هذه التعددية صالحا للاستمرأر بعد انتخاب الرئيس

المقبل او حتى بعد عهده المقبل.

قاللبنانيون مستعرون في تولي الحكم أو الاشتراك فيه في "الوضعين الحاليين" أو في غيرهما. وكم من متدخل يفاوض حاليا،

كأن وزيرا او قد يصبح وزيراً او اكثر. فالأمر

يعني كل مواطن لبناني مسؤول، او يتحمل جزءًا من المسؤولية. وهذا اللبناني لا يقبل

ان يرتبط رئيسة باي اتفاق مع سوريا غير

قَابِلَ لَلْتَنفَيذَ، أو أنَّ يرتبطُ لَبِنَانَ بِسورِيا

باتفاق لا يستطيع هو أن يعدله أو أن يعود

عنه أذا وصل الى الدكم وظهر في ثلك الاتفاق نقص أو برزت دأجة الى التغيير.

يضاف الى ذلك أن كلا مِن لبنان وسوريا

بقع في منطقة متحركة ومتغيرة سياسيا

وعسكرياً. ويفترض في "المسؤولين" عن

أبلنين أن يأخذوا ذلك في طليعة الحسابات. فالثوابت في العالم العربي، وفي المنطقة، وفي العالم الاسلامي، بل في

الاوضاع الدولية، نادرة جدا أن لم تكن غير

موجودةً. فاي أتفاق لبناني ـ سوري يجب أن يكون ليس فقط معكن التنفيذ، بل ممكن

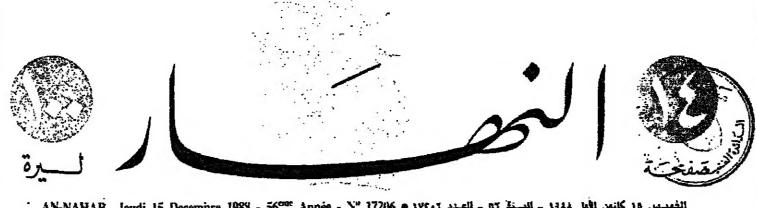
التغيير والتعديل في ضوء المستجدات اللبنانية والاقليمية والدولية.

والاقتصابية والشعبية.

الاساسى وهو التنفيذ.

لبناني \_ سوري او مشروع اتفاق.

المواقف والاراء.



MMYAGHMOUR TRADING EST. Phone:34:253 - 35223 The:Macra 42281 - 11:18 Lu Hapra - Estral Center- Saliut

الأشكد أنعى زيارته لا

أنهي امس الرئيس دافظ الاسد زيارة

يفاجلة للسعوبية استمرت يوبين

وتخللتها جولتان من المحادثات مع الملك

فمد لم نرخح أي معلومات واضحة عنما.

وافاد مصدر رسمي سعودي ان الركيس السوري غادر الرماض مساء وان زيارته

تندرج في أطار المشاورات بين القادة

العرب، مشيئا على اهمية المحايثات بين البسؤولين السعوديين والرئيس الاسد في "مرحلة بقيقة تتطلب بذل جمود مشتركة

لتحليق آمال الابة العربية". وقال أن هذه

المحانثات تناولت مجمل المسائل العربية

وهذا اول كلام يحدر عن الرياض لي

شأن المدادثات السعونية \_ السورية التي

شملت، استنادا الى مشادر مطلعة في

المنطقة، ايكان عقد مؤتمر قبة عربي والعلاقات السورية - العراقية والازية

اللبنانية. واوضحت المصادر أن المعادثات،

التي شارك فيعا نالب الرئيس السوري

السيد عبد الحليم خدام ووزير الخارجية السيد فاروق الشرع، تطرقت ايضا الى

وقضايا الساعة.

ومعادثاته منع الملك فه

AN-NAHAR Jeudi 15 Decembre 1988 - 56 ما كانون الأول الأمل الله الله الله المحدد 1984 - 1720 ما المحدد المح

## 

انها قررت بدء حوار "جوهري" و"جباشر" مع منظمة التحرير الفلسطينية، بعد ماعات من توضيح رئيس اللجنة التنفينية

للمنظمة السيد ياسر عرفات في جنيف

مواقفه بن المروط الثلاثة التي حديتها واشنطن لبدء مثل هذا الحوار: ادانة الارهاب، الاعتراف بحق اسرائيل في

الوجود. قبول قراري مجلس الامن ٢٤٢

وعدر الاعلان الاميركي في آن عن البيت

عقده وزير الخارجية السيد جورج شولتز.

الغاسطينية أن تلتزم تصريحاتها وأن تظهر

وقال ريغان أن "على منظمة التحريـر



ألسيد ياسر عرفات في مؤتمره الصحافي في قصر الامم في جليف امس.

وأفادت اوساط ديبلوماسية ان لينان كانّ مستعنا ، على ما يبنو، للإكتفاء باعلان ادانة يصدر عن المجلس، الا ان المشاورات المغلقة التي أجراها الأعضاء بعد ظهر أول من أمس بناء على دعوة رئيسه مندوب البابان السفير هينيو كاجامي لم تؤد الى نتيجة بسبب معارضة الولايات المتدية الصيغ المقترحة. واضافت أنه حيال هذا الموقف، قرر منتوب لبنان الاصرارعلي أجتماع رحمي يقلم خلاله مشروع قرار يدين العملية الاسرائيلية بعدما كان لبنان تقدم الجمعة الماضي بشكوى على اسرائيل وطلب من مجلس الامن عقد اجتماع عاجل. وأعنت نول عدم الانتياز الاعضّاء في

المجلس (الارجنتين والجزائر وزامبياً

والسنغال ونيبال ويوغوسلافياً) مشروع \_ التتبة في المفحة · ( \_

أستخنمت امس الولايات المتحدة حق النقض "الغيتو" في مجلس الامن ضد مخروع قرار "يستنكر بقوة" العملية التي مردع مرار يستعر بدود المعلق البنان الجمعة الماضي، فحالت دون اقراره، مؤكدة ان جنوب لبنان "لن ينعم بعودة الى الاستقرار" ما دامت "العناصر المتطرفة توأصل استخدام المنطقة قاعدة لشن

وكان مجلس الامن بدأ تبيل الظهر انتظر في شكوى لبنان على أسرائيل وتكلم منتوب لبنان النائم لنى الامم المتحدة السفير رشيد فاخوري فقال ان الاعتداء الاسرائيلي الذي أوقع خسائر جسيمة "نليل جنيد" على عدم احترام اسرائيل السيادة اللبنانية التي ينبغي أن يحميها

اعلنت ايران امس رفع المظر الاحزاب السياسية، الا أنها حددت

عملها وحذرت السياسيين الجند داعية

اياهم ألى الافادة من التجارب المريرة

السابُقة والتزام القيم الاسلامية والايرانية.

وقال وزير الداخلية الإيراني دجة الاسلام علي أكبر محتشمي من أناعة طهران: "يمكننا السير قدما بهنا الإمر المهم(...)

يعصد السير قدما بهذا الأمر المهم (...) هناك الآن هدوء لسبي (...) ولا نواجه حربا وجما لوجه المراق". واوضح ان الدستور والقوانين التي صرت في اليلول (١٩٨١ ستشكل الاساس لعمل الاحزاب التي اشار الى انها لم تتمتع ابدا بسمعة طيبة.

رسميا في أيران الان، بعد حظر نشاط حزب

توده الشيوعي عام ١٩٨٢ وتعرض اعضائه لقمع شديد من الزعماء الإيرانيين، وبعدما

حل مزب الجمهورية الاسلامية، وهو الحزب

الوحيد الذي كأن معترفا به، نفسه في

القانون لا يجوز لاشخاص لهم سجل اجرامي أو لا يعترفون بالدستور أو لكبار المسؤولين السابقين في عهد الشاه تأليف منظَّمات

 في جنيف انهى بعد ظهر امس هجوم شنته وحدة تبخل تابعة لشرطة جنيف احتلال مقر القنصلية الإيرانية العامة واحتجاز موظفيها رهائن. واعتقلت الشرطة المحتلين النين يراوح عددهم بين ستة وثمانية والنين اعلنوا انهم ينتمون الى منظمة "مجاهدين خلق" الماركسية المعارضة للنظام الايراني.

وتمكن رجال الوحدة من الوصول الى القنصلية عبر مبنى مجاور واطلقوا قنابل غاز مسيل للدموع لدل حركة المحتلين صرر بسيل مصوع نصل عرضة المختول الذين اصيب احتمام بجروح بسيطة. ونجحوا في اعتقال المعارضين الايرانيين واطلاق الرهائن الخمس.

وكان الامتلال تم صباحا وعيثا سعى المعارضون الى حضور الامين العام للامم - التتمة في الصفحة ١٠ -

خصوصا أن أدانتها الارهاب شاملة وبالبَّمة". ووصف مبادرة الولَّايات المتحدة بحوار بينها وببن المنظمة بانها "خطوة مهمةً في عملية السلام، لانها تمثل التطور الجدي للتفكير الفلسطيني في اتجاه المواقف الواقعية والبراغماتية في ما يتعلق بالمسائل الأساسية". واضاف ان هنف الولايات المتحدة "يبقى نائما، السلام الشامل في الشرق الوسط وفي فوه منا نرى منا التطور خطوة اخرى نحو

بدء مفاوضات مباشرة بين الجانبين قد تؤدى وحدها الى هذا السلام". ونكر بان الولايات المتحدة "التزاما خاصا حيال اعن اسرائيل ورفاهيتها . وهذا لن يتزعزع ( ... ) في الواقع ان السبب الاساسي لنحولَّمًا هذا الدوار هو مساعدة اسرائيل على تحقيق الاعتراف والامن اللفين تستحقهما".

اماً شولتّز فصّرح ان بلّانه قررت بدء حوار مباشر مع المنظمة. وقال انه كلف سفير الولايات المتحدة في تونس السيد روبرت بیلیترو "ان یتولی حواراً مباهرا" وان هذا "سيكون القناة الوحيدة للاتصال المأنون به". وبعدما اشار ألى أن منظمة التحرير "أوضَّدت مواقفها"، أضَّاف: "لم أغير موقفي. هم الذين عبلوا موقفهم". وفي اول تعليق فلسطينى على الخطوة

الامبركية، قال الناطق باسم منظمة التحرير السيد احمد عبد الرحمن في جنيف ان قرار الولايات المتحدة "تحول تاريخي" واعرب عن امله "في ان يوصل هذا الحوار في اقرب وقت الى اعتراف الولايات فّي أقرب وقت الى اسبر — \_\_\_\_\_\_ المتحدة بحق الشعب الفلسطيني في تقرير المتحدة بحق الشعب الفلسطيني في تقرير محيره وفي نولة مستقلة (...) تُنحنَّ ننتظر ان يبدأ هذاً الحوار فورا". واعلن ان القيادةً الفلسطينية ستؤلف البعثة المكلفة اجراء

العاميلية متواها البعدة (بهدائة اجراء التوار في تونس مطلع الاسبوع المقبل. وفي هذا الاطار علم أن عرفات الذي وصل مساء الى المغرب قادما من جنيف هو في طريقه الى تونس حيث رجحت مصادر ان يعدد اليوم أول اجتماع مع السفير الاميركي

ببيمرو. وفي اول تعليق اسرائيلي، اصدرت البعثة الاسرائيلية في واشنطن بيانا ابنت فيه عدم موافقتها على القرار الميركي وقَالَت: "ُنْدَنَّ نَأْسَفَ لَقَرَارَ الْوَلْآياتَ الْمُتَّدَّبُّةً أَقَامَةَ اتصال مع مُنظَمَةَ التحريـر الفلمطينية. ونحن لا نعتبر أن هذه الخطوة تعجل في عُملية السلام (...) ندن التليفين الاقرب وسنبقى كنلك وهنا لا يعني الا تكون مُناكُ خلافات في الرأي في بعض المواضّيع".

مؤتمر عرفات وكان عرفات تلا في مؤتمره الصحافي وحان طرحة والمراب المرابية المرابع ال

طرأ، مهما طرأ. أن دولتنا توفر الذلاص للفلسطينيين والسلام الفلسطينيين والاسرائيليين معا، ودق تقرير المصير يعني البقاء للفلسطينيين وبقاؤنا لا يسمر بقاء الاسرائيليين مثلما يزعم حكامهم. أمس في خُطَّبي اشرت الى قرار الامم المتحدة ١٨١ كأساس للاستقلال الفلسطيني. وقد اشرت أيضًا ألى قبولنا القرارين ٢٤٦ و٢٣٨٥ كَأْسُاسُ لَمِفَاوْضَاتُ مِعَ أَسُرَاكِيلَ فَي اطار المؤتمر النولي. وهذه القرارات الثلاثة

حزيران ١٩٨٧. وقال محتشمي ان نماذج طلبـات الترخيص للاحزاب متوافرة في وزارة ـ التتبة في المفحة ١٠ ـ



المبعدون الفلسطينيون الثلاثة قرب حاجز للجيش عند مثلث كغرمشكي. (سعید معلاوی)

أكمال منة سجنهما، والثالث قبض عليه عام ١٩٦٩ فيما كان يحاول التسلل من الارنن وفي حوزته سلاح. وبالثلاثة ارتفع الى ٢٥ عـدد

الفلسطينيين الثين ابعيتهم اسرائيل الى لبنان منذ بدء الانتفاضة بحجج التخطيط لاعمال عنف وتنظيم تظاهرات وتنفيذها وهناك ٢٥ فلسطينيا آخر معرضون للطرد بموجب قرار اعدره وزير النفاع اسحق رابين في آب العاضي.

في غضون نلك اعبب ٧ فلمطينيين بالرماص في تظاهرات وصداءات وقعت في الضفة الغربية والقطاع. وافادت مصادر طبية فلسطينية في منينة غزة ان فلستيسين اعيبا برمامتين مطّاط في مخيمي خان يونس

مع رفع منع التجول في قطاع غزة المحتمل، أسعمت أمس السلطمات الاسراليلية ٢ فلسطينيين من سكانه الى

واوضح مصدر في الشرطة الاسراكيلية أن احدد حسن مهنا (۲۹ عاما) وعيسى عبد صالح حمادة (٢٠ عاما) وعبد العتاح محمود زيادة (٥٥ عاماً) نقلواً في مروحيةً من سجن في حيفا حيث كانوا يتفنون احكاما تراوح بين السجن ٢٠ سنّة والسجّن المؤيد، الى الحنود الاسرائيلية ــ اللبنانية ومنها نقلتهم 7 سيارات عسكرية لـ جيش لبنان الجنوبي" إلى بوابة زمريا عند حدود "الدرام الاملي".

وفي مين عزت الشرطة ابعاد هؤلاء الى اتهامهم بالتحريض على الانتفاضة الشعبية، نفى ناطق باسم البيش هذا الامر، مشيرا الى أن التهم التي بينوا بها يعود تاريخها الى ما قبل الانتفاضة. واضَّاف أنَّ اثنين منهم فضلًا الابعاد على

اخرى على زيارة الاسد: لماذا اختار الرليس السوري ان يأتي اليوم بالذات الى الرياض: وهي المرة الاولى بنذ مت منوات! لكن أحدا لم يسأل أو يتساءل "ماذا"

سيبحث الرئيس الاسد مع الملك فهد بن عبد العزيز. أذ ثمة شعور أدى العامة ولدي الخاصة على السواء بان ثبعة قضايا كثيرة للبحث بين فأنم الحرمين الشريفين والرقيس السوري. قضايا تعني الجانبين ثنائيا وتعني لهما الكثير على المستوى العربي العام. قضايا لا بد من ان تحل، او أن توضع في طريق الحل على الاقل، ليس فقط من أجل القبة العادية أو الطارلة، بل من لَجُلِ اهَلَ القَمَةُ... عقبت أم لم تعقد. لَتِلُكُ كَانَ تُوقِيتَ الزِّيَارَةُ مِفْمًا تَمَامًا

الذلاف بین سوریا ومصر من جهة وبین سوریا والعراق من جهة اخری

وقد أستقبلُ الاسد حباح امس في قصر

وعد المنطرة الاستصبح المس مي سر الضيافة في الرياض حيث اقام بدة زيارته ولي العهد السعودي الأمير عبدالله. ثم زاره لاحقا الملك فهد لجنابعة المحادثات التي

بدآها مساء الثلثاء في حضور الامير عبدالله. وقد بحثا في الجمود المبثولة لعقد قمة عربية عادية تحضرها مصر وفي الوضع

ومعنُّوم أن الأمير عبدالله رأس لجنة

النصائدة العربية التي الفتها القبة العربية غير العانية التي عقبت في فاس

عام ۱۹۸۲، انتولی معمة تقریب وجهات

النظر بين النول العربية وهي توصلت الى

وقال بيبلوباسيون أن المحايثات شملت

جهود السلام الفلسطينية والخلاف المستجر

منذ مدة طويلة بين سوريا ومنظمة التحرير

الفلسطينية والازمة السياسية في لبنأن

التنبة في الدفعة ١٠ \_

وتحاول السعونية منذ اشهر تعزيز وحدة

مصالحة سوريا والاردن عام ٤٨٤.

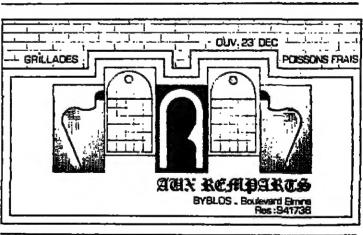
أللبناني المتازم.

جنيف وأنَّعقاد قمة دول مجلس التعاون في \_ أنتتبة في المفحة ١٠ \_

او بالأدرى موعنين: نهاب ياسر عرفات الى

المنامة ـ من سمير عطاالله: مساء الثلثاء الماضي كانت اذاعات الذليج ومعطات التلفزيون تنقل على المواءً. من جنيف، خطاب رئيس اللجنة التنفينية لمنظمة التدرير الفلسطينية السيد ياسر عرفات. وبين تلك الاناعات، كانت الناعة ابو ظبي. لكن ما ان انتهت الاناعة من نقل الفطاب وبدات ببث نشرتها الإذبارية، متى اعطت النبأ أليل لعنت آخر تمآما: الرئيس السوري حافظ الاسد يصل الى الرياض فَجأة ومُعَّه تائبه

السيد عبد العليم خدام ووزير خارجيته السيد فاروق الشرع. واثار النبا في القليج على الغور عاصفة من التساؤلات والتعليقات وفي البناية، حيث تقيم وكالات ألانباء النولية مراكز كبرى لها، كان المراسلون يبحثون عن ردود الفعل على خطاب عرفات، لكنهم انهمكوا ايضاً على القور في البحث عن ربود فعل



المعمل: الزهراني مفرق العاقبية – البابلية. Atelier: Żahrani, rue Al Aakibié — Bablié.

المحل: مار الياس سنتر المقاصد Magazin: Mar Elias - centre Makassed. دائماً احدث الموديلات من الاحذية الرجائية تجدونها بالجملة والمفرق.

TIFFAT - T-TEYA - IIAII



Where you are going is your business How you look when you arrive is ours

How you look is our business BEIRUT TEL: 01-866449



 ACHRAFIEH-CENTRE SAGITTAIRE-ADIB ISHAC STR TEL: 322312 - 336282 - 217856 - 218187 SANAYEH - UNION NATIONAL BLDG - TEL: 252410 - 238460 TLX: 42210 LE SAGIT

في التاسعة عشرة برصاصة في ركبته ندي تقريق الجنود تجمعاً في مخيم البريج. - التتمة في المفحة - ( \_ مكلك العشرت دست **ROI DE LA CREVETTE** ليُومِيًّا مِداشرة كَالطَائرة مقا بلكل عشرة صناديق قريدس جيع أننواع الاسماك الطبازجية يوميتا

إججزوا الماكنكم جالا لرجلات الميلاد ورائس السينجة نشادن الاقلاع (٨) كانون افول ٦ آيام إلاقلاع ٢٦ كانون الأول ٢ آيام POLLONIA. للقيمع ٢٩ كانون الأول ٦ أيام البيوبنان/انشيسنا SKI IN AUSTRIA الاقلام ٢٦ كانون الأول ٨ أيا ﴿ Stante أَيَّا الاقلام ٢٨ كانون الأول ٦ أيام الانعرع ١٦ كانون الأول الاقلاع ٨٨ كانون الأول عواس المسروديون

1-1- 11-A- 11-A-1

الشرفية ٨٥.٨٥٥ [ الدورة ٨٩٤٣٩٩] طرابلتي ١٣١٠٥٤





اقترح رئيس منظمة التحرير الفلسطينية السيد ياسر عرفات في اتصالاته الاخيرة بعدد من الزعماء العرب، ارسال قوات مغربية او تونسية او جزائريــة لحفظ الامن في بيروت "الغربية" .

اقترح البعض على حكومة العماد عون استخدام عمشيت لنقل أخبار مكومته ونشاطاتها يعدما اخنت اذاعة لبنان تحصر اهتمامها باخبار حكومة الرئيس المص ونشاطاتها .

على رغم التعاميم المرسلة اليهم، ما زال بعض السفراء يضمنون تقاريرهم اقوالا للصحف وتحليلات شخصية خالية من المعلومات!

J. 37.

ا يساد

د . . فت

شد قلس تأر ر

## الفاء حاجزي "البويك" و"العجكة" خيارًان في حال تعدر الإنتخاب قريه

هل الوقع السائد في لبنان يحتمل تأجيل الانتقابات الرئاسية التلاقي في "قصر منصور"، حتى اذا ما تحقق ذلك، فان خطوة الى ربيع السنة المقبلة، ام انه يقرض التعجيل في اجرائها قبل ان واصعة تكون قد سجلت على طريق الانتقابات الرئاسية. تعقل البلاد مرحلة التقسيم او التقاسم النهائي:

عمل البلاد مرحلة التقسيم او التقاسم النهائي:

تنفل البلاد مرحلة التقسيم او التقاسم النهائي؟ تقول جمات اقليمية وبولية معنية بالوضع في لبنان ان ما يسمح بتأجيل الانتخابات هو توقف المكوبتين عن اتخاذ قرارات تزيد من حنة التوتر والانقسام، والاكتفاء فقط بتصريف الاعمال العادية، أي الامتناع عن اجراء تشكيلات وتعيينات لا بد من ان يعاد النظر فيها عدد قيام اول حكومة بعد انتخاب رئيس للجمهورية، وكنَّك اعاية النظر في كل القرارات التي صدرت عن

وكان من المفروض بكلا الحكومتين ان تعلنا منذ البدء انهما تمتنعان عن ممارسة اي عمل يخرج عن نطاق تصريف الاعمال، وأنهما موجودتان موقتا ريثما ينتخب رئيس للجمهورية، الا انهما تصرفتا خلافا لذلك، وكأنهما تعيشان ابنا وتمكمان في ظل وضع

وما يسمح ايضا بتاجيل الانتخابات بضعة أشهر، هو امكان التوصل ألى توديد الحكومتين لوقف التنافس على امدار القرارات

وبما أن التوصل ألى تحقيق ذلك يبدو صعبا، فأن الولايات المتحنة الاميركية وفرنسا والفاتبكان والدول العربية المعنية، تدعو الى فبط النفس والامتناع عن العنف، وتبدي قلقها من استمرار المنافسة الشديدة بين الحكومتين المتنازعتين، مما يؤكد الحاجة الملحة الى ملء فراغ منصب رئاسة الجمهورية. الموضع الهام ثلاثة خيارات

لذلك، فان الوفع السائد في لينان يواجه ثلاثة خيارات: اما توحيد الحكومتين، واما امتناع الحكومتين عن اي عمل يزيد في ضعف مؤسسات الدولة بما فيها المعرف المركزي كما جاء في البيان الذي صدر عن وزارة الخارجية الاميركية، واماً العمل سريعًا

على أجراء انتفابات رئاسية لانها تصبح الوسيلة الوحيدة لوقف التوتر والتدهور والامعان في تقسيم المؤسسات وشلها. وتنشط المساعي وتمارس الضغوط الان من اطراف مدليين فاعلين، ومن اطراف القليميين ونوليين على المكومتين، من اجل ان تعوداً الى ممارسة مهماتهما المحددة بتصريف الاعمال فقط، ريثها ينتخب رئيس للجمهورية، ثم تتألف حكومة مركزية قوية تستعيد السلطة والسيادة. فَبَكَركي من جهة و"اللقاء الأسلامي" من جهة اخرى، وتحرك النواب الأخير، تصب كلها في قناة غبط

الوضع ووقف تدهوره. موضع وبعد منهوره. ووقف التهنور يبنا بوقف التعيينات، والعنول عن فكرة توسيع كل من الحكومتين، واعادة فتح معبر المتحف ـ البربير، والفاء حاجز "البويك" وحاجز "العجة" لتمكين النواب من العودة الى

الاوساط السياسية اللبنانية بنت يالسة في الايام الاخيرة وفاقتة الامل في انتخاب الإوداد المدينية المجادية بعد يدسه في اردم ، وعرد وسعد على رئيس جديد على المتسارع ويضع لبنان من جديد على طريق الودنة. والذي دفعها الى اليأس كان عدم نجاح البطريرك الماروني مار نصرالله مطرس صغير في تحركه المارك الذراع في سنة الرئاسة الولي الناجم عن بطرس صغير في المدادد ا عدم تجاوب سوريا معه ومع لائحة اسماء المرشدين للرئاسة التي ارسلها اليها بعد مشأورات واسعة لبنانية وبعد تشجيع كبير من الولايات المتحنة الأميركية والمملكة مساورات والمعه تباديه وبعد تسبيع حبير بال الوويات المنحلة الهيرمية والمهمعة العربية السعودية. وقد ظهر عدم التجاوب هذا في وضوح من خلال تصريحات حلفاء سوريا اللبنانيين الذين اعلنوا غير مرة ان مبادرة بكركي ماتت، ومن خلال تسريب المسؤولين السوريين مضمون لائحة البطريرك الرئامية الى وسائل الاعلام بطريقة غير بباشرة بمنف حرق أعضائها، وكُنْك مِنْ خلالُ التعليقاتُ السلبية على المرشدينُ مباهرة بمسلم من المناهة التي اطلقها نائب الرئيس السوري السيد عبد الحليم خدام امام السفير الاميركي في دمشق جيرجيان الذي سلمه اياها. وقد دفع كل ذلك الاوساط نفسها الى توقع الاسواء سواء على صعيد التقسيم الرسمي وتكريسه، او على معيد تنهور الوضع الأمني. هل هذا اليأس في محله؟

الممادر الديبلوماسية الاجنبية تعترف بصحة نوافعه والعوامل المؤدية اليه. لكنها في الوقت نفسه تجزم بان تعثر تحرك البطريرك صفير، على اهميته، لا يعني فشلا اقله هنى الآن. وتؤكد أن فرصة نجاحه لا تزال متواقرة على رغم أن الوقت بات غيقا وهو يفيق بأستهرار. وهي تعزو موقفها "التفاؤلي" الى اعتبارات عبة ابرزها الآتي: 1 ـ أن الولايات المتحدة لم تتلق ردا ايجابيا من سوريا على تحرك بكركي، وتعليبًا على لاحة البطريرك عقير الرئاسية، لكنها في الوقت نفسه لم تتلق ردا رسميا سلبيا عليها. والتعليقات السلبية والمسيلة التي سمعها السفير الاميركي في نمحق صحيحة، لكنها لا تعكس موقفا نهائيا بمقدار ما تعكس خيبة امل، باعتبار أن البحث بهن بمشق والرياض وواشنطن كان يدور على امهاء معينة، وتحديدا على امه او اكثر لم تدهق والرياض وواشنطن كان يدور على امهاء معينة، وتحديدا على امه او اكثر لم ترد في اللائحة، الامر الذي اعتبر الحلالا بالمساعي المبنولة، وقد حاولت الولايات المتحدة انتزاع موقف رسمي من سوريا سواء صلبا او ايجابا من لائحة بكركي، لكنها فضلت في ذلك. وهذا يعني ان المبادرة الاميركية لا تزال مستمرة.

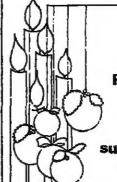
مست في نمت. وهذا يعني أن الهبادرة الإميرانية لا طرال مستورة. ٢ - أن المملكة العربية السعودية الناخلة مع سوريا بتضويع من الولايات المتحدة الإميركية في محادثات تتعلق بالشأن اللبناني عموما وبالانتخابات الرئاسية خصوصا، لا تزال مقتنعة بأن التوصل الى حل أو ألى تصوية ممكن، وبأن انتخاب رئيس جديد للبنان قبل نهاية الصنة الهارية ليس مصتحيلا. ومسؤولوها المعنيون بوضع لبنان للبنان قبل نهاية المتشاكرين من اللبنانيين بدعوات الى التفاؤل، أو اقله الى الانتظار ريشها يواجهون المتشاكرين من اللبنانيين بدعوات الى التفاؤل، أو اقله الى الانتظار ريشها تنتهى المساعى المبنولة إلى نتألج نهائية، وكثلك بدعوات إلى العمل الجاد من أجل معهى المصاحي المبدولة الى المناح المادية، وحداث الى الكول الدائر الإل انجاح هذه المساعي. وهم يقولون أن الرئيس السوري حافظ الاسد جدي في تعاطيه معهم ومع الولايات المتحدة من اجل دفع الوضع اللبناني تحو الحلحلة. اما كلام مساعدية الذي ينطوي احيانا كثيرة على سلبيات وتشبيح، فلا يعبر عن الموقف الرسمي والقعلي. فضلا عن انه قد يكون مطلوبا باعتباره أساسا مهما من اسس الرسمي والقعلي. فضلا عن انه قد يكون مطلوبا باعتباره أساسا مهما من اسس التَّقَاوِضُ ومعروفُ أنَّ السوريين بارعون في هذا النوع من الأعمال وقد برهنوا على ذلك

٣ - الزيارة المفاجئة التي قام بها الرئيس الاسد اول من امس للمملكة العربية

السعودية والتي اعتبرها كثيرون في الناخلُ والخارج دليلًا على ان التوصل الى حلَّملَّة بعينة للوضع اللبناني لا يزال امرا غير ميؤوس منه باعتبار ان المملكة قامت ولا تزال تقوم بدور الوسيط او بالاحرى المساعد على دفع اللبنانيين في ما بينهم، وعلى دفعهم تقوم بدور الوسيط او بالاحرى المساعد على دعع اللبدائيين في ما بينمم، وسى سبب والسوريين، الى تحقيق تفاهم يجنب لبنان مخاطر التقسيم النهائي. طبعا، تستنرك المصادر الديبلوماسية الإجنبية، قد ينجح اجتماع الرياض بين الملك فهد والرئيس الاسد في طي صفحة انتخابات الرئاسة في لبنان بنجاح، علما ان على جدول محادثاتهما مواضيع أخرى قد تكون اكثر أهمية منه، أو قد لا ينجح. لكنها حتى بحول محاصصها بواسيح الترق علا على الما المباق الكبير الحامل في تؤكد أن المساعي لإتجاحه مستمرة وقوية، ونلك على رغم السباق الكبير الحامل في هذه المرحلة بين دعاة التقسيم ودعاة الوحدة وبين العوامل الخارجية الدافعة في اتجاه التقسيم والافرى العاملة على تفادي حصوله. وفي هذا المجال يؤكد الاميركيون، استنادا الى معلومات المصادر الديبلوماسية الاجنبية، ان واشنطن ستفعل كل ما في وسعها للحؤول دون اقدام المكومتين على خطوات من شأنها تعزيز الانقسام، مثلُّ توسيعهما بحيث تصبحان كاملتين بكل معنى الكلمة، ومثل حجب الاعتمادات عن فرسيمهم بحيث تصبحان عاملين بدن بعني التنبه ومن حجب الاستمادة أم فريق، أو مثل قطع الطرق والمعابر. لكنهم يستدركون بالقول انهم سيفعلون ذلك انا علموا سلفا بخطوات كهذه، واذا لم يضعهم المعنيون امام الامر الواقع كما حصل غير مرة، علما انهم ابلغوا الى من يلزم موقفهم هذا. سركيس تعوم

### HOTEL DIEU **DE FRANCE**

Numéros de Téléphone 394860 - 10 lignes groupées 387000 - 15 lignes groupées



du 1er au 31 décembre Pour vos cadeaux de NOEL profitez de 100/ l'escompte 20/0 sur tous les articles KINDELL dans toutes les boutiques agréées par KINDELL

LA COLLECTION D'HIVER 88 - 89

ESCOMPTE JUSQU'A 50% SUR LA SAISON D'ETE SUR LA SAISON D'HIVER

**GRANDE TAILLE** SPORT CHIC. HABILLE. ROBES DE GROSSESSE. **ACCESSOIRES ET BIJOUX FANTAISIE** 

> ACHRAFIEH SIOUFI 01 - 326680 CLUB MED. FORUM 600 KORNET CHEHWANE. 04 - 925152



امیل خوری

# اننا نحمل اليكم افكارا، وهي ليست أكثر من نلك، بل هي بعثابة سلة فأكهة نتماما اليكم وعليكم أنتم ان تختاروا وتقرروا هل يمكن هضمها ام لا".

ولا بد، في رأي بعض المراقبين، أن تفهم الحكومتان معنى

البيان الاميركي وتعتدلا وتتعقلا وقد تظهر نتائج ذلك قريباً وسيكون المؤشر الايجابي لحسن التصرف، استجابة حكومة العماد مبكأل عون لمطلب اللجنة النيابية التي انبثقت من الاجتماع في

مِنزِل السيد كاظم الفليل، بأزالة حاجز "البويك" بعد التفاهم والتشاور في مِثا الشأن مع "القوات اللبنانية"، حتى واو تم نك

وتقرر أن يعنّو النواب في "الغربية" حنّو النواب في "الشريقة"، ويؤلفوا لجنة تتولى أجراء الاتصالات مع الفاعليات من

وكانَّ قد اتفاقُ على أن يعقد اجتماع للنواب في "الغربية" اليوم

التَمِيس، الا أن تأجيل موعد زيارة وقد "الثقاء الاسلامي" لعمشقُ رسبب الزيارة المقاجئة للرئيس الاسد للرياض، ومعه السيد

عبد الحليم خدام، اوجبت تأجيل اجتماع النواب الى موعد آخر.

حكومتان وحاجزان وخطر التقسيم

لتعقيق لقاء يبدأ بين اللجنتين النيابيتين من "الشرقية"

و"الغربية" في "قمر منصور"، تتحول لقاءات واسعة بين النواب لا شك في انه يكون بليلا ساطعا على وجود نية ادى كل الاطراف لاجراء انتخابات رئاسية في اقرب وقت، وان امكانات التوصل الى

اتفاق على اختيار ركيس للجمهورية تصبح متوافرة. اما أنا لم يستجب المعنيون، سواء في "الفربية" أو في "الشرقية"، لطلب إزالة الموامر لتحقيق التلاقي بين النواب، فأن

موعد أجراء الانتخابات الرئاسية يصبح بعيداً، والمعالجة تنصب عندلذ على تحقيق تعايش هانىء بين الحكومتين اذا تعذر

ويتجه بعض النواب اثباتا لوجودهم ولدورهم في اخراج البلاد من الوقع الشاذ، الى اصدار بيان عن الاجتماع النيابي الذي سيعقد في اعقاب الاتصالات واللقاعات التي تكون قد اجرتما اللجلة النيابية مع الاطراف المعنيين، يعمل الطرف الذي يكون قد رفض

مطالبهم، تبعة يُقع البلاد نحو التقسيم والتفكك، ويكونون بهذا البوقف، قد قاموا بما يستطيعون القيام به ولم يبقوا مكتوفين

ويقول النواب ان التومل الى ازالة حاجزي "العجة" و"ألبويك"

اجل ازالة حاجز "العجة".

وهمود زور على ما يجري.

présente

Xanadu

مع المحافظة حسام أصالت وأجواء وطايع ومطيخ Xanadu الأوروبي

للحسيجز: تلفون ٩١٠٤٠٠ ٩٣٨٢٦٠ \* اللباس رسمي.

## وعلمكم اختيار مايمكن هضهه مجلس الامن والمتعلق بلبنان، فكان حدثا مهما وبمثابة شهانة على أن الامم المتحدة

قال سفير فرنسا في لبنان السيد بول بلان أن الافكار التي يتشاور فيها مع المسؤولين اللبنانيين هي "سلة فاكهة تحملها اليكم، وعليكم انتم أن تختاروا وتقرروا هل يمكن هضهها أم لا". المتضامنة مع لبنان تؤكد دعمها لاحد أعضاء اسرتها".

وهل يحُمِل في زياراته المتكررة المسؤولين افكارا معينة؟ اجاب: "نستند زار بلان امس الرئيس حسين الحسيني بكل بساطة الى اساس ان لنينا احيانا في مِنزله، وعرض معه لساعة ونصف ساعة أفكاراً علموصة في ضوء ما نراه وما مجمل الاوضاع. ولدى انصرافه قال: تسمعه، ومن واجبنا أن نطرحها على "كنت زرت الرئيس حسين الحسين المسؤولين اللبنانيين. وفي كل مرة يكون لدينا فكرة تخدم لبنان، ونقول للمسؤولين

قبل ١٥ يوما، لكن الاوضاع تجري بسرعة بحيث ان ١٥ يوما تبدو كأنَّما فترة طويلة بحيث أن 10 يوما نبدو كابها هزره طويه مما يجعلنا أنا والرئيس الحسيني في حاجة الى اعامة عرض الإوضاع والتطورات التي حصلت في هذه الفترة على المعيدين الداخلي والخارجي، ووضعها في اطارها الحالي ولم تعرفون، طرأت على الصعيد الحالي قولم المحادة ال الدولي تطورات اهمها البيان الصادر عن

## and in the second comment of the second

وتلقى الحسيني اتصالين هاتفيين من

النائب محمود عمار وحاكم مصرف لبنان

الآتي: " ( ـ توقفت الجبهة عند اجتماع القمة التحاقب منا

المعودي - المجرى، وهي الد تراقب بهنا المعودي - السوري، وهي الد تراقب بهنا العدد من زاوية لبنانية، تطالب بان تستمر المملكة السعونية في اهتمامها بالقضية اللبنانية من اجل المساعدة على توفير مناخات من الحرية والديموقراطية لتحقيق الإنتخابات الرئاسية، وتأمل الا

يمكن هذا الاجتماع سوريا من تحويل انظار العالم العربي عن انقضية اللبنانية الى قضايا واهتمامات اخرى، هما يساعيها على الاستثنار اكثر فاكثر بلبنان وقضاياه

٢ - توقفت الجبهة عند الكارثة التــ

النكتور انمون نعيم.

من تحويل انظار العالم العربي عن القضية اللبنانية الى قضايا واعتمامات اخرى "مما يساعدها على الاستئثار اكثر فأكثر بلبنان

وسياد عقدت الجبهة ظهر ابس اجتماعها الاسبوعي في مقر قيانة "القوات الاسائية" برئاسة رئيس حزب الكتائب النكتور جورج سعاية.



### فتجعل منه رهيئة لها ولمصالحها، وهذه التغطية ترفضها بشبة ونأبأهاء ونلفت سلفا المملكة العربية السعودية اليها حلت بأرمينيا السوفياتية، وهي أذ تعب عن الاسي العميق أمام هذه الفاجعة تتقدم من الاتحاد السوفياتي عموما ومن الشعب الارملي فيه خصوصاً، ومن اخواننا الارمن اللبنانيين على الاخص باصدق تعاريها، مناشدة الجميع دولا وافرادا المشاركة العملية في التخفيف من هول

### AIR LANKA المسرات أسبوعينا ذهابنا واليابنا بَيروت كول ومبود بَيروت علاميم ، ١١٥٦٥ - ١١٤٥٦٧ - ١١٥٥١٤ - ١٥٢٥١٥ - ١٥٢٥٥ الصنائع : بنايت العنيماني . ١٥١٨٧٩ - ١٥١٩١٩ TLX,43760 LE ٢٥١٩١٩ - ٢٥١٨٧٩

اعسلان هسام بمناسبة الأعياد نعلن عن وصول أفز الكافيار الإيراني باب أول ماركة بالوك BELOUGA و ساڤروكا SEVROUGA

لمزيدِمن المعلومات الإتصال بالأرقام لهتالية : AA2110





Parallele

Fin 1988: Tous les prix sont à vos pieds fin de series sur toute la collection 88/89 Chaussures Hommes Femmes - A Partir de 25,000 L.L.

Parallele Hamra Centre Estral

TEL: 01-862254

الاحكام التي يعدرها القفاء في مختلف القفايا التي ينظر فيها ويبتها، لا تأخذ طريقها الى التنفيذ الا في حالت نادرة، لان لكل مرتكب جريمة أو جندة أو

مَثَالَقَةً "ربا" يحميه، ولا ينخلُ السجن سوى عباد الله "الباشبزق" والصعاليك من هنا وجوب معاقبة المحتكرين وكبار المستوردين والباعة الكبار بطريقة كان يتبعها النواطير في القرى ايام كان للتأطور هيئة. وهنَّه الطريقة تقضي بوقوفُ الناطور على سطح أعلى مبنى ومخاطبته السكان قائلاً بصوت جَهُوري: يا سامعين الموت علواً على ألنبي (إذا كان السكان مسلمين) أو علوا على الهسيح (إذا كانوا

هنا النوع من التشهير بالسارق كان يشكل عقوبة معنوية رادعة، تحمل المستهترين من مكان القرية على عد العشرة قبل ان تبتد ايديهم الى كور تين او

فلبانًا لا تشهر السلطة بالقافرين فوق القانون ايا كان حجم وجاهتهم ومقدار

فليشهر عبر اجهزة الاعلام بكل من يُضبط متلبساً بجرم الغش، وكل من يخفي ملعة ضرورية ليظهرها بعد أيام ويبيعها بسعر خيالي، وكل من يبيع دواء قاقد المفعول، ويدس بين اللحوم الطازجة لحوما مجلنة مستوردة من تركيا أو الهند. شهري باعداء الحمد ايتها السلطة قبل أن يشهر الشعب بالحاكم العاجز عن لجم

نصاری) أن فلاتا بن فلان سطا على كرم الوقف.

**MULTI-**TRAINER

VARIANT

AND FOR A MOMENT YOU HELD YOUR

HANNA KHOURY HANNA & CO. - HAZMIEH - PHONE: 01-451601 - 429419 - TLX: 44727

BREATH IN THE PROMISE OF ENDLESS BIRTHDAYS TO COME. OMEGA. FOR ALL YOUR SIGNIFICANT MOMENTS.

**GOLF** 

The Best in Batteries



For cars, trucks, fork lifts, generators, telecom, computers

HANNA KHOURY HANNA & CO. - HAZMIEH - PHONE: 01-451601 - 429419 - TLX: 44727

## BUICK 89

Century 16900 \$ Le Sabre

21000 \$



IMPEX Trading Co. (Lebanon) S.A.L. Bodaro - Sin-El-Fil, Jisr Al-Wati. Tel.: 01/384225/6 - 01/426425 - 01/425857 Telex: IMPEX 41342 LE

## AT SPECIAL REDUCED PRICES

19000\$

25000 \$



## ORDER NOW YOUR NEW CAR

• De Vile

Broughon

;old

Le Sabre Limited Park Avenue

All cars with full options

Feel the difference General Motors makes.



## ناشدالإسد المساعدة على انتخاب رئيس

السوري حافظ الاسد، المساعدة لانتخاب على قيامه و١٤ عاما على الإزمة والحرب" وسئل هل يري امكان عقد اجتماع نيابي رئيس جنيد للبنان. واكد ان مبادرة قريب في بكركي، فأجاب: "عندما تدعو الحاجة، سيدعو غبطته الى مثل هذا ألبطريرك الماروني مار نصرائله بطرس صفير "ستترجم ليجابا لاتها ليست مرتبطة

استقبل البطريرك صفير في بكركي قبل ظهر أمس، النائب معوض وعرض معه التطورات الاخيرة في ضوءً التحرك النيابي

الزيارة في اطار الزيارات التي نقوم بها

لبكركي، خصوصا بعد الاجتماع النيابي الذي عقد وما ترتب عليه من اوضاع. والتطورات التي طرأت بعدماً سلم غيطته لائحة الاسماء ألى من يجب. والحقيقة ان ليس لدى غبطته اي جواب حتى الآن عن هذا الموضوع، وهذا لا يمنع استمراره في جهوده ومساعيه من دون أي تردد. ونعن معه في هذا الطريق، لان العنف الاساسي هو انقاد الاستحقاق النستوري وانتخلب رليس البلاد، اذ من دون ذلك سنبقى بتعنب وتتفتت اكثر المؤسسات، وكل يوم

يغرض واقع جديد على لبنان ليس أي مصلحة وحدته ولا في مصلحة شعبه. وتطرق البحث الى ضرورة وجود رؤية واصحة عند اللبنائيين عن الاصلاح، أذ حان

عقبة في وجه انتخاب رئيس للبنان يوحده، لانه دائما ينادي بوحدة لبنان واستقلاله. وانني اناهد الرئيس الاسد ان يساعد لانتخاب رئيس للبنان".

الاجتماع. وفي أي حال يجب أن يحصل الاصلاح، وأن نفع نصب أعيننا قضية العيش المشترك الذي هو الدافع الى

وهل يعتقد ان مبادرة البطريرك ستترجم ايجابيا؟ أجاب: "حتما ستترجم ايجابيا، لان هذه المبادرة ليست مرتبطة بوقت او بفكة معينة. فعناك تغييض مطلق

أن مأدب الغبطة، وهو يتصرف بحكمة واعتدال وبروح وطنية وهدف واحد هو انتخاب ركيس للبلاد".

وما هو رأيه في قول البعض "ان هناك عراقيل سورية في وجه الانتخاب"؟ اجاب: "ان غبطة البطريرك يسير في النط

المجيح، واتمور أن الرئيس الاسد لا يقف

الاصلاح ووعدة أبنان".

ومعد لهذا الاجتماع بلقاء بين النائب كاظم الخليل ورئيس اللبنة الدكتور البر مخيبر في منزل الاول، وبحثا في الاوضاع وما توصل اليه الاجتماع النيابي والتعرك الذي ينوي النواب القيام به لتأمين لقاء بينهم وبين النواب المقيمين في

والتقى مغيير على الاثر عضو لجنة المتابعة النائب باخوس في مكتبه وبحثا في موضوع دعوة اللجنة الى الاجتماع والبدء بتصريف واتصافتها لتسهيل اجتماع النائب متحد المالات التسهيل المتماع النواب. وتمت اتمالات مع بقية اعضاء اللبنة النواب خاتشيك بابكيان وعيده عويدات وادمون رزق واتفق على اجتماع ظهر اليوم في مكتب باخوس.

## بزملاء لهم "غربيين" التفاهم على امكان عقد اجتماع مماثل لاجتماع "الشرقيين" وتـائيف لجنة متـابعة للتنسيق بين

اجتماعا ظهر اليوم في مكتب احد اعضائها الناكب اوغست باخوس في البوشرية.

وسيباشر أعضاء "اللجنة الشرقية" اتصالات بقيانات مسؤولة وفاعلة لفتح معبر المتحف امام النواب لتأمين لقائهم والنواب "الغربيين" في "قصر منصور".

وحديد الجنه بسمين بين اللجنتين وامكان اجراء اتصالات مع جهات فاعلة في "الغربية" لعقد طقاء نيابي "شرقي ـ غربي" في "قصر منصور".

Omega - Official Timekeeper of the Olympic Games, Calgary and Seoul 1988

## القائم باعمال بلجيكا: الحل في لبنان بمساعدة خارجية استقبل امس رئيس حزب الكتائب الدكتور جورج سعادة، القائم باعمال سغارة بلبيكا في لبنان السيد غيبرت بيول في حضور أمين الشؤون السياسية في الحزب المهندس الفرد وافي، وعرض معه مجمل الدخاء في الرزاد

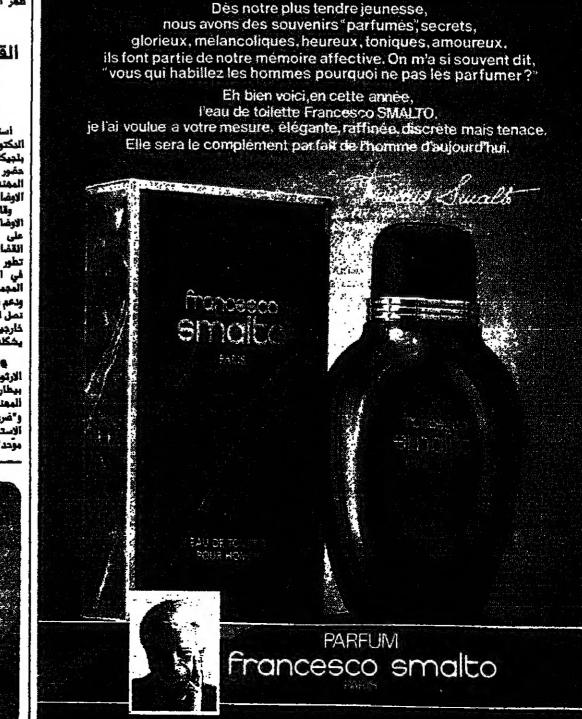
 $\Omega$ OMEGA

اووقاح في بيدان وقال بيول انه اطلع بن سعادة "على الاوضاع القائمة في ثبنان، في اطار جولتي على القيادات اللبنائية، وتحدثنا في القضايا المطروحة عموماء وما نأمله من العمايا المطروحة عمودا، وما ناملة من تطور للاحداث ندو التل. وما يهمني قوله في المناسبة هو التأكيد على مصلحة المجموعة الدولية في ايجاد حل للبنان ودعم هذا الحل، إن الجميع يعلمون باننا لن تصل الى آي حل في لبنان من دون مساعدة خارجية، ولمجلس الامن بالطبع نور مهم لما يشكله من ضمان لوحدة نبنان".

 أر وقد من "الرابطة اللبنانية للروم الارثونكسُّ برئاسة النكتور نيمتريُّ بيطار، رئيس منطقة الاهرفية الكتائبية بيسر، رئيس منطقة السرعية استخبي و"غرورة رغى الصفوف الناخلية لمواجهة الاستحقاقات الوطنية المصيرية بموقف









الغالما "تخلما من ظاهرة تقسيمية

عدد "اللقاء الإسلامي" جلسته الاسبوعية أمس في نار الافتاء برئاسة مفتي الجمهورية الشيخ دسن خالد وحضور الاعضاء، ونرس التطورات اللبنانية

والعربية والنولية وخلص الَّى بيان جاء فيه:

"اولا .. الهزة الإرضية في ارمينيا السوفياتية: تولّف المجتمعون باسى بألغ

امام هول الكارثة التي تعرضت لها أرمينياً السوفياتية بفعل الهزة الارضية الرهيبة

(...) و الثقاء أذ يعلن المه الشبيد

للمماب الكبير يتوجه الى الطائفة الارمنية

في لبنان والى الشعب الأرمني في ارمينيا السوفياتية والى حكومة الاتحاد السوفياتي

ثانياً \_ لقاء القمة السورية \_ السعودية:

توقف المجتمعون باهتمام بالغ امام لقاء

القمة الطارىء الذي جمع العامل السعودي المثك فهد والقائد السوري الرئيس حافظ الاسد في هذا الظرف الخطير، فوجودا فيه

خطوة مهمة ومتعطفا تاريخيا يحمل من

الابعاد السياسية ما يلفت ويستدق

التوقف عنده ويقتضي الترقب ريثما

تكثف الإيام بعض معالمه وآثاره التي

نرجو ان تكون ثات انعكاسات حميدة على

الصعيد اللبناني \_ العربي، فسورياً الشقيقة ما زالت تبنل قصاري جمدها

لرعاية الشأن اللبناني عموماً، والمملكة العربية السعونية ما انفكت تساهم مهتمة

بمعالجة القضايا اللبنانية، فتولى الازمة

الراهنة كل عنايتها خصوصا بعنما خلت

سنة رئاسة الجمعورية محنثة محكلة كبرى

انبثق منها الكثير من المشكلات والعالات

التقسيمية الغطيرة وشملت مجالات عدة

سواء في الحكم ام في الجيش ام في الامن

الناخلي والامن العام مما عرض الادارات والمؤسسات اللبنانية الى الحال المخيف

واصاب الشعب اللبتاني بعزيد عن اسباب

وْ ْالْلَقَاءْ". مِنْ خَلَالِ هِنْهِ النَظْرَةِ، يَعْرِب

ثالثا ـ حطاب رئيس منطمة التحرير

الفلسطيعية في الجمعية العدومية للامم

المتحدة: تشاور المجتمعون في موضوع

السلام في الشرق الاوسط والعطوات

المحتملة عن هذا المجال في ضوء الخطاب

المهم الدي القاء السيد بأسر عرفات في

جلسة الجمعية العبومية للامم البتحدة

التي علنت في جنيف والإمناء التي خلفها هذا الحظاب في الجمعية المعومية ناتما

وفي كل الاوساط السياسية الدولية

والشعوب في كل أبجاء العالم، والموقف السلس العنجار الدي اعجنته منه الولايات

المشتئة الاميركية على رغم كل ما قنعه

وملع به المصى عا يمكن الوصول اليه

و"الللاء" اد يستغرب تعادي الولايات

أَلَمَنْتُنَةُ الْأَمِيرِكِيةً فَي مِمَايِرةً أَسُرَالُهِلُ وأرضاء مِمَانُتِهَا عَلَى حَسَابِ شِعِبِ

فلمطير. لا يسعه الا أن يطالب القرادة

الإمبركية بالتخلي عن فلك الموقف المنحاز

الذي لا يأنثف مع شعاراتها حول تحرير

الشعيب وتدعيم حقيقها كونه موقفا

متعبنا أراة شعب اعتصبت أسراكيل أرضه واعتنت عنى مقوقه. همات عشرنا لا يلوي

على شيء. كما يطائمها مالعودة الى

أعولها وما عرف مه مؤسسوها حتى تثبث

العالم أمها لا شرال عبد قواعدها وانها

ليمت ولا يعكن أنْ تكون فريقًا في النزاع

العربي \_ الاسرائيلي وستعمل بكّل تجرد

على أمهاء السراع الالليمن في معطقة الشرق الاوسط على اساس من العدل الشامل

ومن دون اي انجيار شفينا لطلتفيات

ألوفاق أننولي الدي قابلته كل الشعوب

رأبعا \_ انفارة الإسرائينية على بلدة

الباعدة وصوارها شوقف المجتمعون

باستعمار كلي أهام الغارة الاسرائيلية الغائرة التي شبها العبو الصعيوني على منة أساعية وجوارها في أليوم مفسة الني كان يحتفل عبه العالم ماليكري الارمعين

لاعلان شرعة حلوق الانسان، ونلك لما ا

يحمله هذأ الاعتباء من معاس الاستهزاء

يتينه مكل ما يتعلق بالتسابية ودقوق الانسان وعن معاني العنوان الصارح على هده

ولا يسع "اللقاء" ايذم الاستباحة الوالحة كرعن ثمنان والاعتباء الوحشي على كرامته

وشُمت والإبرياء على يسهم عن القوى العطمى وقوادات المجنعة النولي ومراها، ألا أن ينكر كل هالاء مامة قد أن لهم ان يدركوا خطورة العرضة ويشعالها فيق الاهواء في مداولة للنكاتف والتلامم وتوديد الإنتأث أتعيرة فتعاد الموظف الهنادف

الى اعماط الاعيب النولة الاسرائيلية المستعترة التي قد تسوق العالم كله الى

داعسا .. في المعال بوايات العبور

نشاور المحتمدون هي موجوع القال بوابات العدور بين شطري العاصمة القعالا ناعا على رحم ما ينظوي عليه هذا التنهير من اصرار بالغة على الصعد السياسية عموما

والاقتصادية والادنماعية والبعيشية

عشوشا، وما لالماه ويلاقمه من موجة

و"اللقاء" التي طالها سه الى خطورة بقاه بوتنات العبور وكرر وجوب الفائها معاليا تختصا من طاهرة تلسيمية مؤدية،

ملكد من جنيد أن القائما اليوم في وبه مهارات الثموين سوف يعزر المراعات التفسامية بما تستعي اليه من قطع التواطرين النواطنين وتعطيل الدورة

الاقتصانية. بل أنه سوف يزيد في قدمة

عمالح العيليشيات وانماه متاخيلها

يوارناتها غير المحروعة وقدراتها على السيخرة والتسلط الذي لن يكون في

الحلوق ومز أسقاط للقيد

درب عالمية عروس

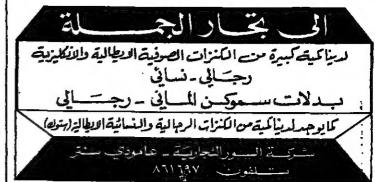
أستهدان شابثة

البعاصرة ومكانتها بين الاهم

العثاب والفرقة.

باحر التعازي (...)

# A l'occasion des Fêtes





ثياب ولادي احذية ولادية أثياب NEW. Kickers powente alphalet **MCD8** Pier Certin

الانجري يساسد Dim Neyret Nursery Orly ニルン pastel

و قشاط وكرافات GUY - La roche فشاط وكرافات بالإضافة إلى تشكيلة رايعُت من الملبوسات النسائية الغرنسية

ارْلياس: طاعة تكنيّ الحاو-سترّصوال - الحراد: شارة السالات والرابيطا





الصلح. وَضَمِ الوفد السادةُ: الركيس رشيد الصلح، السفير عبدالرحمن الصلح، منح الصلح،

العسيني والرئيس الحمر لشكرهم على مُحَاركتهم لنا في خُسارتنا بالفليد الفالي الرئيس تقي الدين الصلح. وقد عضنا خلال هذه الزيارات جو الوفاء والصناقة والعمل المشترك الذي يربطهم جميعا بالفقيد. وكان في برنامجنا تقديم الشكر الى نائب رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى الشيخ محمد معدي شمس الدين، الا ان وجوده خارج لبنان جملتا

آل الصلح يشكرون المفتى والحسيني وألحص حذر من خطورة إستهرار أغلاق المعابر " اللقاء الإسلامي"؛ في قبدة الرياض انعكاسات حميدة عملى لبنان والعرب وجد "اللقاء الاسلامي" في القمة الثنائية السورية ـ السعونية" خطوة معمة ومنعطفا تاريخيا يحدل من الابعاد السياسية ما يلغت ويستحق التوقف عنده ريثها تكشف الإيام معالمه واثاره التي نرجو أن تكون نات أنعكاسات دمينة على أن تحون لهت المحاسب مجهد على الله المعيد اللبناني ما المري". وتمنى ال تلقفي هذه القمة الى "ما يساهم في وفع الازمة اللبنانية على طريق المل". وحذر من خطورة بقاء بوليات العبور مقفلة، ودعا الى المدينة المدينة





زار امس وقد من آل الصلح، مفتي الجمهورية الشيخ حسن خالد والرئيس حسين المسيني فالرئيس سليم الحص، شاكرا لهم مؤاساتهم بالمغفور له الرئيس تقي الدين

وبعد الزيارات صرح منح الصلح: "زرنا سماحة المقتي الشيخ حسن خائد والرئيس

## سكاف وأكخازن والمزين وحسين منصور تمنوا ايجابيات لمحادثنات الإسد- فهد تمنى عبد من النواب ان تنجح محادثات الرئيس السوري حافظ الاسد والعامل السعودي الملك فهد بن عبد العزيز في حل ازمة لبنان واجراء الانتخابات الرئاسية في

اسرع وقت.

رئيس كتلة نواب زحلة والبقاع الغربي النائب جوزف سكاف قال: "أن كل تحرك يساعد على حل ازمة لبنان والقضايا

العربية والشرق الاوسطية نؤيده ونباركه

وندعو له بالنجاح والتوفيق. واننا نعتبر

اللقاء السعودي \_ السوري نتيجة للجهود

المبنولة عبر القنوات الديبلوماسية العربية والدولية في شأن لبنان من جهة والتحضير لمؤتمر القبة العربي الذي سيعقد في الرياض والعمل على تنقية الاجواء العربية قبل العقاده".

واشاف: "اننا نأمل في ان تصفر

المِدَانِئاتِ عن ايجابياتِ حيالِ لبنان

تساعد على حلحلة الوضع وتدعم مبادرة غبطة البطريرك صفير الهادفة الى اجراء الانتخابات الرئاسية في اسرع وقت. واننا

اذ نشكر المسؤولين السعوديين والسوريين على جهودهم وأهتمامهم بالقضية اللبنانية خصوصا نرجو ان يوفقوا الى ايجاد حل سريع لاجراء الانتخابات الرئاسية في لبنان

حسين منصور

تسفر المحادثات السعودية \_ السورية ببن

جلالة الملك فهد وسيأنة الرئيس حافظ

ألاسد وكبار معاونيهما عن ايجابيات على

الصعيدين اللبناني والعربي. ونتمنى أن تؤدي جمودهما المختركة الى دلحلة الازمة

اللبنانية واجراء الانتخابات الرئاسية في

وأضاف: "اننا أذ ترحب بهذا اللقاء

وتؤيد كل الجهود المبنولة لاتهاء مأساة

لبنان، نناشد جلالة الملك فهد وسيادة

الرئيس الاسد ان يضعا كل طاقاتهما

وامكاناتهما من أجل التوصل الى حل

للقضية اللبنانية بما يتوافق مع مبادرة

لبنان قبل تهاية السنة الجارية".

وقال النائب حسين منصور: "آمل في أن

في أقرب فرعة".

و"اللقّاء" ادُّ يستغرب المحاولة الاخيرة العابرة ائتي لم تدم الا بضع سأعات والتي

الاتصرت على السماح بمرور السيارات

السياحية والافراد من دون شاحنات

التموين والسلع الشذائية والضرورية خصوما مواد الطدين والغيول والبنزين

وغيرها من الضروريات، يطالب بالعودة عن

تدبير الاقفال فورا وفتح ووابات العبور امام كل الافراد وكل وسائل النقل، وذلك

بيام على بعان هي بالنسبة الينا اعز واهم من كل شيء بل أهم من نقمة العيش ومن الفرورات الحياتية، الا وهي الحفاظ

على البقية الباقية من امكانات التفاهم والتقارب والتآزر كي لا نفتح ابوابا جنينة نعزز فيها الاحقاد واسباب التفاهم

والتقاطع، ذلك ان التواد والتعاون هما

وتصفائع، حد الله الموس حياتنا، فهما الضهان الاكيد للتوصل الى ما يمكن ان يحفظ لنا وجودنا وكياننا وقوتنا وكرامتنا

المفتي متفائل بالقمة

السعودية ـ السورية

أبدى مفتي الجمهورية اللبنانية الشيخ

حسن خالد ارتياحه إلى القبة السورية

السعودية المُنعقدة في الرياض. وقال امام زواره: "لا يسعنا الا ان نبدي

ارتياحنا وتفاؤلنا باللقاء بين خادم

الحرمين الشريفين جلالة الملك فهد بن عبد

العزيز والركيس الاسد. واننا تعلق أهمية

كبيرة على المسعى السعودى بالنسبة الى

الوضع اللبناني بالتنسيق مع الليانة

السورية، ونأملُ أن يتم التوصل ألى اتفاق على أجراء انتخابات رئاسة الجمهورية في

القريب العاجل، لاتها وحدها السبيل

الكفيل بوضع حد للشرئمة وتغرق الصفوف

ولعودة لبنان ألى وحدته وقوته ومنعته"

وابدي اسقه لاغلاق المعابر وللحصار

التمويني الذي يغرض على بيروت، داعياً الى "ازالة كل هاجز او عالق يحول دون

غيطة البطريرك مـغير ومع جميه الإرادات الخيرة المانخة الي خلاص لبنان مما هو فيه وانتشاله من براتن التقسيم والتفنيد والتشرنم، لان الشعب اللبناني لم يعد في والتشرنم، لان الشعب اللبناني لم يعد في امكانه ان يتحمل المزيد من الماسي والآلم على مدى اربع عشرة سنة من المرب المدمرة على أرضه".

الخازن وقال النائب الياس الخازر: "نامل في ان تؤدي المعايثات السورية . السعومية الجارية بين دلالة الملك فحد وسيادة الجدرية بين جلاله المنت حجد وسواله الرئيس الاسد في الرساف وكبار معاونيهما، الى تتالح ايجابية حبال الموضوع اللبناني الذي لا بد من أن يكون في مقدم القضايا التي ستتناولها هغه

ونامل في أن يصفر هذا اللقاء عن ايجابيات تؤدي ألى حلملة الوضع اللبماس الرئاسية في لبنان والتي تعتبر خصبة الفلاص والمنفل الوديد ألى انهاء الازمة

عن طريق دعم مبادرة عبطة البطريرات صغير العادفة الى اجراء الانتشابات الدستورية في لبنار".

وقال النائب عبد اللطيف الزين "على معيد الموضوع الرئاسي كان لنا موقف داعم لتحرك عبطة البطريرك عفير وما زلنا . خصوصا أن التطورات الإخبرة اقليمها ودوليا جاعت تدعم اكثر فاكثر هذا التحرك وزيارة الرليس حافظ الاسد المفاجئة للببلكة العربية السعودية تكرس هذا الدعم وهي بالتاكيد تصب هي النانة الإيجابية لمسار ازمة انتخابات رئاسة الجمعورية في لبنان مع ما يلازمها من احداث وتطورات طرات على الصعيد العربي العام. وهذا أيضاً ما يقسح في المجالُ لطحلة الازمة على صميد ازمتنا اللبنانية أن انه من الطبيعي أن ينعكس أي وفاق عربي ايجابا على وضعنا اللبناني. وفي رأيي أن الإجواء الوفاقية العربية في في عسار حدر ونسبة الايجابيات تفوق كل سلبية".

أبرق أمس الامين العام لوزارة الخارجيا والمغتربين الامير غاروق ابي اللمع الى منتوب لبنان النالم لدى الامم المتحلة السفير رشيد فاخوري طالبا منه الاتصال بالنول المشاركة في القوة الدولية العاملة في الجنوب والاعما "ان الانسداس الأميركي من هيئة مراقبة المدنة يجب الأ يقسر بأنه موقف سلبي من وجود القوة

الدولية" وجاء في البرقية: "ان الانستاب هو ميداني ولا علاقة له باي موقف سياسي صادر عن واشنطن، بل أن دواقع أمنية المنفحة والتليل أن وأهبطن لا تزال على موقفها الداعم والمؤيد الكوة الدولية في الجنوب ولتمفيذ القرأر ٤٢٥. ونكرت ممادر في الْخارجية أن الجانب الاميركي ابلع إلى المسؤولين أن واشنطن

ستسدد ما يترتب عليها من نفقات للقوة

النولية بمبلغ يزيد 14 مليون دولار عن العام عمروا، وستفعل الشيء نفسه في السنة الملبلة و194 وتتبعت وزارة الفارجية عبر البرقيات الخيطوماسية بن جنيف ونيـويورك، مناقحات الجمعية العمومية للهم المتحدة في هأن القضية الغلسطينية والحكوي ستيتية بسغير لبنان في جنيف السيد هَأَنَ اللَّفَيَّةَ الْكُلِّسَطَيِّيَّةً وَالْإِتَهَالِاتُ بِينَّ الوفود العربية للاتقال على موقف موحد من ووأهل سنينية لقاعاته بممثلي سقارات الدول الكبري، فاستقبل في القمسر

الاوضاع اللبنانية وطلب مثيتية في هضور رئيس غرع العلاقات الدولية في الخارجية السفير اهمد أبرهيم من القائم بالأعمال البريطاني بكم بلانه الشكوى اللبنانية والغفط على أسرائيل لوقف اعتنافاتها على لبنان وتبقيد القرارات المنولية، فبوعد الديباوماسي البريطاني بمكل هذا الطلب فورا الى المراجع المعنية هي لندن. على صعيد الذر استقبل ستيديه القائم بأعمال سقارة الباراعواي في لبنان السيد معدوح حسين أغاء ثم وفتاً من "شهيع معتقلي أنماء شم معمد صفا وعلي سرور وطالب بالمارة موضوع المعتقلين في الجنوب مع سفراة النول الكبرى وتمس الطلب الى ألامم ألملحنة الأليف لَعِنَة عَامِة للتحقيق في الإعتباءات الإسراكيليـة واوضاع معتقلي الغيام.

## بری تشاور

معلة اللبنانيين .

استقبل ابس رئيس حركة "أمل" الوزير نبيه بري القاضي الجعفري لصيدا العلامة عن وطيد آماله في ان تغضي اللَّمة الَّي ما يساهم في وضع الازمة اللبنانية على طريق الحل، والى ما يوحد كلمة العرب ويرص السيد محمد حسن الامين، وتناول الحديث الاوضاع خصوصا في الجنوب وزاره الامين العام بالوكالة لرئاسة صفوفهد ويوفق ما بين قابتهم في مواجهة تحديات العدو الإسرائيلي وتعسأه وعشل مجلس الوزراء السيد هشام الشعار والسيد كل المخطعات الهادفة الِّي النيل مِن الامة العربهة وكرامتها ويفتح الطريق اعامها ريأش رعد. ورأس اجتماعا للمديرين العامين لانطلاقة جنينة على مستوى حاجاتها

التابعين للوزارات التي يتولاها، وعرض معهم شؤول هذه الوزارات. وتلكى أتمالا هانفها من المغتى الجمفري الممتاز الشيخ عبد الامير قبلان، واخر من العميد سامي الخطيب واتصل بري بحاكم معرف لبدأن التكثور العون نعيم، وبحث معه في قضايا تتعلق بالبحرف والخلون المالية

### ي واعادة اعمار المخيمات وجوارها

استقبل امس الورير النكتور عبدالله الراسي، الناكبين على الخليل ومحمد يوسف بيشون وعرص معهدة الاوصاع كنلك استقبل رئيس حركة الوحدويين الناعريين" النكتور سمير هباع، ووفدا من بلنية النبطية برئاسة منافط الببطية بالتكليف السيد دسين قلان

وعقد الراسي اجتماعا مع لجنة دعم اعادة اعمار المخيمات وجوارها، وقوم معما اعمال "اتداد غوث الاولاد" على جوار المديمات، ومنظمة عوث البلابئين الفلسطيميين وتشفيلهم داخل المحيمات وضم الادتماع السادة المدير العام امجلس شفيذ ألمشاريع الكبري لمدينة بيروث المهندس عاهم سنوء العدير العام للاسكان قؤاد سيان، العدير العام لشؤون اللاجلين يوسف عبراء الممثل الغاص اللامهن العام اللامم المتصدة رعسار غونمنسون، ممثلة "الاوسوا" رين صيالي، رليس "أتناد عوث الاولاد" المصنص مروان شيداني، المعندس محمد قباني، التكتور مدى الجوزي، رفعت النمر.

### مصطفى سعد الىالاتحادالسوفياتي

سأفر أمس رقيس "التنظيم الشعبي الناصري" المهندس عصطفى سعد الى الاتحاد السوفياتي في ريارة تستفرق بصعة ايام يلتقي خلاها بعص المسؤولين

## وحاكم مصرف لبنان

اللبنائية إلى مجلس الامن على اسرائيل وفي هذا الاطار، المل مدير الحؤون السياسية في الكارهية السفير هلاح سليم نضاع واطلع ممه على الهواء البداقشات العارية في الامم المتحدة في محروع القرار للمتعلق بالقفهة الذي سيطرح على الجمعية العمومية للمناقضة والدكومي القالم ساعمال السفارة البريطانية السيد ديرياد بلايكلي الذي حضر بهاية عن السلير آلان جهن رامري الدي توجه الى بلاده للبحث مع حكومته في

## NOEL S'OFFRE UNE BOUTIQUE BENETTON A KORNET CHEHWAN

LES BOUTIQUES BENETTON VAL-DE ZOUK, BLISS, BROUMMANA, ACCAOUI ET MAR ELIAS SOUHAITENT A LA NOUVELLE BOUTIQUE BENETTON FORUM 600, KORNET CHEHWAN UN JOYEUX NOEL



UNITED COLORS OF BENETTON.

-- .. . .. ..

## ابعاد جديدة في الاناقة

\$ 17 900

CIVIC JU-1JA





خدمة ما بعد البسيع وقطع الغيسارمومن الوامون المعتندون كاروسري يوسف الدويهي وبشريا فقط كتابا عن شخص فرد، لكن فيه

۽ تويني

كريم بقرانوني ومواقفه وحاول تقريبها الى

(...) وتمكن دلالاً من استهماب فكر

بقرادوني على سعته وتنوعه (...) لها

بقرادوني فيكاد يكون موضوع كل يوم، فهو

منذ تأسيس القوات اللبناتية يلعب دور

بندقية الفكر وفكر البندقية. ودكنا يثبت

المفكر انه ثالر أيضا والثائر انه مفكر.

معاطة من الصعب ان تتحقق، لكنما

تحققت في لبنان في اصعب الظروف مبرهنة أن لا فضل بين الفكر والقول والعقل

والعمل والكلعة والرصاص (...) واعطى

بقرانوني دايلا على امكان التوفيق بين

اللوة والديم وقراطية، بين البندقية

والكلمة، ببن العنف والدرية (...) ان

بُقرانوني أَلْذِي بِنا يِنخُل الْكُتِب لَم يَخْرِج مِن الْحِياة السياسية".

مؤلف الكتاب المحامئ نزيه هلالا وصف

كتابه بأنه "أنجاز يختصر مدرسة في المعاطاة مع الشأن العام. انه وقفة العز

الوطنية في زين التبعية والارتمان. يأبي

الانهزام، يرُّمن بأنبعاث لبنان القينيقي من

رمانه، كتاب عن شخص لا يسلم عطلقا

بزوال لبنان من خلاله بطرح الازمة اللبنانية

بأرقى معالمها وفا فتها الايديولوجية. كتاب "كريم بقرادوني، مفكر أم ثائر" اردته أن يرفع القضية اللبنانية من مستوى

التنظير السياسي الضيق الى مستوى طرح

المشاريع العظيمة من خلال رجالها العظماء. اربته كتابا في حجم الطموح

الذي يراود كل مقاوم در وصامد في اي موقع من مواقع المجتمع الى اية فئة أو

۽ بقرادوني

استنكارًا لاستمرّار احتجازونكلر

ضد الجهعيات والمؤسسات الانسانية

والصحيـة في لبنان، وبناء عليه نعتب

تدركنا بصفتنا معنيين وليس بصفتنا

ثالثاً \_ ان الإعتباء على انصليب الإحمر

النولي هو خطَّ لا يجوز تجاوزه نظراً ألى حيادً

هِنْهُ أَلْمُؤْسِسَةً، ليس محلياً فحسب بل في

بلدان العالم اجمع. رابعا ـ تحيي ونبارك جمود العاملين في اللجنة الدولية للصليب الاحمر لما بنلوا

ويبغلون الآن من جهود وخدمات ابأن كل

خامساً \_ ندعو جميع الفاعليـات السياسية والحزبية والعسكرية الى تحييد

المؤسسات الانسانية والصدية عن مجالات

صراعاتها لاتها في خدمة جميع الناس من دون استثناء. وانتزام القواعد التي اقرت

سأيسأ \_ نوجه نياعنا وتمنياتنا للجنة

النولية للصليب الاحمر للاستمرار في تقنيم خدماتها الى المجتمع اللبناني، على الا تكون عملية خطف احد اعضائه العاملين

سببا لتوقف العمل نظرا الى ما سوف ينجم عن هذا التوقف من آثار سلبية على الناس

وينكر أن ثلاثة مسلحين خطفوا ونكلر في

١٧ تَشْرِينَ الثاني الفائتُ، خَلَالُ وَجُونَهُ فَيّ

قيادة الحيش

فی بیروت

قررت تطويع ضباط

أعلنت وزارة الدفاع الوطنى \_ قيادة

الجيش في بيروت حاجتها ألى تطويع تلاملة مُباط لمصلحة قوى البر والجو والامن

وقال بيان صدر في هذا الصدد: "يباشر

قبول الطلبات اعتبارا من ١٩٨٩/١/٣

ولغاية ١٩٨٩/١/١٤ في قيانات المناطق

والالوية الأتية: الشمال، الجنوب، البقاع،

ويمكن الأطلاع على الشروط العامة والمستندات المطلوبة في المراكر المنكورة

اللواء الحادي عشر، اللواء الساسس.

الاحداث التي مرت بالوطن لبنان

في ميثاق الشرف عام ١٩٨٥.

داعمين للتحرك.

لبنان جميع الفاعليات السياسية والحزبية

والعمكرية الى تعييد المؤسسات

الاتسانية والصحية عن مجالات صراعاتها،

واستنكرت استمرار خطف منتوب اللبنة

النولية للعليب الاحمر في النبطية والزهراني السويسري بيتر ونكار. نظبت هذه المؤسسات ظهر احس

اعتماما رمزيا في مقر اللجنة البولية

للعليب الاهمر في بيروت استنكارا

لاستنزار احتجاز ونكار. وشاركت في الاعتصام مجموعة اطباء وعاملين في

واصدر المعتممون البيان الآتي:

"أولا .. يعلن المعتصدون من مؤسسات واقراد استنكارهم الشديد لاستمرار خطف

منتوب الصليب الاحمر النولي بيتر ونكار،

ويدعون جنيع الفاعليات السياسية والرودية الى الاستعرار في تحركها لكشف

المعير ظل مقفلا

و"الشرقية" تتخوف

من ازمة تموين

ظل ايس معبر المتحف \_ البربير عرضة

ومنرت مصادر "شرقية" من ازمة خانقة

في دنه المنطقة اذا تأخر فتح الأعتمادات

التي احالتها الحكومة العسكرية على مصرف لبنان لشراء المواد العخائية

دهم نواد ومقاه

في "الشرقية"

وأعتقال اربعة

بهمت ليل الثلثاء \_ الاربعاء قوة من

المجموعة الامنية عددا من المقاهي ونوادي

القمار في بيروت وجونية وبعبدا ، وأوقفت ٤

متهمين باقتناء آلات قمار كهربائية

وادارتها وضبطت ١٤ آلة، ومايرت مسيسا

Drakkar Noir: la douce violence

d'un parfum d'homme.

مرخصا به من احد الموقوقين.

والطحين والمحروقات.

لللقفال والفتح، لكن الاقفال كأن هـو القالب في معظم ساعات النمار والليل.

الطلين الانساني والمدي.

لاسات الفطف

في معرض مشوحات ٨٨

الروشة /شاع اوستوليا /بناية القايع

A.. 120/A.AA..

oucls

Plantes'

ALTAVÍSTA - Kaslik

-du 15 au 28 Dec. 88-

Pour tous renseignements.Tal. [01]891792-897801-(09)914880

Colifichets

Preta Porter

Argenterie

**Gadgets** 

## 

لا تزال الكارثة الطبيعية التي غربت جابر عن "جبهة التحرر العمالي والنقابي وأهس غادر كاشوليكوس الارهن

الاردودكس كيراكين الثاني لينان ألى ارمينها يرافقه رئيس اللجنة التنفيذية في الكاثوليكوسية النالب فاتحيك بابكيان والمطران زاريه ازنافوريان، لمقابلة كالوليكوس أيتشمأيزين فأسكين الاول وتفقد المناطق التي شربها الزلزال. وحملت الطاكرة التي نقلت الوفد شعنة

اولى من مساعدات زنتما طنان ونصف طن من الإدبية قدمتها الطالقة الاردنية في لبنان اغالة طاءلة. وأفاد بيان عن الكاثوليكوسية ان شحنة

مسأعدات أرسلت الجمعة الماضي على طاغرة خاصة تطيران الشرق الاوسط وفيها كميات كبيرة من المواد الفنالية والالبسة والتجميزات الطبية لاغاثة الجرحي في أرمينيا النين تجاوز عنتمم 10 الغآ والنازحين الذين تجاوز عندهم ٥٠٠ الف. وعقدت "اللجنة التحضيرية للجنية الوطنية اللبنانية التضامن مع جمهورية ارمينيا السوقياتية اجتماعا في مقر حمعية المجافة اللبنانية \_ السوفياتية في

ودشر الاجتماع السادة: سعيد الضاوي وتشر البجوءع المسافة المثيد المقادي والدكتور بفيج عربيد عن الدزب التقدمي الاشتراكي، الدكتور سمير شباغ ووليد الطيبي عن "حركة الوحنوبين الناسريين". باسم لمع عن دركة "أمل"، غسان ناصر عن الحزب الشيوعي اللبناني، عبد الاديـر عباس عن منظمة حزب البعث العربي الاشتراكي، المحامي جوزف سبعلي عنَّ الحزب السوري القومي الاجتماعي، علي

جمهورية أرمينيا السوفياتية الاسبوع فذرى فرمود عن الاتحاد الوطني لنقابات الماضي تحظى ساهتمام المسؤولين العمال والمستخدمين في لبنان، سميح والقيادات اللبنانية. السوفياتية، فؤاد خبقلو. وقرر المجتمعون:

المناطق اللبنانية للتضامن مع ارمينيا السوفيآتية وجمع تبرعات مالية وعينية البساهية في تخفيف الام المتضررين والممابين ووفاء للمداقة اللبنانية ـ السوفياتية.

(غدا) في مقر جمعية الصناقة اللبنانية . السوفياتية لتنظيم الحملة وتوزيع وأبنرق عباغ الى سفين الاتصاد السوفياتي في لبنان السيد فاسيلي كونوتوشا معزيا بضحايا الزلزال. وابرقت جمعية الصداقة اللبنانية \_ السوفياتية الى اتماد جمعيات الصداقة والعلاقات

واقامت جابعة سينة اللويزة في زوق

بطرس طربيه الذي اكد في عظته على "اهمية التضامن بين الشعوب وتعاونها لمواجهة الكوارث".

> البحامي منير الحاج "أن عدم تحرك الافرقاء الاقليميين النؤثرين في اتجاه ;old تعطى اكلر من هقن تحذيرية"

سئل العاج عن رأيه في التحرك السعودي وإعكان نجاحه، فلجاب: "من الصعب الحكم سنَّفا على اية محاولة، انما من المفروض أن نحكر اصحاب كل المبائرات التي تهنف الى انهاء أزمتناً ودساعنتنا. والمعلكة العربية السعودية مشكورة على مسعاها، أما أن تنجح أو لا،

### سكاف وحقوق الانسان: لا يكون لبنان الا بعودة القيم

قال امس النائب جوزف سكاف في النكرى الاربعين للأعلان العالمي لحقوق

"هذه النكرى هي مناسبة تأمل ومراجعة تجميع المؤمنين بالانسان وبحقوقه التي صيفت على شكل شرعة منذ ٤٠ عاما، وهي تعنينا في لبنان لسببين، الاول ان لبنان هو بلد الانسآن وحقوق الانسان باعتباره قالما على تالف العائلات الروحية وقيم الروح والفكر والدرية. وهي من مقومات المبادىء الإساسية لتعقوق الأنسان، وثانيها أن أحد ابرز واضعي هذا الاعلان العالمي هو المرحوم النكتور شارل مالك.

ونحن اليوم في لبنان في امسّ الحاجة الى استرجاع معانى حقوق الانسان التي امتهنت كثيرا في بلاننا، وبسبب العرب الظالمة التي فرضت علينا ، وبسبب ما لدَّق بالإنسان عنيناً من تشويه لابسط معاني الاتصانية. اللبنان لا يكون الا انا كانتُ القيم فيه محترمة ومصونة، والا أذا كان وفيا للمثل ولحقوق الانسان الطبيعية واننا نرجو أن نفتح طريق هنه العودة بعودة الدولة التي هي وحنها الكفيلة بحماية الانسان والمواطن وحقوقه".

### "التضاهن المسيحي" مبادرة صفير الامل الاخير للبنان

وصفت "حركة التضامن المسيدي" مبادرة البطريرك الماروني مار نصرالله بطرس مغير بانها "الأمل الاخير للبنان

واعربت في بيان أصدره مكتبها بناء ما تهيم على رغم فداحة الخسائر التي

الاحتلال السوري لبنان تطرح صوت التحرير عائيا على أعلى المستويات وفي كل المنتديات المعاية والدولية".

"١" - اطلاق حملة وطنية في جميع

٢ .. أعلان اللجنة الوطنية اللبنانية للتضامن مع ارمينيا السوفياتية. والنقابات والشخصيات المعنية المهتمة بالمساهمة في هذه الحملة الى الاجتماع العادية عشرة قبل ظهر الجمعة اليقبـل

وجمعية الصاقة السوفياتية \_ اللبنانية

مصبح قداسا لراحة انفس الضحايا الأرمنية في ارمينيا، رأسه النائب العام للرهبانية

المريمية المشرف على الجأمعة الاب

في الاحداث هو ان المساعي من اية جمة

الَّتَ لَمْ تَحْمَلُ ٱلْيِئَا نَتَاكُجٍ أُساسِيةً تَصِب

في خانة الحل الجنري. فالمساعي عندما كانت تندح لم تكن تعطي اكثر من حقن

تخديرية تحد من التنمور او تخفف من

وتيرته او تؤجل تاريخ الانميار الكابل. ودتى تاريخه، ان كل المساعي مرت ضمن منا الاطا

هذا الاطار، وفي اعتقادي أن المسعى

السعودي المشكور قد يعطى بعض الثمار المخدرة، لكنني لا ارى في الافق ما يصب

وهل هو من المتشالُّمين؟ اجاب: "كلما

برز مسعى لحل مشكل فرعي في لبنان، نرى

انُ الامور تُتسارع في الانهيار بُحيث يُتحولُ

المسمى الى وضع حد للتنهور وليس لحل الامر الاساسي الذي كان الامطلاق في

البسمى من اجله. بثلا في موضوع الاستحقاق الرئاسي رأينا ان الازمة قطعت

خطوات هائلة ندو تكريس التقسيم

الواقَمي ومحاولة قوننته فيما الامر لم يكُنُ معروضاً هكنا عندماً كانت الحركة

والمساعي في لتجاه انجاز الحل المستوري.

وأذ لاحظ "أن لبنان ليس محظوظا اقليميا"، اعتبر "أن هناك أفرقاء

اقليميين مؤثرين على الساحة اللبنآنية،

وانًا لم يتحركواً في اتجاه الحل لا ارى في

ألمدى المنظور أي أنفراج، والتحرك الدولي مشكور، وقد يكون ايجابيا لكنه محدود

الفاعلية ويمكن أن يكون مؤشرا سلبيا لاته

في العادة عندما يبلغ الياس مداه من قضية عادلة تكثر العبواطف حواها

والاهتمام، وقد تكون هذه الظاهرة الدولية

ضهن اطار تبرئة النمة وغسل الايدى وبالتالي مؤهراً لُنهاية غير سعيدة، لا أقول منا تشاؤما وليس للتأكيد على صلبية

الموقف الدولي أو أيجابيته انما لمساعدة الناس على قراءة المواقف بتودة".

وهل يعتقد أن الاعتراف الفلسطيني

باسراكيل يشكل منخلا الى حل ازمة الشرق

الاوسط وازمة لينان؟ اجاب: "الاعتراف

باسرائيل حصل منذ زمن بعيد، منذ أن ارتضى الفلسطينيون اقامة دولة لهم على

جزء من ارض فلسطين، لان هذا يشكل

اعترافا ضمنيا بشرعية النولة القائمة على الجزء الاخر. واسرائيل من جمتما غير قادرة

سجر - محر. وسراحين من جهتها عير عائره على اتخاذ قرار في هذا السياق لان المبدأ لا يزال مرفوضا كليا ليكونيا وليس معترفا به بصراحة عماليا. وهناك عقبة اخرى هي مسألة الحدود الأمنة. وهي ليست مشكلة فرعية أو بسيطة، بل أنها النقطة الاصعب

في القضية القلسطينية اذ ليس من شأنها

فقط ان تبحث في حدود اسرائيل شمن

فلسطين، بل في امتداد الحدود على أراض

عربية اخرى خصوصا حدودها لجهة سوريا

ولبنان، واعتقد أن الحدود الأمنة تطرح

مشكلة عربية وليس فاسطينية فقط وهنأ

تكمن صعوبة الحل. ومن هنا يمكن ان نقهم

بعضاً مِن أَزْمِة لِبِنَانَ. فَمِمَالَةَ الْجُولَانُ تَمِتَدُ

فورا الى لبنان عندما تطرح مسألة لبنان،

وكذلك الامر بالنسبة الى مسألة الدولة

الفلسطينية، كما أن الوجود الفلسطيني

في لبنان جزء من المشكلة وأي حل يجب أنَّ

مساعدات مؤسسة

"التضامن الاجتماعي"

دعت "مؤسسة التضامن الاجتماعي"

المنتسبين أليها الذين يستفيدون من

مشروع "التوأمة" الى التقدم اعتبارا من الثامنة صباح غد الجمعة، ولغاية الثانية

والنصف بعد الظهر، من مراكزها لتسلم

أُواهر الدفع التي تُحْولُهم الدُمُولُ على المساعدات المائية عن شهر تشرين الثاني

يأخذه في الاعتبار".

الماضي.

في خانة الدلِّ الجنري"

لبنان".

## الكتائب تربط الانفراج بتحرك الإفرقاء المؤشرين نحواكحك

المعمات والنشاطات"

الثقافية مع البلدان الاجنبية (موسكو) (موسكو) معزية ايضاً بالضحايا.

الدل يستبعد في المدى المنظور اي انغراج". وابدى تشاؤما بالمساعي الجارية دالياً وقال أنها "عسما كانت تنجح لم تكن

السياسي بعد احتماع برئاسة المحامى اميل رحمة عن تعازيها للشعب الارمني في كل انداء العالم، خصوصا الارمن في لبنان، بضحايا الزلوال الذي ضرب جمعورية أرمينيا السوفراتية وأكنت تقتما بأن "هذا الشعب العظيم الذي يشهد له تأريخه، سوف ينهض من هذه الكارثة سريعا ويعبد

وأضاف البيان: "تعود الحركة من جنيد لتثلي على وحدة الموقف المسيحي التي تتجذر وتتجسد يوميا بين بكركى وألجيش والقوات اللبنانية، مما يشكل الخطوات ألعبلية والجدية لتحرير كل الترأب اللبناني بن الاحتلال، خصوصاً أن حكومة العماد ميشال عون هي الاولى منذ دخول قوات



المحامي نزيه شلالا يوقع الكتاب والى يمينه المحامي كريم بقرادوني. (جورح سعرجيان) توقيع كتاب "كريم بقرادوني، مفكر توقيع حتاب "حريم بدرانوني، معدر ام ثائر" الذي دما اليه مركز ادونيس للاعلام والتوثيق "كيد" سبقته امس كلمات حول الكتاب والمواقف السياسية التي اتخذها بقرادوني في مراحل عدة. والى قاعة المحاضرات في اقليم كسروان \_ الفتوح الكتائبي في المعاملتين حضر النائبان الكتائبي في المعاملتين حضر النائبان أوغست باخوس وبيار دكاش، رئيس "حزب حراس الارز" السيد اثيان مقر، رئيس اقليم كسروان \_ الفتوح السيد جورج كساب، المندق المحافي في سفارة فرنسا

السيد فرنسوا أبي معب، السيدة منى بقرادوني وحشد من الاصدقاء. النديد الوطني افتتاحا، فترديب للعريف السيد جوزف فقري.

### ۾ ابو صعب

المحامي جورج ابي معب اللى كلمة "كيد"، فأعتبر أن "لبنان والكلمة توأمان" والنَّا "نجتمع لتكريم رجل وكتاب" لأن "استمرارية التاريخ والكلمة من استمرار الماسسات الساهرة على التاريخ والتراث والكلمة المنضوية تحت ثواء الفكر لبناء البشر قبل بناء الحجر". واشاد بجمود مركز أنونيس للإعلام والتوثيق وعدد انجازاته والكتب التي أصدرها.

۽ فنيانوس

المحامى كميل فنيانوس تحنث باسم مجلس كسروان الثقافي ومن كلمته: " [...] من هذه المنطقة بالذأت، ومن قرية قريبة من هذا المبنى، اطلق ابن ساحل علما بولس نجيم أول كتاب في التاريخ عن لبنان الحديث حول القضية اللبنانية، وكان بدافع به عن اللبنانيين ويدعوهم الى الثورة والتضامن والودية مطالبا باسترجاع ما سلخ عن لبنان من اراض وبعد سكة القطار العليد عبر فتوح كسروان لتربط مرفأ جونية بالداخل ويسائر ولايات السلطنة العثمانية، وفتح هذا المرفأ الملاحة البحرية بدل مرفأ بيروت، عثلما نطالب اليوم بفتح مطار حالات، ليزدهر هذا الوطن

اليوم بعدم مندار عادت الرحم من الوسل ويعيش اللبناني بعزته وكرامته. واروع ما في تاريخ المقاومة الكسروانية: عندما نزل جونية البطل اللبناتي ايو سمرا غانم، واستجمع رجاله ں وجریں، ورحص مواجهة يوسف بك كرم في غزير، عندما امره داود باشا، قائلا بعنفوان وشهامة ابن الجبل: "سيف أبو سمرا لا يتلطح بدم أخيه

ومن كسروان انطلقت اول جمهورية في هذا الشرق، جمهورية طانيوس شاهين والياس المنير ورفاقهما، وفي سبيل لبنان اعدم الجهيدان الحيخان فيليب وفريد الذازن، كما أن كسروان قدمت اول شهيد الحرب اللبنانية هذه، سنة ١٩٧٥، وعلى ارض صينا عاصمة الجنوب، الضابط

الشهيد الشيخ الياس قضل الخازن (...).

واخيرا تحدث بقرادوني: "حكايتي مع نزيه شلالا، عجيبة. وهنا أوان روايتها. التقيته، في حياتي، مرتين ليس الا: المرة الاولى قبل سنة اشهر، يوم اعلمني انه يضع كتابا، ففوجلت، والمرة الثانية قبل ثلاثة اسابيع، يوم قدم الي من كتابه النسخة الاولى، فأعجبت.

شكرا لك، يا أخي نزيه؛ لاتك أنعقتني قبل أن تعرفني. ولانك أكرمتني بما هو خالد: بالكلمة. ثلك أني زائل يوما، قيما كتابك بأتى الى الابد. وحكايتي مع الكلبة، طويلة طويلة.

اتقنتها في مغري، حتى كان علمي ان اكون لها معلها. وتسلحت بها في كبري، حتى حلت مكاني، فصرت كلمة مكتوبة أو مسموعة او مركية، واليوم ها اندا صرت

الكلمة: هويتي ودريتي، من تونها، عبد انا، او يتيم، انها عندي، كل لا يتجزأ: بين الجوهر والوجود، أي بين الفكر والثورة. فكل فكر ينوجد، هو ثورة. وكل ثورة تتجوهر، هي فكرة. المفكر: ثائر بالقوة. والثائر: مفكر بالفعل. وانا جزء من فكر لُبناني دائم. وجزء من ثورة انسانية مستمرة. انا مفكر من لبنان. وانا ثائر من اجل لينان.

وفي عُد، قد اسأل عما ابقي من عوالي الحياة، فان اتردد في ان اجيب ان بينها في الصنارة، كتاب نزيه شلالا: "كريم بقرانوني... مفكر ام ثائر؟"". وختاماً وقع بقرانوني الكتاب.

حركة "أمل" و"حزب الله" وقد سعرتها الأشتباكات الأخيرةُ التي دارتُ بينهماً في بعض أحياء بيروت الغربية والضاحية

الله" ببيان قيه: "يسرب بعض مصادر دركة "ابل" اخبارا ملفقة عن وعد قطعه وفد "حزب الله" للمسؤولين السوريين بتسليم قتلة القامة في الحركة. أن هذه الاخبار لا أساس لها مِن الصحة، وموقف الحزب من هذا الموضوع وأضح ولا لُبس فيه. أننا نتمنى ان

وأنلى امس مصدر أعلامي في "حزب

الاحرار: بكركي

## تتكلم بلغة الجميع

رأي عضو المجلس الاعلى لحزب الوطنيين الاحرار السيد سمير ابي اللمع انه "کان علی یکرکی ان تقوم بمسعاها، لان عدم قیامها بهذا المسعی بعدما وصل لبنان الى هذا الحد، يعتبر تخليا منها عن واجباتها كمرجع وطني".

وقال: "ان لم ينجح مسعى يكركي حتى الآن، فهذا لا يعني فشله، ولا يعني انها متتوقف عن اتصالاتها بالعالم الغربي، فلها مكانتها الاوروبية وتأثيرها الفاتيكاني، وما يربطُها بسائر المقامات الروحية اللبنانية هو روابط عميقة جدا، ومي تتكلم تقريبا بلغة الجماعة على اعتبار ان السياسيين انا كانوا قد تطرفوا او فشلوا فأن المقامات الروحية جميعها ما زالت تتحدث باللفة نفسها من الدعوة الى الاعتدال والى وحدة لبنان، وستتابع مساعيها لان المهم هو كيان الوطن".

تنكشف هوية القتلة ولسنا معنيين اطلاقا بالاتمامات في هذا الشأن، وعلى الذين يصرون على رقع قميص عثمان ان يقلعوا عن

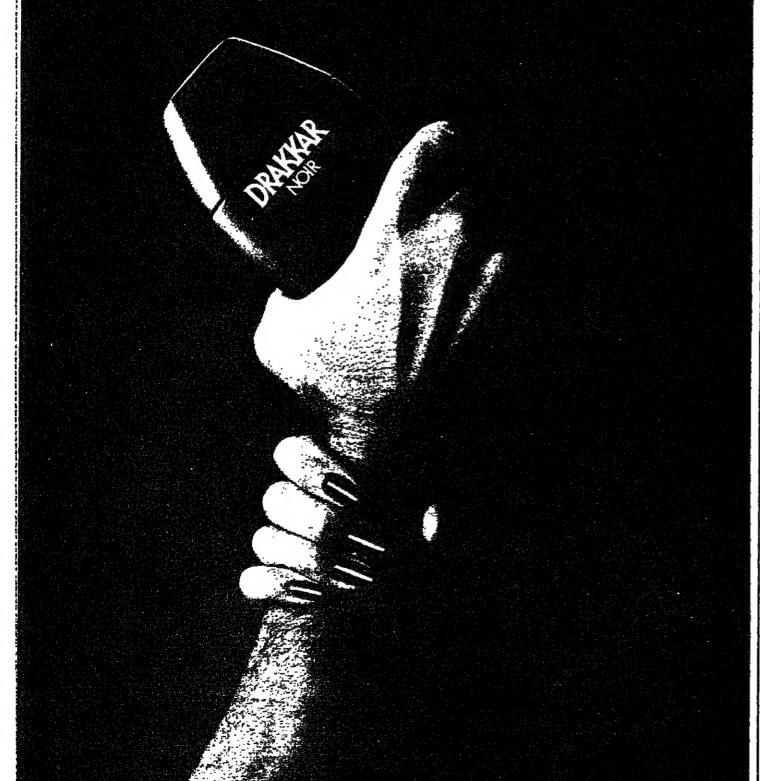
من جهة أخرى، نفى مصدر اعلامي مسؤول في مركة "امل" في الجنوب اتهام مصدر مسؤول في "المقاومة الإسلامية" المركة باعتراض أحدى مجموعاتها في عدد معدما معاكد "إذ خذا النب هموعة عين بوسوار، واكد "ان هذا الخبر هو محض افتراء، وأن ما حدث هو اشكال امني بين تلك المجموعة وبعض الاهالي بسبب ممارسات يدينها شعبناً، وهي لا تمت الى المقاومة بصلة. وقد سوي هذا الاشكال بعد تدخل الدركة التي لا تعوزها شمادة من احد في مواجعتها لاسرائيل، وفي حرصها على استمرار عمل المقاومة، على رغم كل



ونفى مصدر امني في الحزب اتهام حركة "امل" لبعض عناصرة باطلاق التار على

عناصرها في محلة برج ابي حيدر واصابة احدهم ومواطن كان يمر ممادفة، وقال: "أن ألوقائع تؤكد أن عنامر من الحركة ال المسلم موت ال المسلم من الموري، حاولت أمس (الثلثاء) في محلة النويري، اعتقال احد الافوة في الحزب. وقد اطلق احتهم بيدعي فواز عرابي النار من مسلسه في اتجاه هذا الاح الذي تمكن من نزع سلاح مطلق النار، الامر الذي ادى الى فرارهم من وجهه. وبعد الظهر عاود مسلمو بري ممارسة اعتداءاتهم، فاطلقوا النار على الاخ بلال مكي، فاعيب في رجليه ونقل الي -دع بين سيء مصيب عن رجيه ولعل الى المستشفى. أما الذين أوربت الحركة اسماعهم في بياتها، فلا علاقة لهم بالحابث، وبعضهم لم يكن موجودا أصلا في المنطقة، وليس تكرها ألا مؤشراً على نيات مبيتة يدبرها ضمعم جهاز الامن في

محاولات الالماء والتلمي التي دأب عُليها ادعياء المقاومة الاسلامية".



مكيفات الهواء بارد/ساخن SPLIT/WINDOW

> ماتف: ۲۹۲۶۶۶ - ۲۰۷۶۶ 25474 - 254. 4 : DOSHIBA

Drakkar Noir de Guy Laroche

ثم القي كلمة بالانكليزية اعرب فيها عن

سروره لتقليد عناعم الوحدة ميدالية السلام

تقديرا لخدماتهم في جنوب لبنان، وقال: انهاتمبير صغير من الامم المنحنة واكثر من 100 نولة عن التقدير والانشرام

لتفانيكم في الحنمة" واضاف: "أن منطقة مسؤوليتكم اعتميت

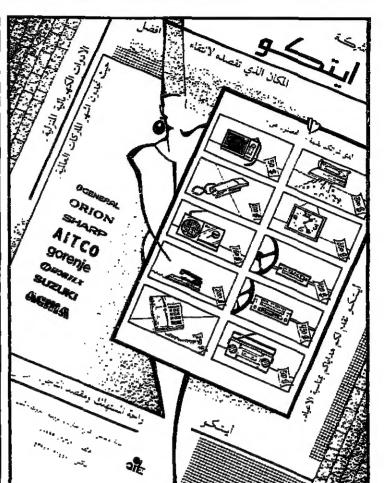
على مهاراتكم ومساعيكم الجادة في

معالجة عند من الصعوبات والحوانث التي

اعترضتكم (...) واناً اهنلكم بالنتائع









Tawaji Trading
Tech eau - Sauna

The Homes Group

Union Industrielle

et Commerciale «UNICO- SAL

Ets. Ara Vanlian Village d'Enfants SOS

Wales By Samir

Chattari & Co.

. . . .

**Toute Blanche** 

Toy City

Tricorama

## جلال الدين يدع اللقاء التالعية المنك أبّنت احد عن اصرها؛ إذا حققت التضامن والتعاون

ايد مفتي صيدا والجنوب الشيخ محمد سليم جلال الدين كل لقاء عربي بين سموولين يدعو الى التفاؤل والى أمكان المسؤولية المنافلة التفاؤل والى أمكان أخيرا تكون من نوع اشتدي ازمة تنفرجي بحيث نصل من خلال التوجه العربي الجديد الى الحل بمزيد من الجدية لان الاخطار المسوولين "يدعو الى التعاول والى الجاد تحريك الوضع السياسي العربي في اتجاه مزيد من التضامن والتعاون لمواجهة المرحلة السياسية الحاضرة والمقبلة والتي باتت اقرب الى التعقيق" باتت الحرب الى استعفيق . واكد "ان اسرائيل لن تتنازل عن مواقفها الا بالقوة التي يجب ان تتجسد في دعم الانتفاضة الفلسطينية في الارض المحتلة يكل انواع الدعم من كل العرب، وبالعودة الى وحدة الموقف والصف العربي، يبدو الها حافلة بالمفاجآت وبالمتغيرات، وبقدر ما تكون هذه اللقاءات الثنائية مثمرة، نتوقع الخير من اللقاءات الاوسع

وبالعوده الى وحده الموحف والسف ....ي. وبمواجهة المالة الاسرائيلية في الندان واتهاء دورها". وقال: "أن ردود الفعل الاميركية والاسرائيلية على ما يجري عربيا واعتبر أن اللبنانيين "يدركون تماما حاجة بلدهم ألى السلام والامن والخروج من المأزق قبل الوصول الى الانهيار الكامل وفلسطينيا ليست مستغربة، فصوصا أن ما يُجري تدعمه انتفاضة مباركة في الارض يجري تتحمه التعامه ببارك في الرمل المحتلة تقض مضاجع الاسرائيليين وتترافق مع انهيار الهالة الاسرائيلية المخيفة عسكريا نتيجة ضربات المقاومة الذي بدأت مؤشراته بالظهور اقتصاديا وسيأسيا واداريا. وهذا الادراك يساعد ألعرب على التحرك بمزيد من الفاعلية نحو اعرب على المحرد بعريه بن المحصد ايجاد القواسم المشتركة التي تسمح لقطار العل بأن يوفع على الطريق الصحيحة. ولعل المظاهر التي شهدها البلد الباسلة في جنوب لبنان، ونتيجة فحُل اسراكيل في تحقيق النجاح في أي ضربة عسكرية قوية".

## فتح" في صيدا: خطاب عرفات انتصار للانتفاضة ووحدة المنظمة

صيدا \_ "النهار": رأى أمين سر قيادة "العمل الوطني الفلسطيني في لبنان" السيد زيد وهبه أن فطاب رئيس اللجنة التنفيئية لمنظمة التحرير الفلسطينية السيد يامر عرفات امام الجمعية العمومية للامم المتحدة في حنيف هو "انتصار لانتفاضة الداخل ولممود المخيمات ولوحدة المنظمة".

وقال وهبه في تصريح ادلى به امس: "ان جماهبرنا الفلسطينية في العافل والخارج عبرت عن تأييدها ما جاء في خطاب الاح "ابو عمار" في جنيف، ونعتبر أن الفطاب في مضونه وابعانه يشكل انتصارا لأنتفاضة الداخل ولصمود المخيمات ولوحدة منظمة التحرير الفلسطينية\*

واضاف: "اما السرفض الإمباركي والاسرائيلي لكلمة الاح عرفات، فكان معروفا لدينا سلفاء والرد على هذا الرفض

وخلص: "اصبح واضحا للجميع ان كلمة عرفات هي كلمة كل الشعب الفلسطيني، وان من يقف ضد عرفات وسياسته الواعية والدكيمة انما يقف فيد الشعب الفلسطيني وانتفاضته المجيدة".

واشاد بقرارات العجلس

الدكومة الفلسطينية الموقتة

الْفُلْسَطِيني، ودعاً إلى الاسراع في تأليفً

بدعم الانتفاضة واتصعيد الكفاح المسلح

وفي العناسية ناتها المابت الهبعة

قائم على أرضنا المحتلة وفي لبنان وفي كل

مكان، لكن الرد العربي، ويا ٌ للاسف. عَالب وغير فاعل، لان الرفض ليس تحديا للشعب

الْفُلُسطيني وقيانته السياسية فَقَطَ بلَ هو تحد لكل الامة العربية التي نطالبها

بتحديد موقف مربع وواضح، ولو في الحد الادنى، سحب سفرائها من واشنطن حتى

الاندى، سحب سعراتها من واشنطن حدى تعي اميركا جيدا ان مصالحها ونفوذها في المنطقة العربية ستعرض فعلا لما يتعرض له الكيان الصهيوني من خلال الانتفاضة المباركة التي ستعم كل الإراضي الفلسطينية وستتواصل مع المخيمات في لبنان ومع الشعوب العربية التي تعاني قهر التاحيدة

## الذكرى السنوية الإولد

## ندوة سياسية وحفلة فنكة

الانتصارات العظيمة التي الانتفاضة في علمها الاول". في الفكرى السنوية الاولى لانتفاضة الضفة الغربية وقطاع غزة، اقاعت امس "المنظمة النسائية الديم والراطية الفلسطينية" ندوة سياسية في منيم شاتيلا حضرها جمهور من ابناء البنيم. افتتحت الندوة "ام نانر" مرحبة ضد ألعنو الاسرائيلي وعبلاله في جنوب بالمضور ومعاهدة على "مواصلة مسيرة النضال حتى انتزاع الحقرق الوطنية المحروعة لشعبنا وفي مقدمها حقه في العودة وتقرير المصير واقامة الـدولة الشعبية لتحرير فلسطين حفلة فنية في قاعة جمال عبد الناصر في جامعة بيروت العربية حضرها معثلون لفصائل فلسطينية الوطنية المستقلة". ودعت الى دعم التُتَفَاضَة، واشابت بقرارات البعلس الوطني الفلسطيني في دورته الاخيرة. ثم تددث السيد مديد رابح باسم الجبهة البيموقراطية لتحرير فلسطين

فحياً شمداء الانتفاضة "النَّينَ لولاهم لما

منقطع النظير، ولما تحققت هنه

واحزاب وجمهور. وأديت العقلة "فرقة بنا للغسون

والتراث الشعبي الفلسطيس". فلنعث أغاني ونعكات عن الشراث العضطيني



المدرسة مقفلة.

ETS. Marcella

Distribution SARL

Messageries du

Maxi Trading

**NBC Computer** 

**Professional** 

Oster - Service

Rabbit Diffusions

shop National

Distillery

Stores J. Papasian

Radio One Radio Strike

Radio Voix de

Regie Libanaise

des Tabacs et

SARL

l'Art

Richmond .

**Stores** 

Service stores

- Rowenta - Service

Saliba stores

Librairie Samir

Sandra Shoes

F.J. Skandar

Scciete pour

Socodile

Sunbeam -

CH. Serret & Co

Exportation des

Swarcvski - The

صيدا \_ "النهار": اعلنت امس ادارة المنرسة الانجيلية الوطنية للبنات والبنين في صيدا ترقيف الدراسة في كل المراحل الى اجل غير مسمى معد احتجاز احد اوتوبيساتها الذي كان ينقل تلامنة في حارة ميدا. وافانت أنارة المترسة أن زهير حسين

جابر، وهو موظف مصروف من العمل هي

العدرسة، اعترض بقوة السلاح الاوتوبيس وفي ناخله ٢٠ تلمينا وتلمينة. ثم اغرج عنقد بعد اتصالات شارك فيها قيابات

وزار المدرسة مستمكرا المائب التكتور نزية النزري ووفت من المكتب التربوي والطالبي في "التنظيم الشعبي الماسري" وفاطيات تربوية واقتصادية واجتماعية

في الجنوب الحاج عاطف عُون "أن الجنوب يقاوم أسرائيل منذ امد طويل، وقبل انتصار الثورة الاسلامية في ايران، ونحن نريد مقاومة حقيقية وليس لحساب اقامت الحركة امس احتفالا تأبينيا في

بلنة أرزون في نكرى اسبوع أبرهيم الموسوي، حضرة المسؤول التنظيمي العام للحركة السيد يعقوب ضاهر وجمهور. وتحدث عضو الهيئة الشرعية في المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى العلامة السيد علي الامين، فتناول الاحداث الاخيرة بين العركة و"حزب الله"، ومما قال: "ان التعدد ليس امرأ منكرا حينما يكون الهدف هو التنافس والتسابق الى الثواب، لكن هذا الفهم الجديد الذي أخنت به ثلة من أبناء الطالفة أدى ألى حالة من الشرنمة والتقسيم، وكان على الذي ابدع

هنه الفكرة ان يجعل لها حدودا تمنع تتحول من تنافس على جلب الخيرات الى تنافس على جلب الهيلات لهذه الطائفة، وتمنع تحولها الى نزاع دموي. لكن المفاهيم التي بدأت تتولد من شعارات سياسية معينة وتخفي وراعها نفسية تسلطية اظهرت الكثير من التجاوز لتلك الحدود التي وضعتها الشريعة، لاته شرعا وبيناً يحرم عُيبة الاح لافية ولا يجوز قَتَل الاح لافيه، فانا كانت الغيبة محرمة فكيف يجوز سفك الدم؟ هذا امر غير معقول ان ننسب الى الدين جواز التقاتل والنزاع. لقد بدأت حملة شعارات تخفي وراعها تسلطا ويشروع هيمنة ومشروع سلطة على

الناس بالقهر والقوة وتحت شعار: من

عصر الريتون بـ"رغلين"

حاصبيا - "النهار":

معد عباشرة جني محاصيل الريتون في منعقة حاصيا. فتعد المعاصر أموابها

ومنأت معصر الزيتون في أمواعه الثلاثة.

"التواز"، "العرار"، القطف الساشر من الشدرة، أسود كان أم احدر

والبعاهر أيضأ ثلاثة أنواع بعنما كابت

الطقس

شغور الطقاس في الـ23 الساعة الافهرة، فتحول من الجفاف إلى رطوبة

جلت معها غيوما محملة بالمطر،

وانخفضت الدرارة مسع يردات، مما

يعشر بأن للشتاء أنعتأم منا يطل. وقد

لا يصل عيد المعبلاد الا وتكور قعم

أمس 1 علم ومثلث الصحت كمية

العطر لهنا العلم ١٩٩ منم يقابلها

في مثل هذا التاريخ من اتعام الماضي

٣٤٣ علم اما المعتل التشاعيي همو

٢٦٥ علم الضعط الدوي ٢٦١ علم

زلمة، والرطوبة ٢٠: والعرارة ١٥

الحبال مغطأة بانتلوح

المعاص نشطت قدسكة وحدشة

والموسم مبروك والمطلوب استيعاب

وشعارات، ولكن ليس من حق أحد الزام الناس مدعيا ولابسا ظل الله على الارض. انه تمغير وتحجيم ندين منعه الرحمن بحجم الكون. وهناك فرق بين اطار لصيغة الرحمُن واطَّار لُصيفة الْأنسان، والاطار الذي صنعه الرحمن هو الاسلام بينما الاطار الذي منعه الانسان هو بحجم هذا الانسان. ونحن لا نفع اللوم على فتية ابرار، ولكن جل الكلام في توجيهات قيانتهم، تلك

ثم القى المسؤول التنظيمي للحركة في الجنوب الحاج عاطف عون كلمة جاء فيها: "ان الحركة على رغم كل المصاعب لا يمكن ان تندرف عن ميثاقها وعن جنورها التاريخية. نقد اعادونا الى اجواء "النهضة" و"الطلائع" وتم تلفيق الكثير عن الحركة خصوصاً للمسأولين في ايران حتى تكون جو غبابي لديهم. يقال اننا تبنع البقاومة في الجنوب، ونحن نقول ان الجنوب يقاوم اسرائيل منذ امد طويل وقبل انتصار الثورة الاسلامية في ايران. ونحن نريد مقاومة حقيقية وليس لحساب الآخرين، والنين حاربوا الامام الصدر في

عمى ألله. من حق الجميع أن يطرحوا آراء

وقد تجاوزت مسألة الرهائن لتصب بنأرها على الطائفة نفسها ، هذه مفاهيم خطيرة على مذهب اهل البيت وفقهمم".

الامس هم انفسهم يحاربون خطه أليوم ويحاربون الحركة التي اسسها ورعاها".

وسام "خدمة السلام" قلده فالغين لد ١٢٠ ضابطًا وجنديًا نيبًا ليبًا



الجنرال فالغرين يقلد الأوسمة.

صور \_ "النهار": قلد قائد القوة الدولية في الجنوب الجنرال لارس فالغرين اوسهة خدمة السلام لـ.١٢٠ ضابطا ومف ضابط وجنديا نيبالها سيغادرون الجنوب في نطاق تبديل حضر الحفلة الناطق الرسمي بأسم القوة الدولية السيد تيمور غوكسيل وقائد منطقة الجنوب في الجيش اللبناني العميد عبد الروف كنج والمسؤول السياسي لحركة "امل" السيد عبد المجيد صالح ورؤساء

ولدى ومول الجنرال فالفرين الى مقر الوحدة النيبالية، استقبله قائد الوحدة الكُولونيل مازنا وعرض معه ثلة من الجنود.

ثم علق الاوسمة على صدور العهاط والجنود والبيعث في المقر حقلة بخللتها رقصات فولكلورية نيبالية وعرض عسكري ومادية غداء من الطعام النيبالي

## المقاومة هاجمت موقعًا في الشومريّة ، ودهم كفريشوبا واعتقال ٤ مواطنين

الجنوب \_ "النهار": بقباق ورافت عون. وقال ناطق باسم "جيش لبنان الجنوبي" ان قوة منه دهدت بلدة كفرشوبا وفتشت

١٠ منازل واعتقلت ٤ مواطنين ونقلتهم الى سجن الخيام بتهمة القيام بأعمال عسكرية ضد القوات الاسرائيلية و"الجنوبي".

واعترف مسؤول في "الجنوبي" بجرح محمد من رجال الموقع بشظية ونقل الى مستشفى رامنام في حيفة وقال "ان واهترت اسي جيعة المقاومة الوطنية اللبنانية" بيانا فيه "السابعة والربع مجموعة الرفيق الشعيد سعيد رعد الموقع المشترك للوآث الاحتلال وحيش لعد العميلُ في منطقة الشومريةٌ، وأطلَق الرفاق النائف أسلعتهم الصارونية وبينزان رشاشاتهم الفربية. على بلطة للدراسة. استطاع الرفاق دلاله اسكات عرمض رشاش من عبار ۱۲،۲ ملم وعلى الإكر عمد العدو الى ابارة منطقة العبلية بالقنابل المصيئة والصغما بالنائف ميشعية من متفعية العاون، الا ان المجموعة تمكنت من

وافانت "وكالة المبار لبنان" أن حسن على احمد أس رشاف) عثر عليه في مردعيون مقتولا بالرهاهن ونكرت ال عناهر من "التمويي" كانت اعتقلته البل 13 يوماً: ومثل العليب الإنمر الليماني جثته آلى براد مستشفى تسين وبدت عليها

معارسات غملاء الادتلال برسم الانساسية

طوقت القوات الاسرائيلية أمس بلدة كغرشويا (العرقوب) ودهمت منازلها واعتقلت عندا من سكانها عرف منهم واثل

ومن مراسل "النهار" في مرجعيون ان موقعا لـ"حيش لبنيان الجنوبي" في الحومرية اقصاء مرجعيون) رد هجوماً هنته عليه المقاومة ليل الإثنين ـ الثلثاء.

البنوبي طارد المساجمين بقنائف المنفعية الى مناطق بين مزعة الشومرية وقعقمية الدس في القطاع الاوسط ولم يستبعد وقوع المابات في صفوفهم قطع الاشتباك والاسحاب الى قواعتها

اسعيد عملاوي ا

أربعة ايام كأن درس الريتون ينم بمعاصر

قنيمة تنير بملة "الرعل" ويوضع عصيرها

في بركة حاصة يطفو منها الريت على وجه الماء العكر بعد ابتطار ٢٤ ساعة ثم ينم

"لقعه" لاحقا ويوضع في أوان من العدار

أماً الانواع الثلاثة من البعاصر، فتعمل

حاليا في كُلِّ الارامي اللبنانية فينها ما

يقتى بوضع الزيتون بعد ترسه في قفاف مصنوعة من شعر الماعز لكبسه وعصرد.

وسما ما يستعمل الفاها مصوعة بن ليف. أما المعاصر الاحدث فهي ثلث التي لا تستعمل لا الشعر ولا الليف، بل تطحن

الزيتون وتنعمه وتحوله زيتا بالات نعيل

ويقول المزارعون ان المعاهر التي نعمل

بِقَفْفُ ٱلتَّعَرُّ وَالْلَيْفُ هِي الأَفْصَلُّ لِاتِهَا تَحَافَظُ عَلَى النَّكِهِةَ الْبِلْدِيةَ الإصليةِ للريت

وعلى "الجفت" الذي هو "موسة الشناء"

كَالْفُحَم، بينما يحبد البعص المعاصر

والموسم الذي بنا قبل فترة. يستمر حتى مطلع شباط والسعر يماشي السوق الربت بابا أول بدء تولارا الفنكة، أما

الباب الثاني فسعره ٢٣ نولارا. والثالث

وطلب المزارعون في هنا "المود

المبروك" من المراجع المحتصة وضع برنامح

لاستيماب الكميات التي تبريد عن

Incanto SARL

Indian stores Co

ETS. M.H. Jabal

Kato Industries

Hanane Khoury

Le Loto Libanais

Samira Lieif Chez Magy ETS. Edouard.

Manusseh and Co.

SARL

Kasiik Laser

L'Idea

L'Objet

الاوتوماتيكية لتطورها ونطاغتها

وخواب خاهة

بالطاقة الكهربائية.

س۵۱ نولارا

واستخدم الطرفان في المواجعة الاسلحة الرهاهة والقنائف الصاروفية

اثار تعنيب واصدر اهالي رشاف بيانا نندوا فيه بالجريمة وقالوا "أبنا بشع هنه العيمة من

ولجنة حقوق الانسان واللجنه النولية للصليب الادمر، ليتبين لهم مدى الودشية التي تستعملها قوات الاحتلال والعملاء ضد الاهالي في الشريط الحدودي". واعلنت قيانة "جبعة المقاومة الوطنية اللبنانية" أن "محموعة الشهيدين يونس رمضان ومحمد صالح من رفاق سعى مشارة"

التابعة لها "هاجمت مركزا للعيلاء على طريق عفارية - ابان بالقنانف الماروفية (ب-٧) والإسلجة الرشاشة الفقيقية والمتوسطة، فأصيبت عرفة بوم الجبود أصابأت مباشرة وهوهنت البيران تنظع واشارت الى ان "معموعة الاصباد"

التعات الموقع بصواريخ من عيار ٢٠٧ ملم اصابت اجدافها بنقة. وتم اسكات مصابر نيران العملاء الدين وقعت في صفوفهم ح أصابات بين قتيل وجريح، وعبد العنو الي تبشيط البنطقة بقذائف الهاون\* وكان الطيران الدربي الاسرائيلي حلق فحرا فوق مجري الليطاني ومقط برشاشاته البناطق المجيطة مه

ونقـل "تلغزيـون الشرق الإسط" الحدودي عن مصادر القوة الدولية ان لقما ارهيا أنغير بعد ظهر ابس كدت الية اللَّوَةُ الفوليةُ على طريقُ مخدلُ رون - صور فتنمورت وأصيب افراد طاقعها بحروح خطرة ونقلوا الى الناقورة. من جهة أخرى، زارت "اللجنة المعلية" في القليمة في سيال بماعتها للمهندين في "حيض لبنان العنوبي" موقعا لهم في قضاء مرجميون ووزعت على رحاله هدايا

وكانت لهمة مِماثلة في اللواء القرس مِن منطقتي الطيئة ومركبا جالت على مواقع "الجنوبي" في هذا اللواء وقدمت المجندين دلوى وهدايا تشفيعية

جثتان في صيدا

صيدا \_ "النهار": عثر أيس قرب خط السكة في مطلة سعل المباغ في هيدا ، على جلة المواطن فاسم الفعبان (٢٧ عاما) وهو من منطلة البقاع وتبين أبه قتل برهاهن واجرت الخرطة الابنية في "ا الحمبي الناهري" تحقيقاً لا ملابصات الجريبة وعلى طريق سيروب وجنت فاطية (٢٠ عاما) مقتلة برماس ومشوهة.

## du 15 au 30 déc. 88





Criss D. su Società Assai ei Kabbabé Ayac Amou Delta Group Discotheque Mon Baby Dreems Ecran Joseph Gebran El khoury and Co

Geautyel SARL Grace's Gift
S&S Haddad
Ste. Marcel
Hanemoglou et

ETS. Garabedian ETS. Pierre General Security

Bambin Best Body Les Parlums Bourjois - Paris Regions Brightness Chemail pour Lindustrie et Le Commerce China Art

Joseph B. Ametoury SARL Americo Apis Arzo Digital Electronics Ets. George

Pierre Abi Nade

el Simon Merhel

Libraine Aftert

Kemei Bedawi At

Acecia

A ALIK

Binasi

AIR FIRMER

en collaboration avec l'UAP

ا زادت ۲٫۵٪ عن نهای ۱۹۸۷

الغارق

FER, 1+ E-E. YET TEA. 974 110, VTA

TEY, + ETE.ATT TO-. 15A 15F,EST

1.ff + 1754,1-0 1--f.0f- 1711,15f

14' - 115'LY 4T'A1 - 114'A0L

03F,0F1 347,7F-1 FAT,7701 + 04,7

10,40 + 14-F,424 17E1,EAA 1ET5,411

Y.70- 111.114 1-0,440 101,744

TF.8 + 1417, FT0 1217, EAF 16AA, TOA

واذًا قومت هذه الودائع بالليرة، فانها

تبلغ ١٥٢٢ مليارا و٢٨٦ مليون نيرة في

تهاية تشرين الاول، في مقابل 1210 مليارا و420 مليون ليرة في نهاية 14۸٧، اي بزيادة مقدارها 07 مليارا و231 مليون

ليَّرَةُ وَنَسِبِتِهَا ٢٠٨٥ فِي الْمِلَّةُ. مِنْهَا ١٣٩٨ مليارا و١٠٥ ملايين ليرة للمقيمين في

مقابل ١٣١٦ مليارا و١٩٢ مليون ليرة في

نهاية ١٩٨٧، اي بزيادة مقدارها ٨١ ملياراً

و٩١٣ مليون ليرة ونسبتها ٢٠٢٢ في المئة.

و١٢٤ مليارا و٤٨١ مليون لهرة لغير

المقبعين، في مقابل ١٤٩ مليارا و٢٥٢ المقبعين، في مقابل ١٤٩ مليارا و٢٥٢ مليون ليرة في نهاية ١٩٨٧، اي بتراجع مقداره ٢٥ مليارا و ٢٧٤ مليون ليرة ونسبته

وتوزّعت الودائع الإجمالية بين المقيمين

ـ المقيمون: ١٨٠٢ مليار و٤٤٨ مليون

ليرة، في مقابل 1271 مليارا و٩٦١ مليونا

في نهاية ١٩٨٧، أي بزيادة مقدارها ٢٧ دليارا و٨٨٧ مليون ليرة ونسبتها ٢٥٠٩٠

ـ غير المقيمين: ١٤٤ مليارا و١١٤

V/03

09.12

10.12

13.12

18.12

23.12

28.12

30.12

03.01

10.01

11.01

DESTINATIONS

بمدخراتهم بالدولار.

١٢ في المئة.

في المئة.

وغير المقيمين كالاتي:

NORDWELLE

V/17

16.12

18.12

26.12

31.12

03.01

05.01

10.20

12.01

20.01

21.01

21.12

1,110

r-r, + r-,1f1 11.ff-

مجدنا، قبل إن يقفل بـ ٠٠٠٠٠ يرات.
وقرت معادر معرفية عودة انتوار الل التمامك ظمرا الي احباب تقنية عزرتها الشكوك في مدى وقرت معادر معرفية عودة انتوار الل التمامك ظمرا الي احباب تقنية عزرتها الشكوك في مدى انتكامي زيارة الرئيس السد للسعوبية على البساسي الماشطة معليا وبنها دينا مغرج يقضي الي انتخاب ليساس معرد الانتخاب الرئاسي، الإمر اللقي فوت التالي المغاربين فرصة الإفارة بين التي التي في التي المغاربين فرصة الإفارة بين المعادر بين الإمرائية، عن تصديح الاجرز المفطر على سعر صرف الليرة. ثنا بنا المغاربين فرصة الإفارة المتسار علم التي الإمرائية بين البانيين السوي والسعودي في ما غص الارمة اللبنانية.

السوي والسعودي في ما غص الارمة اللبنانية على المواق القطع العالمية وظهر فعفا ملموظا بعد عدور نتائج الميزان التجاري الاميري الاميري الني المؤرد عن عزز 17 ، الميارات دوار في تحرين الإول في مقال 17 ، الميارات دوار. عبد التصحيح، في ايلول، في حين كانت التوقعات الاخيرة تحير الى عجر لا يعالى الارائية على المناز تحوار. عبد التصحيح، في ايلول، في حين كانت التوقعات الاخيرة تحير الى عجر لا المؤرد قويا في ظل عبد التوارة القائد في السراط العالية الاميركية تشكل في المئة في مقال المنازية والمناز التوارة في المئة في مقال المنازية المنازية المنازية المنازية المنازية المنازية في المئة في مقال المنازية على المئة في المئة في مقال المؤرد المؤرد المؤرد المنازية المنازية على المئة في مقال 17 المنازية المن

الذهب والفضة الى استقرار

تبتت بـ ١٩٠٦- ١٤ دولارا قبل الظهر وبـ - ٢٠٠٠ بولاراً بعد الطهر. كذلك الامر بالنمية الى الفضة، اذ الفلت الاونصة منما في سوق لدن بـ ٢٠١٣ دولارات في مقابل ٧

١٠٠ دوارات أول من أسى، معدما تبتت ظهرا بـ ١٩٣٥، دوارات.
 ١٠٠ دوارات أول من أسى، معدما تبتت ظهرا بـ ١٩٣٥، دوارات.
 منا أسعار العدلات والنهب والفضة كما في نشرة مورصة بدروت ليهم الاربعاء ١٤ كانون الاول ١٩٨٨.

البيريتا الاسبانية الليرة التركية الليرة القبرصية الالف لير أيطالي

اللهرة الإنكليزية

ملك باب اول الليرة الإيرانية الليرة العثمانية

البيزوس المكسيك كبلو النعب عبار النصة النعب كبلو الفضة كبلو الفضة

لالف ثرنك افريقي

1-17.

19-4, -- 59--, --4)71, -- 4110, --

المبيع ل. ل.

0.01.

DIVID

T92.0

B . A . . .

ETA, AC

ل. ل.

9 - - 9 -

£444.

ELTTO

FREYFO

4 2 1 3

TALTIS.

1 - - 7 - 8

ELLESMERE

DUBLIN

**LEIXOES** 

MALTA

**PIREAUS** 

MERSIN

BEIRUT

MALTA

**DUBLIN** 

SALERNO

**ELLESMERE** 

B

SERVICES

IIIIIIII Z

RN

Ш

هِمِي لِاقْفَالَ أَنْسَاعَةً -١٢,٣ طَمِراً :

,,,,

\$54.5.

94-.26

FFA.1.

173,1.

175.10

171-.19

F.T. F.

19.12. FGY, TO

7£0,10

V/18

27.11

30.11

07.12

10.12

13.12

14.12

18.12

20.12

27.12

28.12

كوستا سطار تلفن: ١٥٢٠ ـ ٤٤٢٩٢٠ ـ ٤٤٧١٦٢/٣ عكس ١٩٢٤ ـ ٢٢٨٤ ـ ١٥٢٢ ـ ١٥٢٢

ACCEPTING EXPORTS TO

49.5.

11,50

FE4.4.

SAL . EG

555.1-

174,A-

174,4. 1711,10

151,1-

\$51.5-

T.TA

72Y.1-15,11

Y0, Y-

الليرة السوية التينار العراقي التينار العراقي التينار العراقي التينار العراقي مرمم الامارات العراقية المعاني المارات العراقية المعاني التينار التعانية المعانية المع

CUNARD ELLERMAN

MANCHESTER

TRADER V/45

04.12

12,12

15.12

19.12

03.01

04.01

ALL

شحن منتظم مباشر من بريطانيا الي بيروت

الوكيل البدري	(Com)	المعوا	الباشرة	
سنو ترينينغ	-that		حمال	
كوبسولينايند ماريتهم	للشحن		fant	
عرفينا لاين	للاصلاح		كبرديلية	
عربلي شيينع	للاحلاح		هندي - م	
غريلي تبييلغ	للحجن		مى ويند	
ں آبو رھیلن	للحص		کرم ۔ ب	
1,42,5	للشحن		الحوث	
غريس هيبينغ	للحون		b danue	
ب. عشم	للحدر		Nga .	
ي برداوي	ماشية	3.	سنبريدي - ١	
ی برداوی	ماشية		سېپرېلون ـ ۱	
ن برخاوی	ماهية	1	Just	
ب ڪ ۾ ا	للحجن		dad.	
ناتكو	بلاستيكا		كارينا	
لورابيا	مختلقا	to.	انسيلسي	- 1
بوبيون شيبيغ	latras	375	گراسیگا ۔ ۱	
فرعون شيبينغ	وختلفا		نهور اكهز هيشا توشا	
نسي لاين شيبيلغ	ملتلف	144	گونتي ميس	9
بهندگید	lältäg		فيليفا	_
المكتب الجزائري	بدرينا	16	بأعوفا	1,0

٢ سد ألبواخر المسأفرة
 على أن بالسفر من رئاسة مبناء بدروت من ".
 ١" و "سبربدون - 1"

مير ماردتيم

البواذر المنتظرة العبولة (طن) الشمن ۱۱۰ باشیة ۵۲۵ میارد للحص ۲۱۰۰ منتفعا بوري تبخطار نهوقا غنتورا Hills TO . للخمي

٤ ــ حركة البضائع

### واهر في المرافىء اللبتانية الافرى، كما حملت عليما "النمار" عباح امم مرفأ طرابلس الحمولة (طن) Halall . I دنيد منتلف ششب سيارات سيارات سيارات سيارات شيارات شيارات شيارات شيارات مرفأ جونية ا \_ تلعاملة ھني ہوت بيلر ۽ ب ب ۽ المللظرة ح. مرقص طفا ترانسبورت سوكومار ترافل

### DANS UNE AMBIANCE FEERIQUE "CRESUS"

AU SUPER RESTAURANT NIGHT-CLUB

RESTAURANT DE CLASSE DIRIGE PAR ELIAS EL HAJJ DINERS INTIMES AU SON D'UNE MUSIQUE ENSORCELANTE ANIMES PAR L'ORCHESTRE

"INTERROGATION" SERVICE POUR VOS RECEPTIONS. COCKTAILS, BUFFETS FROID ET CHAUD

 PRIX DEFIANT TOUTE CONCURRENCE POUR NOÊL ET NOUVEL AN REVEILLON: PROGRAMME SPECIAL & SURPRISES

RESERVATIONS - ANTELIAS -TEL: 01/415224



17 P71A \ C. P71A

همأدات المنشأ الممنودة لها خلال تشرين الثاني الماضي من مصلحة الشؤون التقنية والخنمات الصناعية في المديرية العامة للصناعة، 11 دليارا و٢٤٥ مليونا و٦١٤ الف ليرة لبنانية، بزيانة ١٥٧،٥٧٨ الف ليرة لبنانية عنها في تشرين الاول، اي بنسبة (٦،٢ في المئة. غير ان هذه المادرات تراجعت قيمة بالنولار الاميركي من ٢٢٧٩٣ ألفا الى ٢٢٢٢٥ الف دولار، اي ما نسبته ٢٠٥٩ في الهئة.

وبقيت اعتباق الالبسة في رأس الصادرات الصناعية، فبلغت قيمتها ٢٠١ ملياري ليرة لبنانية تمثل ١٨٠٨٥ في الملة من مجموع قيمة الصادرات، تليما المصوفات النهبية ١٠٦ مليار ليرة تمثل • 1/4 في المِلَّة. وبالحظ تراجع ما تمثله مادرات أمناف الالبسة والمموغات الذهبية من المجموع، أذ انخفضت النسبة ما يقارب العشر نقاط من ١٤٤٤ل ٢٢ في الملة لُعماب امناف اخرى هي المصنوعات عن كرتون ٧٧٠ مليون ليرة ونسبة ٢٠٨٥ في المئة، والمواد الغذائية مجموعة ٢٩٢ مليونا ونسبة ٦٠١٨ في البئة، ثم البلاط والأدوات الصحية وهي احدى الصناعات التي عادت الى الواجهة ١٦٨ مليونا ونسبة ٥٩٥ في المئة، والاجهزة الكهربائية ٥٩٥ مليوناً ونسببة ٥،٢٧ في المئة، والمستحضرات الطبية ٢٥٤ مليونا ونسبة ٥٠٠ في المئة، والمصنوعات من الالومينيوم 010 مُليونا ونُسبة أده،٤ في الْمِكَةُ، والماكينات الصناعية والجبالات ٢٦٩

مليونا ونسبة ٢٠١٧ في الملة. واذا كانت النسبة الوسطية لقيمة صادرات كل صنف ٢٠٥٧ في الهلة من مجموع قيمة الصادرات العابة، فان ١٩ منفأ جاءت نسبة مادراتها دون المعدل، بما فيها نوعان من المواد الغذائية المشأر اليها اعلاه. ولكن ما يسترعي الانتباه هو

المسؤولون الإعضاء في

العبليات البدرية التي احيتها قيانة الجيش معوبة في تطبيق المهمات المنصوص عليما في قرار انشائها الذي

صدر في تشرين الأول ١٩٨٤ ا اذ كانت حكومة المرحوم رشيد كرامي متوافقة على

مبدأ مراقبة الشواطىء والمراقىء والملاحة

على طول الساحل اللبناني وأثمرت جمودها عامناك لمدة ثلاثة اشمر. ذلك أن التوافق

سهل مهمة استكشاف الشواطيء وضبط

العمليات داخل المرافىء، فسُجلت الرسوم الجمركية عبر مرفأ بيروت ٢٠ مليون ليرة

لبنانية شهريا.

بمنوعات من الاوبينيوم الابمزة الكعربائية الماكينات المناعبة والجبالات العميوعات البكستيكية

F-AT TELLYA رق واحفال من ورق المعتوعات من كردون 1-40 YY-F15 بلاط وأدوات محية زجاج واوان زحاجية PAYATE OF-D FIYE T-AYES HAY FEITH المعنوعات المعينية THYAP? OF-? SATH MILES LIV ETTYE. LITE FFEITE

S-OA BIBASY SEIA STTEET. 1-A3 F11611 31763768----

تسلكه البواخر المتعابلة مع المراغىء

٣ \_ يطلب من الباخرة التي تصل قريباً من المرقأ الشرعي المستى التوقف ويشعد مسؤولون اليما الأطلاع على المانيفيست الرسمى، ثم تترك نها حرية التوجه الى الْمُرفا ۗ الذِي تقَصَده. ٤ ـ يطلب من السلطة الجمركية في

المرفأ المقصود استيفاء الرسوم الجمركية بموجب المانيفست الذي تكون غرفة العمليات قد حملت عليه، أو ينفع الوكيل العمود - الرسوم البحري هذه الرسوم ويذكر أن غرقة العمليات واجعت في الشيار الشيار التها

الماضي مرافىء غير شرعية، غير تواجه اليوم المرافئء غير الشرعية والمرافىء الشرعية التي خرجت على سلطة الشرعية، اضافة الى عنم تجاوب الافرقاء

وعلم ان ما قر عليه رأى المجتمعين بعد

ظهر الأثنين الماضي في القاعدة البحرية غي جونية هو الاتي: ا \_ ان تسمي الحكومة مرفأ شرعيا ٢ - ان تعدل الخط البحري الذي يجب ان

بيروت المهندس لوسيان مبيض مع ممثلين لشركة "إميت" الملتزمة تنفيذ

أشغالٌ في مُحطتي ضبية والاشرفية لضخ المياه بموجب المبة الإيطالية للمصلحة.

وقد أبلغ اليه هؤلاء أن مجموعة من المولدات الكهربائية بقدرة 100 ك. ف. أ.

ستمل قريبا من ايطاليا وقيمتها نحو

توقيع طلبات

للهاتف والتلكس

اعلن أمس أن وزير ألبريد والمواصلات السلكية واللاسلكية العميد عصام أبو جمرا وقع

السلاية والوسنطية المعيد عصام أبو جبرا وقع عيداً من طلبات الماتف العائدة الى مناطق الحدث والجنيلة والروفة والسبنية وقسم من المعينة الصناعية واهمج وبكسنتا، وكل طلبات خطوط التلكس العائدة الى منيئة طرابلس.

"المجلس الوطني

نقدامى موظفي البولة"

وخبر، في بيان وقعه ثلاثة أمناء عامين للمجلس

وعبر، عن وينان وهذه المحاصر اللواء محمود للم السابق الأركان الجيش اللواء محمود على البورة الملل المكتور خطار شبلي والسيد كاظم سنان. وهو المحمود الدولة العاملين في القطاع العسكري من الهية وعماء وفي القطاع المنتي من مديرين عامدن.

الى المنتسبين الى المجلس وتأمين ناد يخصص لاجتماعات الأعضاء والتعاقد مع مؤسسات تعاونية او تجارية او محية لتقديم السلح

واغراد عاللاتهم وبذل المساعي لتحصين اوضاع

قدامى الموظفين والعمل على تزويد الانأرات

والمؤسسات المنشورات والخبرات التي يمكن ان تساعد على سد هاجاتها والعبل على اعطاء

مزارعو الكرمة

المتضررون من الصقيع

استقبل امس الرئيس جسين الحسبني وقدا من اعجاب الكرمة والعاملين فيما اباغ اليه

نتائج المؤتمر الذي علد في بدلايل في شأن الاضرار التي علت بالكرمة من جراء المقيع. ووعد الحصيني باجراء اتصالات من اجل

بساعية المزارعين ودعاً آلى الإسراع في انشاء

"اللجان والروابط"

وحيا سوريا لتزوينها المنطقة الغربية

استشارية لدى التدارات العامة.

تعاونية لهم.

باسعار مخفوضة الى المنتسبير

الخبرات الاولوية تلقيام بمعمات

اعلن امس تأسيس "المجلس الوطني

مليوني دولار اميركي.

لقدامي موظفي النولة"

نامين."

### کاه ک متموعة مولد اجتبع امس المنير العام لمصلحة مياه

وعلم ان المصلحة ستركب هذه المولنات موقتاً في معطة الاشرفية القديمة لضخ المياه لتشغيلها في حال انقطاع التيار الكهربائي، على ان يعاد تركيبها في محطة الاشرفية الجديدة التي تنجز بواسطة الهبة الإيطالية.

كذلك تبلغ المدير العام موافقة الحكومة الإيطالية مبتكيا على طلبه تمويل نفقأت التركيب البالغة نحو 10 مليون ليرة لبنانية.

وكانت مصلحة مياه بيروت تسلمت قبل ثلاثة ايام مجموعة من "لوحات القيادة" الذاصة بمُجموعات الضّح لمُحطة الاشرفية بموجب الهبة الإيطالية أيضا. من جهة أخرى، تعد مصلحة مياه بيروت

لتلزيم اصلاح المجموعة الرقم ٤ من محركات النيزل في محطة ضبية والتي تغذي احد الخطين الرئيسيين لجر المياة الخاصين بالمنطقة الشمالية الشرقية والمنطقة الشرقية من العاممة.

بردويل وشركاه

 جاءًا من مؤسسة بردويل وشركاه "تعليقًا على ما ورد في عدد "النهار" الصادر في تاريخ ١٩٨٨/١٢/١٤ الرقم ١٧٢٠٥ في خصوص طلب المدير العام لمصلحة مياه بيروت من وزارة الموارد المائية والكمربائية الموافقة على شراء مجموعات ضخ لمعمل شبية، نرجو نشر

التوضيح الاتي: ا \_ أن شركة "اميت" ليست الصانعة الوحيدة لمجموعات الضّح كما جاء في كتاب المدير العام للمصلحة، بل الصحيح أن كثيراً من الشركات المماثلة تصنع مثل هنه المجموعات. ٢ ـ محمح الله تم التوافق مع مؤسسة

بردويل بغية شراء محركات وتوربينات ولم يسفر ذلك عن نتيجة، لكن المبب أن مملحة مياه بيروت لم تفتح الاعتمانات اللازمة لذلك".

### اضراب مفتوح غدا لعمال بلدية طرابلس

اعلن بيان للقابة العمال والاجراء في بلدية طرابلس قرارها في اجتماع عقدته امس تنفيذ افرأب علم مفتوح اعتبارا من غد احتجاجا على عدم تنفيذ مطالب العمال الدتعلقة برواتبهم وملحقاتها من زيادة رواتب واجور وتعييضات عائلية والمساعدات المدرسية والالبسة عن الإعوام من ١٩٧٧ الى ١٨٥٨".

### "جبهة التحرر العمالي": الاجور والتقديمات

لفتح كل المعابر اعدر ايس البكتب القتماني والاجتماعي في "تدمع اللجان والروابط المعبية" بيانا بعد اجتماعه الاسبوعي شدد فيه على غرورة "فتح الجماعة الاسبوعي شدد فيه على غرورة "فتح كل المعابر فورا وتأمين عرية انتقال الاشفاص رأت الإمانة العامة لـ"جبهة التدرر العمالي؛ والماع يونما تدخل الا في ما تفرضه القوانين في بيان أعدرته أثر اجتماعها الأسبوعي أمس أن "التصار التمويني المغروض على المناطق الوطلية (...) خطوة جديدة تتقطيع أوصال والانظمة المرعية الإجراء من اعتبارات وازالة كُلّ الرموم اللاشرعية المقروضة على الصلع الشرورية والمدروقان (...)\*. ودان "سياسة الضغط الاقتصادي والتجويع الوطن وتجويع المواطنون".

واعتبرت الاتفاق الذي تم الترمل اليه في هان تصحيح الاجور "خطوة تساهم في تخفيف نتائج موبة التفخم الجنيدة". ودعت الحركة مِن أية جهة الت واعتبار ثلك جريمة في حق الوطن واللبنانيين جميعاً . وطالب بــ "رفع سيف الارهاب المسلط على المصرف المركزي، على ان تتقيد داكبية هذا المعرف بالمحود التي رسمها قانون النقد والتصليف وتأمين حرية العمل الاقتصادي واستعادة المرافق العامة والمحرافيء وادارات الخواسة من صبطرة النقابية ألى مواملة نشاطها لاقرار التقنيمات الاجتماعية. "دعمها لتحرك مزارعي البقاع واكيت وسائدتها لمطالبهم التي تستعدف تنظيم اوضاع القطاع الزراعي وتقديم المساعدات الملحة للمزارعين المتضربين من جراء كارثة

المليع (...)\*.

المنداً، او تنني قيمة العادرات التي تحتاج الى حمانات منكا، فضلاً التعانبنات كانت العنيرية العامة للمناعة تعتبر أن المعلن يمثل - 2 في المئة فقط من القيمة المقيقية المصدرة وباتت تقدرها اليوم بنصبة ٢٠ في الدئة. وعليه تصير قيعة المادرات في تشرين الثاني ٢٧،٤٨ مليار ليرة لبنانية أو ٧٤ عليون دولار اميركي.

هنا لائحة بانواع الانتاج المصدرة وقيمة كل منها ونسبته المدوية من المجموع:

(Z) .J.J.El سوع التناج -134 F-741 FATT FEBRAT T-12 £11631 مواد غناتية المرى العياه للطبيعية 31777 -7: -- TS TYA-F البحروبات لهناف للاسة 22221170L41 1-DA TYYZEF لمتدوجات FIGFET -7-7 14EY 175555 النداب 1-EA TITY-Y distile

-FA FIRE البنوالج الباللة "ATTA 1.13 F176 ·· Jil المناعات الكيمياتية المستعفرات الطبية G. .. STETYS

الماضي ١٩٤٧ ملياًرا و٢٦٥ مليون ليرة. في مقابل ١٥٨٨ مليارا و٢٥٨ مليون ليرة في تهاية ١٩٨٧، أي بزيانة مقدارها ٢٥٨ ملَّيارا و٩٠٧ ملايينَ ليرة ونسبتما ٢٢،٥ في المئة. وتعود هذه الزيادة الى ارتفاع عَيْمة الودائع بالعملات الاجنبية مقومةً بالليرة نظراً إلى ارتفاع سعر الدولار الاميركي من 600 ليرة في نهاية 19۸٧ الى 600 ليرة في نهاية تشرين الاول

١٩٨٨ : وكنلك الى زيادة الودائع بالليرة اثر ضع مصرف لبنان كميات كبيرةٌ في السوق لشراء العملات الاجنبية واعادة تكوين احتياطه الذي ارتفع الى نحو مليار دولار.

لمهموع

الومائع بالتولار

مهموع الوبائع ــ للمليمين ــ لفير المليمير

المجموع العام

يستفاد من الارقام الاولية لمديرية

الاحصاءات والدراسات الاقتصادية في

مصرف لبنان ان الونائع لدى المعارف

التجارية بلغت في نهاية تشرين الأول

بالليرة واظهرت الارقام ان مجموع الودائع بالليرة سجل ارتفاعا كبيرا اذ بلغ ٢٤٤ مليارا و٨٦٩ مليون ليرة، في مقابلُ ١٢٢ عليارا و٤١٣ مليون ليرة في تعاية ١٩٨٧، اي بزيادة مقدارها ٢٠٢ مليّار ٤٥٦٥ مليون

مليونا: في مقابل ١٥٦ مليارا و٢٩٧ مليونا في نماية ١٩٨٧، اي بتراجع مقداره ١١ ليرة ونسبتها ٢٤٧ في الملة. وكانت حصة المقيمين من هنه الودائع مليارا و ٩٨٠ مليون ليرة ونسبته ٧٠٦٥ في الملة. ٤٠٤ مَلْيَارَات و٧٤٢ مَلْيُونَ لِيْرَةً، فِي مُقَابِلُ ١١٥ مليارا و٢٦٩ مليون ليرة في نهاية ١٩٨٧، اي بزيادة مقبارها ٨٨٦ مليارا و٩٧٤ مليُّون ليرة ونسبتها ٢٤٩٠٦ في المئة. وحصة غير المقيمين ٢٠ ملياراً و١٢٦ مليون ليرة، في مقابل ٢ مليارات و٦٤٥ مليون ليرة في نهاية ١٩٨٧، أي بزيادة مقدارها ١٦ مليارا و٤٩١ مليون ليرة

### ونسبتها ٢٠٢ في المئة. ماتعملات

اما الوبائع بالعملات الاجنبية، فتراجعت من ٣ مليارات و٢٢٢ منيون دولار في نهاية ۱۹۸۷، الی ۲ ملیارات و۱۲۹ ملیون دولار في نهاية تشرين الاول ١٩٨٨، أي مأ نسبته ٢٠٨٥ في العلة. ويدل الاستقرار النسبي للودائع على احتفاظ الدودعين

### رئيس جمعية المصارف زار الحص ونعيم

تابع أمس رئيس جمعية مصارف لينأن السر عبدالله الزاخم مساعيه من اجل تحييد مصرف لبنان وفتح معبر المتحفء فزار الرئيس سليم الُحِصَ وَهَاكُمُ مَصَرِفُ لَبِنَانَ الْنِكُكُرِ أَنْمُونَ نَعْهِمُ. وصرح بعد لقائم الرئيس الحص: "نقوم بالحمالات، وما يممنا الآن ان يبقى مصرف لبنان موديا ومحينا عن الصراعات السياسية، وان موضد ومخيدة من المورانات السياسية، وان ملة المعابر خارج اطار العراج السياسي، لاهما ملة المولى بين شطري العاممة. ولد لممنا خلال الماكتنا تجاوبا مع هذه السياسة، ونامل ان يتم تفعيلها في عورة كاملة قريبا".

### ٤،٢ ملايين دولار لاستيراد الفيول

فتح امس مصرف لبنان اعتمانين لاستيرا ٥٠ الف طن من الفيول أويل قيمتهما ٤ ملايين
 و٠٠٠ الف دولار (قيمة كل اعتماد مليونان و٠٠٠ الف دولار) ، لتأمين حاجة معملي الزوق والجيأ الحراريين.

ولم يعقد المجلس المركزي للمصرف جاسته والصل الحاكم النكتور المون نعيم بالرثي حسين الحسيني والركيس سليم الحص. من جهة اخرى، من المقرر أن يجري قبل ظه اليوم في مصرف لبنان استدراج عروض قورية تحراء ١٠ الاف طن من دقيق القمح المالح تصناعة الخير تتامين حاجة المنطقة الغربية

والضادية الجنوبية والجنوب والجبل.

فائنة الليرة ألى ع في الْمِئَةُ همدت ابس سوق التعليف بالليرة كيفة، فتراجعت فانتها بين الممارف في الملة، في مقابل ٧ في الملة العلاء. وسجلت في سوق "الانتربنك" ٢٦ عملية قيمتها الاجمالية ملياران و١٨٠ مليون ليرة. ووظفت شركة لبنان المالية في السوق لمفتومة مليارا ومقة مثيون ليرة توزعت

كالآتي: عليار و٢٨٦ عليونا لللاثة ايام: ٥٨٠

بليونا لخمسة أيام.

الياس سابا عن "الاقتصاد الموازي

دعت لجلة الدراسات والبحوث في الندوة الاقتصادية اللبنانية الى معاضرة التكتور الياس سابا موضوعها "الاقتصاد الموازي"، في قاعة الاوديتوريوم في نادي خريدي الجامعة الاميركية في بيروت، الرابعة والنصف بحدد ظهر اليوم الخديس -1944/17/10 وكان ورد خطأ في "تهار" سابق ان موعد

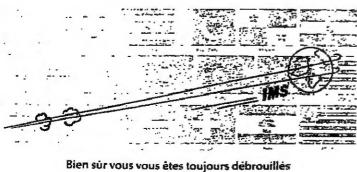
المحاضرة الخميس ١٩٨٨/٢/٨ موظفو "بنکو دی روما" انهوا اضرابهم

انهى امس موظفو "بنكو دي روماً" اغرابهم وابلغ القرار الى جمعية مصارف لبنان التي وزعت كَيْلَفْت دِمِعِيةً مِمَارِفُ لَبِنَانَ مِن ادارة بِنَكُو يي روبا انه على اثر الاتمالات التي تبت بين تلك الاتارة والمركز الرئيسي في روما والتفاهم الذي حصل في هان مطالب الموظفين، تقرر حل الإشراب وعودة فروع المصرف الى مزاولة اعمالها

> التقنين الطويل في القرى المدودية

بنت جبيل \_ "النهار": شكت قرى المنطقة الحدودية في اقضية بنت 

# DU MONDE



MAIS EN RECEVOIR, ET DANS DES DELAIS ACCEPTABLES, est une autre affaire. **NOUS VOUS OUVRONS LES POSTES DU MONDE** 

pour envoyer du courrier avec vos amis et

Votre entreprise fonctionne grâce à vos nombreux contacts à l'étranger. Vous, a titre personnel, avez besoin d'un véritable service postal qui délivre vos lettres aux quatre coins du monde.

Et en ramène les réponses rapidement. Nous mettons ce service à votre disposi

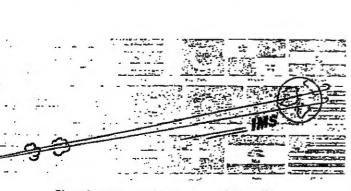
prend soin de votre courrier postal dans les meilleurs délais et aux moindres frais.

Donnez des ailes à vos lettres Sin El Fil – Horch Tabet – Camille Chamoun Street

POUR LES FETES ENVOYEZ ET RECEVEZ VOS CARTES RAPIDEMENT AVEC IMS

OUR AGENT IN LEBANON RAWCHE, Phone 01 801292 ACHERIEM, Phone 01/219475 TRIPOLL Phone 0s/430204 - 06/627830

NOUS VOUS OUVRONS LES



للاستثمار محل طابقان الاشرفية شارع

مستودع ١٠٠ م' الاستثمار الموقت ٣ اشهر في الغربمة. ت ٢٠٢٥٣٢

خلو صالة عرض طابق اول الهاري جونية الساحة ١٢٢٩٦٦ - ١٢٨٩٦٢

شاليه ١٠ مم طبرط بينظن س ٢٩٨٢٤ - ٢٩٨٨٢

مستودع للاستثمار البوشرية. العلقين

شالیه مفروش ۳ نوم (Natellit)، ت ۲

بطلوب شقة للإيجار في الشرقية ندفع

شركة اعلانات بحاجة الى مكتب

Minted TritAA w. & TritAA

ندفع خلو شقة في المنطقة الشرقية

زاویة coin تسعة کراس وتوابعها ۲۸۰

. 4/AT . YYF & .S

1. 20 - A

OTITAL - AOTTAL

77-3PA - 77-3PA

TTTA: E Isla

متطاور

FFF9F9 - FF-71F Change

اعلان شركة فبرسيد شريع

تعلن شركة فبرسيد لزبائنها الكرام ولكل من يتعامل معها، ان بشير سريدار، وليد سعيدون، يحيى سباعي، قد تركوا العمل لديها. وهي تجنر من التعامل معهم بأي صفة تحت طائلة المسؤولية، ونلك من تاريخ نشر هذا الاعلان.

demande **VENDEURS/VENDEUSES** bilingues

DBAYEH, CENTRE G.S.S., TEL: (01) 405760



CAREER OPENING at EL-HACEB sal. IBM Authorized Remarketer; ATARI Computer Distributor

if you follow up the microcomputing technology; If you have good experience working with computer users If you like to operate from within a team of professionals; if you are very dynamic;

THEN we need to talk to you.

We have positions in:

Customer Support, Marketing Support, Teaching, Sales, and Sales Management.

> **Attractive Remunerations** C.V. + photo. + salary requirements Mkalles: Debbas Bldg. Tel:392278 /490814

> > Confidentiality Assured

© ACEB sal

A leading interior design and decoration contractor requests for its headquarters in Bahrain a:

General Benefits:

Excellent salary and bonus package.

and English, hold a university degree, between 30 - 40 years of age.

Please send a comprehensive CV with a

Recruitment Coordinator P O Box 11284 Diplomatic Area

Bahrain



501L et 1001L a 2 létes

Differentes puissances et capacités de 1 à 100 litres

مؤسسة تجارية كبرى تطلب مندوبات هركة تجارية في الغربية تطلب: مبيعات وتسويق اهم الاصناف الالمانية وترويجها باخل السوبرماركت - مسؤول مبيعات - سكرتبرة تنفينية شروط مغرية راتب + عمولة + تنقلات. – محاسباً.

ועדמוل ۲۹۲۲ - ۲۲۲۵۱3

خبرة سنتين. ت ۹/۸۲۰۲۰۵

227799

يفضل من لهم خبرة والحاكزون شهادة جامعية ٢٠/٢٩/٢٠ مطلوب اوفيس بوي مع دراجة نارية 24.43 BARGOUT & Co.

nde secrétaire Arabe — Fran-يلزمنا فنيو كهرباء وعمال. التلفون çais, dactylo exp. min 3 ans. Quartier Bawchrieh. Tél 897080 — 899246 مطلوب مهندس زراعي لمشروع كبير نلشتول في منطقة مستيتا – جبيل Dem. jeune homme et jeune fille, receptionniste et téléphonis 912803/804 — de 8h à 4h.

مطلوب بالعون وبالعات لمحلات Pop

Shop النورة سنتر مار يوسف السوق

لشعبي. الحضور شخصيا لمقابلة

السيد جان ابو حيدر من العاشرة حتى

آنسة او شاب للعمل في ميني ماركت

شبكة مطاعم Buffalo تعلن حاجتها

ألى عشي وميتر وموظفين للعمل في

فرعيما في عين سعانة وعجلتون.

الحضور شخصيا بعد الساعة الخامسة.

بطاوب لنطعم -Gentra- عشي

افرىجى درجة اولى + مساعد عشي. ت

CAY-TT - TRAFF - FT-YED

معت دوخت

عشي لبنائي درجة اولى يطلب عملا

شاب يطلب عملا هي اشعال الباطون

كويك لاينز سرهيسز

لنبهة هانهات منصربات

بنكثهن الانكلمرمة وعهال للكل

المانت ۱۳۲۸۰ - ۲۲۲۸۹

هربا بناية بعيد بعيبو

عركر معله "القراشد"

التلفون ٥٠٠٦٢٥

ايونيس زوق مصبح ١٩/٩٠٠٢٠٠

الثائثة بعد الظهر.

ستشفى بكفيا يطلب ممرضات مطلوب محاسب خبىرة ٥ سئوات قانونيات وعاملات تنظيف الافضلية لسكان جعيتاء السهيلة وسنتراليست ٩٨٠٤٢٥ بلونة، عجلتون. ت ٩/٩٥٣٤٤١.

مؤسسة تجارية كبرى تطلب مندوبات سكرتيرة ومساعدة طبيب اسنان في مبيعات للعمل في كل المناطق اللبنانية شروط مغرية راتب + عمولة + الوقت نفسه دوام كامل ٤٩٠٠٨٣ تنقلات. الاتصال ٢٧١ - ١٩ - ٨٨١ - ١٩ سوبرمارکت "بست فود" تطلب معلمی الانسة ماري لتمديد موعد. أجبان ولحامين ومعلمي خضرة وآنسات بالعات وعمال تنظيف وعمال صالة

شركة في الدعراء في حاجة الى مهندس الكترونيك. الاتصال بالرقم ومحاسبين. الحمراء شارع ليون تحت بنك لبنان والخليج. مطلوب سكرتيرة لغة انكليزية تلكس سكرتيرة ادارية خبرة بالعلاقات العامة خبرة ثلاث سنوات دوام كامل معاش والمساسبة والمام بالكومبيوسر. مغر. الحضور شخصيا. الحمراء بناية التلفون ٢٢٧٧٦٦ - ٦٢٨١٦٨

> Demandons vendeuses pour librairie Achrafieh. Tel; 216498 Immediate vacancy: Looking for an

فتوح اخوان طـ ٢ قرب محلات عقيل

PEYTT - ATTYPE

architect min 5 yrs. exp. in design.

آنسة انيقة للعمل في محل هدايا المصيطبة. ت - ١٤٥٨ - ٢١٦٠٢١

كرئيرة مستوى جامعي طباعة انكليزي وعربي. منطقة النويري ٢٠١١٦٥ قظ كرتيرة تجيد الانكليزية والضرب على الالة الكاتبة بالانكلبزية والعربية

التراهعة شفصيا بناية الزهور قرب القناة ٢ الطابق الاول السيد كامل رحال بين الساعة الاولى والثائثة بعد

سكرتيرة وvendeuse وظلاب وطالبات بمأسبة للتنريب العبلي. تـ ٢١٥٥٢٧ ATTTE

MBA or Engineering for a managing job in Broummana in a centre for handicapped and executive secr. Ar. Log. French, accounting and typing.

Ste. de climatisation dem. j.f. niveau unis, presentable dynamique motorisee, pour un travail de relations publiques 442718

Vienna Shoes demande sendeur et sendeuse experimentes. Tel: 938324 Demandous j.h. on j.f. avec diplome de Gestion pour poste dans la région de Rabieh. Cont: 01 442620

Ste de publicite demande secrétaire de direction. Plein temps. Bonne connaissance du Français et Anglais. Tel: 01 490311 2.3

مطلوب للعمل في شركة عقاولات معلمو كهرباء نوو خبرة واسعة عي مجال تعفيذ المشاريع الصباعية تركيب chemin de cables cables de poissance عيمت توهيل tableaux, moteurs electriques المعاش حسب الحبرة مع اعكان التلزيم أو المقاطعة بد 145711 -

مطلبوب لشركبة توهيق المصري للصيرفة في طرابلس سكرتيرة ادارية تجيد الانكليرية والضرب على الشلكس مع المام بالمناسبة الرانب جيد - ETIA-F - T-1FAT -- IIAIE -ד/דרדירכ

يلزمنا معلم باترون ولادي وعمال برزة دوو خبرة ت ٢١٩٧٤٢ قبل الساعة الاولى.

مطلوب عمال وعاملات لمعمل بلاستى ماكس المكلس بمعاش معر. الاتصال ت ۲۹۵۷۱ - ۲۹۳۷۹

مىپى تنفئة، تېرىد، كەرىاء، سكانىك.

مطلوب اوفیس بوي ت ۲۹۰۹۰ ـ -

موطفة للمحاسنة لنيها شهانة ذبرة او

بطاوب مطلوب استأذ ايب عربي لمدرسة

السلام - المنارة. ت ١٠٤٥٧٢ سيدة لادارة منزل في البترون يسكنها شخص واهد. ت ۲٤٠٥١٩ - ۲٤٠٤٧٢

مطلوب ساكق ومساعد ساكق وبلاسييه لتوزيع مواد غذائية في المنطقة الشرقية ٢٨١٢١ - ٢٨١٤١٢ مطلوب لمطعم درجة اولى منطقة

الرابية: مساعد عشي (عدد ۲) وشيف دوران (عدد ۲). ت ۲۲۲۵۰ قظ

مطلوب سائق خصوصي لعنزل مع سكن داكم في عين سعادة العمر بين ٣٥ و20 سنة ٣٩٠٧٣٧ شركة تطاب موظفاً يحمل شمادة TS

الكترونيك الافضلية لمن لبيه سيارة مطلوب مندوب مبيعات البسة وحقاكم

نو خبرة ۲۵۲۳۵۸ مطلوب مندوبات ومندوبون لخركة وساطة تأمين تنقلات + عمولة. ت

١٤ ١٢ - ١٤ ٢٢٨٢٢ من ٩ الى ١. عائلة لبنانية في فرنسا في هاجة الى خانمة وسائق ٢٢٢٠٤٤

بائعة ذات خبرة لمكتبة شباط نيو روضة المالمهع

آنسات مستوى جامعي للعمل العلاقات العامة لمعرض طبي السوليمار السيارة ضرورية معاش تنقلات + عمولة ٩/٩٢٨٢٦٢.

سائقو شاهنات لكل المناطق. ت ·1/0A1279/Y·/Y1

مطلوب سكرتيرة تجيد اللغة الفرنسية. ت ٩٣٤١٢٨

نطلب شابا للعمل مع وسيلة نقل من ٦ صباحا الى ؟ بـظـ ت ٢٩٨٥٧٤ باتيسري بحاجة الى معلم كاتو. ت

T140F - TT17-0 مطلوب ناطور بناية عازب. مار شعيا برمانا ١٩٦٧،

مطلوب امين مستودع وعاملة تنظيفات لشركة. ت ١٨٩٤٢٨ -

> مطلوب معلمو حلويات عربية ومساعدون المنامة مؤمنة المعاش مغر الماتف ٢٩١٠١٣

مطلوب شيف درجة اولى ذو خبرة لمطعم اجئبي في التتراء الاتصال من ٨ - ١١ عبادا

معمل بحاجة الى:

عمال موبيليا معننية مع او بلا - دهان بویا بودرة electrostatic

ARDEA-

لزيوت السيارات محاجة الى: موزعين مع سيارة الاتصال بالهاتف

شركة مكيفات هواء

الاتصال ١٥١٨٩٨

المصبغة الصيئة (سارو) ساحة الى TA-1TA dies

٢٣٠٠٤ التصال من ٨٠٣٠ الى ١٣٠٠٠

مصنع مكيمات يطلب مع او بنول شرة رسم. ادارة. معاسبة. معنوماتية سكرتيرات، مساعتي معسيسين. الاتصال ٤٠٤١٩٢ - ١٢٥٧٤

شيف دو ران وكومي. الانصال ٩٣٢٤٣٧

لكل المناطق. التصال فورا ALLOPY - SYYLEY

عن دون دبرة وموظف لاسجار عماملات مستوى بروفيه وما هوى كورنيش المرزعة طاسم ترابسيورت ٢٠٧٢٣٢ – ALVIYY - TIA--T

الكترونيك للاتصالات ٣٠٢٨٣٣ -.0/22£Y ..

Juicy Burger في حاجة الى عمال وعاملات للعمل في قسم تتتسر العاكولات في جل النيب التبرة عير غرورية. ت ٢١١٤٢٢ - ٢٠٣٤٤

Gefinor Bldg. 18th floor Tel: 372860 /366567

AT15YT - T.EY.O -

ועדבוل ۱۱۸۶۰ – אזזפףא –

شركة UNOCAL معاش + عمولة + تنقلات ACCES - ALTOPA

· فنيين مع او بلا خبرة. امين مستودع ATOPA - ATOPE

يلزهنا آنسات للخياطة الخبرة ضرورية راتب مع غمان التلفون ١/٣٩٠٧٦٨٠ · 1/441417

شركة استشارات هندسية فى هاجة الى مهندسير

ورسامين للعمل في عجالي التصميم والاشراف. الاتصال ۹۹۹۵۳۸ - ۲۲۰۱۸ قط

Importante Société Demande jeunes diplômés en

estion ou économie, dynamieurs, motorisés pour la commercialisation de produits d'airconditionné. Salaires motivants deplacements + possibilité de grands benefices.

Pour R.D V cont. 898320 - 895280 - 895324

إنكليزت، أصليت، في معياد ما الأسا ملعب للمعتلب : مستدية السدوة سلفوت : ۲۱۹۷۲۰ - ۱۹۱۰۶۵ - ۲۱۹۷۲۰ فوت

demande **CHEF DE PROJET** 

"5 ans d'experience en software •niveau universitaire bilingue anglais français +dynamique, esprit d'équipe

RDV. TEL (01) 324122 328208 - 336719

للتقسيط على سنة شقة دولوكس في الفنار مطلة على البحر عالونان ٢ نوم ۲ حصامات تلبیس حجر زجاج Love face plafond famé ٢٢٤٤٤٧ صباحا ومساء ٢٣٤٠٤١م.

للابح خلو مكتب + ايجار الممراء ٧٠ م]. ت

قطعة ارض ٢٠٠ م منطقة فقرا ٢٢

حقة كفردبات وروف هي الربوة

شقة ۲ -- ۲ نوم ادونیس ۲۲۱ ۱۹۶۱ ق ظ

بيت مستقل عين الخروبة ٢ نوم مع

ارض ۲۰۰ م ۲۰ الله ۱۳۶ /۱۳۶۲ ع

١٥٠٠ م<sup>٢</sup> برمانا ٣٥ \$ المتر ارض بين عين سعانة ورومية ٢٤٦١٢٤٤/٩٤٠

هقة في انونيس مساحة ١٨٠ م م ٣ نوم صالون طعام غرفة مؤونة حمامان تبفكة مستقلة + خط ماتف السعر

£5-955 = .5 £0 ...

\$ المتر. ت ۲۲۰٤٦٨

التلفون ١٢٨٥٥

.H. - 9/ATF. 19

شقتان للبيع في الزلقا الشقة طابق بكامله مؤلفة من ٤ منامة

مع ثلاثة حمامات كاملة, غرفة خادمة

مع حمامها، عالونين وسفرة وغرفة جلوس بين الغرف اضافة الى المميزات

– مولد كهرباء عشرة الاف شمعة لكل

شقة + بدر مياه ارتوازية + بوابة

remote control + فيديو انترفون + هواكي تلفزيون عام + تدفئة وتكييف خاص للشقة + موقف سيارة عدد ؟

لكل هقة. المساحة الاجمالية ٢٢٨ م.م.

للمراجعة ت 300 ٨٨٠ السيدة خوري.

٢ نوم غاية برمانا ٢٥٠٠٠ \$ ومستودع

A Adma duplex (type villa de luxe) 250 m² intérieur + 200 m² terrasse. Tél: 09/937240 — 01/415934 —

Raboueh (région Rabieh) appt. neuf 2ème étage 200 m² + 70 m² terrasse. Un sal. + s à m, 3 c à c, 4 s de b.

cuisine + ch. de bonne, garage fer-

mé. Un appt. par étage. Livraison immédiate. Tél: 01/490311/2/3

ارض في اليسار ٨٣٢ ۾؟ مع رخصة ٤ طوابق ٢٩١٨٢٤ من ٩ – ٢ بـظــ

شقة في عشقوت ٢ نوم صالون سفرة

وحمامان ۱۲۰ م" + حديقة 20 م" بئر ماء مناظر خلابة ۲۳۰۰ \$. ت

محل كامل التجهيزات يصلح للصيرفة

وغيرها. الدورة سنتر خراط ١٨١٢٦١

شقة ٢٢٠ م.م مكيفة صالونان سفرة

r cheminée أنوم مطبخ سننيان £ دامة ٥٢ النقاش.

محل تجاري طابقان في المنطقة

الشرقية (زاوية) في مجمع درجة اولى

برتانه يوديا لدو ٢٠٠٠ شخص، يصلح

للمجوهرات والهدايا وغيرها. الاتصال

بالسيد سليم ق.ظ من ١٠ الى الاولى.

بط من ٥ الى ٧ الماتف ١٠٤٦٠٠

عقار في سمار جبيل قرب المنيئة

الكشفية ٢٢٠ لم بط ١٢٢١٨٨

شقة فخمة، ناطور، مولد كهرباء +

تلفون + موقف - امكان تقسيط ت

شقة لوكس ٢٠٠ م المطيلب -

مستودع مساحة ٧٧٥ م مع نزلة كمهون

علو ١٥٠ سم ومحل مساحة ١٢٥ م شارع المراسل التلغون ATTYL

للبيع hungakw طبرجة بيتش

شقة في عمشيت ٢٢٠ يرم سيتر

سانتا بربارة مع مسبح للبناية (٢٠٠٠ - ٢٠

مداعى الصفر شاليه سبايا سعر هفر

تنالة عرص مع مستودع الطريق العام

الصغرا ١٠٠ م وعوكر ٢٠٠ م التلفون

انما ۱۱۰۰ م ساحل علما ۱۲۰۰ م ب

شقة جنينة ١٧٥ م م ٢ نوم ٢ حمامات

صالومان وسفرة مع تنفلة وتبريد حسمه في اتجاه المقاش سرور ٢٠٠٠

\$ امخال التقسيط ت ٢٠٢٥٥

للبيح شقة ١٤٥ م م طابق ارضي ٣ موم

حالون سفرة حمامان عرفة خابيه

شوفاح مستقل موقف مؤمن يملح تمكنت او عيادة الاشرفية ٢٣٩٩٨٠

قطعة ارض مع رخصة محطة محروقات

واجهه ٥٥ عتراً مساحة ٢٢٥ م ُ بقيايا

شقة لوكس بلوبة ١٦٠ م" ٣ نوم ط ٢

منظر جميل موقف داخلي تنس. ت

شقة جنيدة الشويفات موقع حميل

١٤٠ م شوفاح مستقل خطّ ماتف

AIYAIA - ATF. TE 5 10 ...

'شقة ۲۰۰ م'

44-F97 Lek FFT-PA

**مر ۱ - ۱ - ط ۱- ۱۹۲۲** 

ليسوع الماك ب ١٩٢٠٠

OATT ..

(1 - 4)

ACTABLIOL

الاتصأل ١٣٢ ٨٤٤

الرابية مع او بلا فرش ٢٠٣٢١

177773

431-0P - 31P77P

الماتف ٤٠٢٩٩٣ مساء.

الزلقا ١٤٦١٢٤٦/٤٠

للخلو او للإستثمار مؤسسة تجارية في طرابلس شارع الثقافة على الشارع العام مساحة ٣٥٠ م؟ فيها ديكور من الدرجة الاولى + سنترال تكييف + خط هاتف ومكتب تصلح لشركة او لكل أنواع تجارة النوفوتيه. للمراجعـة

L- AlittAs Ed TTOTT./1

مطلات Dreams طرابلس شارع

فقنت محفظة تحتوي على هوية واوراق الاستثمار محل ۸۵ م٬ جونیة سنتر لا بیرلا. التلغون ۹۳۱۶۰۲ حخصية لنبيل يشوع ت ١٨١٢٠٤ مكافاة مالية ١٠٠ \$

مفروشات مكاتب تشكيلة كبيرة من المكاتب المنبية مع خزأش وكمراسي وطاولات امتماعات مسنع اوروني والتسلير فسورا

محلات ميشال ايراهيم ورده معلات ربع مود جهذا بعر منافقة النلت ربيع مود جهذا بعر منافقة

بكيفات هواء. انواع مختلفة منسقة من احد المستشفيات في الخليج بعضما جاهز والأخر للاصلاح. لمزيد من المعلومات الرجاء الاتصال بشركة السعادة للتجارة والمقاولات، طرطوس - سوريا الماتيف ٢٤٥٦٢ التلكس ١٢٠٠٤٤

SACOTEL AGENTS: NATIONAL — PANASONIC ukmet — Javelin

(المبيع الكمية بكاملها ) سوريا طرطوس

Telephone & security equipment Has vacancy for: 1 - Sales repres. univ. grad., age 25 to 30. English a must, experience an asset.

2 - Y.M. Bac. level age 20 to 25 to be in charge of deliveries and collections. English an asset. Both candidates must have driving licence and own a car. For appoint, call Miss Camelia Tel: 398866 - 398873 -

10EE79 9 a.m. to 2 p.m.

STRATEGIES Agence Conseil en Publicité

Recherche Sa secrétaire réceptioniste Aimable et souriante, elle represente le premier contact de nos interlocuteurs avec la société dont elle reflète l'image.

Agée de 21 à 28 ans, elle sait aussi taper à la machine et parle couramment le français.

Tel: 381 673 - 390 336 - 393 797 - 384 327

powered by Commins, LISTER & PERKINS engines with NEWAGE afternators

إعلائات رسمة

14.445 - - -- Lete

AFRIL MICH CLE MARIA IL

TELEX ZERNA. 43224 IE

سرا بهری سی ندانسد. سرع از در ب معرسی مدران داشت: سر ۲۹۵۹۸

أدونيس بيكور ننعلة ونبرين ستقل ۳ موم صالومان ؛ جماماء وعرفة البسة و١٠٠ م نراس ومرة حانمه ومؤوسة وحمام ٢٥ م" موقد لسهارتين \*1/3A\*\* LT - -4/41-41E

شقق مغروزة في حارة عذر جاهزة فورآ للسكن ٢ موم وتوابعهما في موقع ذلاب بشرف على فليح دوبية WEALL FTIFFS - PTOAFS السبت والاحد ٢٠٢٠٥ - ٢٦٢٠١٥

اعلان مهم للشركات والبنوك في شارع النكمة + الجنيده قرب سنتر Montel.ibano طابق اول ۱۵۰ م طابق ارضي ١٢٥ ۾ ً طابق سطي ١٢٥ م

- TB - AC' 1 - TPGA3P P-

مكاتب للبيع في سنتر تجارى فخم منطقة البوشرية للمراجعة ١٩٢٤٢٦ السيد زاهي

في يُدِّرِيج -١١.٣٠ إذا الإدارة المحكمة

اعلان فتعاثي

رئيس ائالم اسعد الإسماعيل

ماير عن محكية بيروث الشرغية السبية عرفة القنصي النونا ي

اعلان

المعنية في بيروت ولا - تنفيت الد قيما عنى أولامها اللاعرين النبية - أعثمار المستسفى غبية فراح خطار س دراح مدهور المقاء وتكليف المستدعية نطبعه اوزق النعوى تَالَتُ - ارجاء موعد الجنسة إلى موم الاربعاء

رليس القلم سعيل ابو علوان 1944 كانون آلاول 1944

نصنى عليه هسين هس بسمة المعمول الالأمة تتحصر إلى قلم المحكمة لتسلم أوراق الدعوى الرقم (٢٧٧) المقامة من منصة عن النبين الماليل واتدد معل اقاعة فن نطال المحكمة وابناء ملاحماتك مكل تشريل بوما من تاريخ الأعلال والا بند الكاعد ملية الأوراق والقرارات بما فيما التكد المعالي موسعة التعليق على باب

بلئتي حصورك نثى هنه انمحكمة هي الساعة التأمية عن يود الاربعاء 1949/1/11 للسلم الاوراق انداصة بند هي اندعوى المقامة عليك من روجنت عربال عيدائه معموط بماية دفروقي لنعس مدعيل المعلة يسبب العيبة المططعة بانا أند تتعر في الوقت النعين أو ترسل وكيلا مث تعتبرت النحكية مبلغا مثرا ويحرى في

بتقت الإيمات ننشرعي والقاموس ميروت في 1946/17/18 ميروت للحي بيروت الحرعي الشيح عنيد البوتاري

مطعم في الاشرفية سناهة الى عشر عنمتين في اليوم عمرا ومساء التلعون ٢٢١٨٦٥ التصال مالسيد ميشال من الساعة ١٠ صباحاً حتى ٢ بعد الظهر ومن 4 حتى - 1 مساء معاش

> حلويات One Way بحاجة الى مزرع نى حبرة بالسوق ٢٩٨٨٧ - - ١٤٢٨٤ -

Grant's للابوية نطلب وكلاء ومنتزبين

شركة ايماتل نظلت معنسأ

بطلوب موطفون لمكتبة الفرح الاشرفية ٢٢٢٩٦٥ - ٢٢٢٩٢٢

**GENERAL MANAGER** Responsible for: Achieving growth and profits by leading a team of 200 people.

Free accommodation, (married/single status), and transport. Candidates should be fluent in Arabic

photograph immediately to:

ENCORE ET TOUJOURS DU NOUVEAUX: COMPRESSEURS SUPER SILENCIEUX POUR "AIRBRUSH" ET "DENTISTES"



9 modèles de compresseurs:



استرال (ت: ٣٤٩٤٥٥): ١ - "ألمتهوران" (حكابة مسلية).

بهيتجكوك والعقبة)

FTFAOT

(معقلین)

T-ET-4

STYTE

CTITOY

A-1117

PERSON

F-1777

TITATE

TERYET

ATTECA

TTTIYT

CTICE.

TISOIT

TT-YTA

TTTTT

TC1938

COTTCO

TEFFAD.

\*\*\*\*\*

アベス・ス・

A--515

T11174

fff7777

TG-P77

SOAPEY

F-11--

TETEFS

TETETY

TETETY

FGT-1E

TA1313

729759

fftfr.

T-EAST

7775--

417747

CTTY10

TELEBA

(action)

اوتيل ديو

التعبطية

الصيفي الورنية

الروشة

الاشتبة

النباريس

الوربية

افيسيان

اسطفان

اينبال

الاونيسكو

الاونيون

بابكيان

باب أنريمر

بيبلوس

بسترس

الترقى

جبارة ب

المعبتاوي

المامعة الحد

خباط

الرشيد

رمضان

سان جورج السينة

سان ھارل

شوران

شاكر

عرافیان عراف

العدلية

عيتاني العدران

غراهان

فأغيري

الكاغي

کومونور کته

اللبنانية

المقطف

مازن

هوم فارماسي العلال

لايت هاوس

يُرُ المني

عتبق الإشرغية

جوزف شاكر

الشعار المنب

رانيو الرعلة البيضاء

بشارة الحوري

محطة العكاوي

كورسيش المزرعة ١٠٠٨٦٨

البسطة الفوقا ٢٢٧٠٢٠

المتعب البلدي ٢١١٢٠٠

الطريق الدنينة • 1193

السيوني ٢٩٧٢٤٦ مستشفى الريم ٢٢٦٤٨١

كورنيش العزرعة • ٢٥٥٠ ٣

عبد العزيز ٢٤٥٨٥٧

الرملة البيضاء ٢٠٤٠٦

عائشة بكار 7-2701

ساحة ساسين ٢٠٠٠٦

طريق النمر ١٨١٨٦

عبر بنَّ الفظات ٢٦١٠٢٨

ماب انریس ۲۹۲۳۵۵

ئوش (في برج تعود)

بعطة النويري ٢٢١٨٥٩

الطريق الجنينة ٢١١٧٠٩

الاشرفية عماسين ٢٢٥٤٢٢

كورنيش المزرعة ٢٠٢١٤٤

فين الهريسة - ١٦٢٦٨

نيوكراكاس ١٠٨٢٥٨

الرعيل

شوران

الباشورة

القنطاري الاستقلال

ابو شاگر

عار متر

غرنان

رياض الملح

كركول النروز

مار محايل

ساعي الصلح

معطة غراهاء

الروشة

الترج مار نقولا

المنارة

البرنامجان الاول والثاني

أُمُّ والغُرنسية (1)، لوريل وهارني (٢)، ٦٠٢٠

٥٠٠٠ هريط وتالكي، ٥٠٣٠ غُرن من

كورنيش العزرعة ٢١٣٣٢٢

الطريق الجنينة ٢١٨٠١٢

النجر ـ الهــر ٢٢٢٨٠٢

الكومونور

عابنارك

عبد العزيز

(في انطلياس)

لجميزة

محمد الحمد

زغى الحويفات )

٢ ـ "شباك غرفة النوم" (ادراج

كورتيس هانسون، جو بوليسي وتنكب

"فيوري" (من السلسلة المعتادة).

"حرارة حمراء" (ارنوك شفارتز، عر صابط

سوهياتي يتعاون والأميركان، أخراج والتر

٤ ـ "حرارة حمراء" (مع شفارتزنعر

٣ - "لينل نبكبتا" (اميركي لمخرجه

ربتشارد بنجامين مع سيدني بواتييه. ريفر فنيكس، ولقباء ك ح س واف بسي آي

🕿 برودواي (ت: ۲٤٥٢٩٤):

"الأعلاق حتى الموت" (مع سيدني سواتيبه، مطاردة مجرم، في اخراج

4 بریزیدانس (ت: ۹۳٤۷٥۲):

اعیب یا رستم" (کریم ابو شقرا علی طریقته اللبنانیة)

نوفال في اطار كاليفورنيا الفردوس والوائما الاتنية التي تتوامه) ٣ - "رحل في النار" (اميركي في اخراج ايلي خوراكي، مع سكوت غلن وآخرين، وجو

2 - "ويظمر الفولاد" (هيء من كل

ا - "بست سلر" (من جون فلين قصة ناجعة مع بريان دينيهي وجييس ووسس). • بيكانيللي (ت: ٢٥٠٠٧٨):

( ﴿ ) "عبث - ٨٤" (منصور الرحباني

"مطاردة قاتلة" (بوليسي من روجر

a ستراند (ت: ۲۲۱۷۶۶):

"مطلة أخوية" (كوميديا أميركية ناعمة • فأندوم (ت: ٤٤٢٩٩٢):

"بيت الألعاب" (اميركي من بيف

ماميت في مسار تحويقي عن كاتبة وانغماسما في حكاية خطرة، مع ليندسي

گروس، ليليا سكال...) 4 كسليك (ت: ٩١٢٥٠٣):

اخراج ديك عاس، بالانكليزية).

شون کونري).

١ - "البريزينيو" (من بيتر يامس مع

٢ - "فلونر" (كومينيا آتية من مولندا

! \_ "القنوم الى اميركا (.. مع ادي

بورفي والمخرج ج. لاننيس). • كليمنصو (ت: ٢٦٦٥٤٠):

ودماء، وضربة معلم من المخرج الياباني) ع كوليزيه (ت: ٣٤٢٩٦٢):

"الفنان المنطفل" (فزليات ناعمة ف

عراج جيمس نوباك). ۾ لاساجيس (ت: ٢٣٦٦٠٤):

۾ َ لَاسْيتيه (ت: ٩٣٧٣٠٠):

"لا سباءً آينة" (قصة كما يقوا

۱ - "نيكو" (اشية برامبو يسرف ف

٣ ـ "بتلجوس" (اميركي من تيم بورتن،

٣ \_ "اسم الوردة" (غيلم جان \_ جآك الو

عن رواية أمبرتو أيكو، وما زال يمشي). 3 ـ "مباح القير فيتلام" (كومبنيا حول

الحرب والتقميين لها). • مارينيان (ت: ٣٤٥٨٦٧):

"قم ۗ وُسَلَم" ﴿ مُكَايِة حَولَ طَلَابٌ في مدرسة تقنية في كاليفورنيا، يقودها رومان

🛊 مُونتريال (ت: ٢٥٢٠٠٩):

"ملف سامية الشعراوي" (نانيا

الجنبي، فاروق الفيشاوي، كمال

چ مونتي کارلو (ت: ٣٤٠٥٣١):

كورنل، متابعة لمغامرات البطل القائم من

التمل (٢١ اقار ـ ٢٠ نيسان)؛ الربح تصفر

في شراعك وتجره بعيداً . واصدقاءً في حزن

♣ الثور (۲۱ نیسان \_ ۲۱ ایار): عندك

براعتك، وبقليل من الوسائل تستطيع الوصول الى أبعد من نقطتك، والحمول على

ية الجوزاء (٢٢ ايار \_ ٢١ حزيران): لن

ترمق نفَّىك باشياء عابرة خفيفة. ومشاكل

🧸 السرطان (۲۲ حزيران - ۲۲ تموز)؛ لك

ثقتك في مشروع وتنعمس فيه وأنت جد مرتاح. والجرأة دائما متمرة.

ألسد ( ٢٤ تموز - ٢٣ آب) الكتفاءات كثيرة في وجملا. وتطلب رفقة طببة ا وعنيك طاقتك التي تترك الرا.

و العدراء (٢٤ أد \_ ٢٢ ايلول): علاقات

عبدة بالأغربي، بشرط أن تنَهب اليهم وأن تقوم أنت بالخطوات الأولى على الدرب.

🙊 الميزان (٢٤ أيلول - ٢٣ تـ١): تنتبه

للنفقات الزائدة. وتوظف في مجالات م منمرة. وتسمع نصيحة وحلولا جيئة

🕿 العقرب ( ۲۵ ت ۱ ـ ۲۲ ت۲): ترفع

درجة التحدي لنفسك، وكل الاوراق الرابحة . بين يديك للاستعمال.

ر يديب مرسميان. القوس (٢٢ تـ٢ ـ ٢١ ك١١: لقوال ٢٢

زائفة سببها رغبة في معرفة الصحيح.

وسيسر حتى (١٠٠ - ١٠٠٠) كل النزهات . متاحة لك، والمشاوير وشم المواء على . نوقك، واختراع الوقت الذي تحاء. • البلو (٢١ك - ١٩حباط): في الظروف .

المعبة تبقى بارد الإعصاب وتبرهن لرفاق

وتسيطر على ريات فعلك وأن تتريد.

ادارية لكنما لن تفلق أي بأب.

اوستراليا، في اطار اميركي).

او ضياع يجنونك مرفأ لهم.

"كروكونايل باندي ـ ٢" (في اخراج جون

ىنتىر).

مع مايكل كيتون، غيناً بيفيس...، ع تأثيرات رعب وبخاوف، لهواة النوع).

"كاغيموشا" (من كوروساوا ملعمة عرب

ئی عامیة انطلباس. مع هدی وغسان صلیم

ونقولا دانهال على المسرح). • سارولا (ت: ٢٥٠٠٦):

٣ ـ "الوان" (من دنيس هوبر مع روبرت

ضابط سوفياتي في مهمة مخدرات في

ع الدورادو (ت: ٣٤٢٧٢٣):

۵ امبیر (ت: ۲۲۸۸۰۱):

الولايات المتحدة وتعاون).

--وتيموود).

. 🖷 الحمراء (ت: 25،757):

## قصكائدرىيمونعكازار، بذأمين واحدة

الانبي، أقر الاب يودنا قمير، وبشيء من العبِّب والانزعاج، تقلص رقعة القراء للشعر العربي الاصولي الموزون والمقفى، دتى في النول العربية البعروفية بتعلقها بالقييم، حتى التعصب.

البشروع! تعريف البحيط العبربي بشعراء لبنانيين ماتوا وما يزالبون مجمولين. أو أن المعرفة بهم نائحة "أَلْمُحْكَلَةَ قَالَ الاب قَمِيرِ ـ مِي عزوف

العمودي، واتجاهما نحو الحداثة الشعرية. ولا نجد بين هعرالنا المعنيين من يلبي داجة المتعطشين الى الشعر الدبيث بابدى للوزن والقافية. آلا خليل حاوي، في بعض مؤلفاته، وليس كلما". وسكت لمعت في بألي كتابات لي سابقة واكثرها ركر على ماهية الشعر الذي في جوهره واحد، وما تموعه الا في الشكل وليس قائرا على الجومر يصوغه من الإبداع الا مودمة شعرية قفزت من الحادثة الى الحدث. أي محابة يمس من العبقرية. أن لم نكن العبقرية كلما

ُ هِنهُ القَفَرَةُ لَن يَكُونَ فِي السرابِ بل في الصواب، فوراعها ما يحفزها عن الغوي. والريع. انها مغامرة الخلق من موهبة مِنْوَعَلَّةَ فِي النَّاتَ وَمِنَ النَّاتَ، ولا تكتسب مِنْ الخارج، ولا مِنْ أَيَّ تَمْرُسُ فِي مِطَالِعَةً، و في كتابة.

هذأ الدنث الشعري الكبير ينتزع هنك الدهشة، وتهب لجوار بعه غب اصطباعك به وقد ولجت ألى معاناة بفسه. غير متوافر ألا لمواهب علت على العادي من الأنماط وكسرت ددود التقليد المتكبش بالدية ألشعرية والاوزان والمقاهيم، واستعمالًا الكلمات تواتريا.

مواهب تصفق بدرية الغرح البولح مجديد يبتكره، ينقلك معه الى العراء لتواجه النص بذاته، وليس بما يمكن أن بنعلق به. من رواسب الصجيح البقدي والانتقادي المعتاد، وكان لا خلاص منه. منه المفاجأة الشعرية المتكاملة في فرانتها وشهوليتها تكرسك الن الانتها بها وحدها ولا تعود نسمح لك بالسؤال عن الهوية لانك مشدود الى حدث غربب فيها. امسأك ماريخ البقد اليومي، واحتراره.

المطلوب ـ ومن هنا هيرة الاب قمير ـ تغيير في هيغة الشعر الراهن. والصيفة غير البيدا والإصل. تعيير في الشكل حدري هو المطلوب ما هو حواب "أجنمه إلى الشهب للنحيق ربدون عازار ، رفيق الدراسة. وابن "الحكبة" والمتدفز الى العديد؟ اهترت بصا من الديوان راجما في

نكامله الفيي، عنوانه "ابتهال" ويصح المويجا للديوان كله قالت، وعيناها فراشات نرف على المماثل

والدسن يلوي عنقها خفرا كاعناق وسيعت هيسا با له همس البنفسح للجداول أحميلة؟ وتحنني؟

قلما تركت الطم يخطفنا وتسكنني البلابل لا تسأليني هلُّ أحبك زهرة في الضوء

ام دلما توهج في خيالي

قد شوهوا بآ حلّوتي ماً حولنا حتى فدعى التراب يعيش في كنف التراب وأبا وانت وحبنا

طير يشفق في السناب. لولا ضرورة الوزن لكان علينا أن نسرع وندنف دالا بصع كلمات محشورة، زائدة.

والنثر ذاته يضّيق نرعا بالنافل من الألفاظ، وغير المتناغم حياغة، فما حال الشعر انن؟ الشعر هذه العين التي يوجعها أي قذي ولو كان في رقة النسمة، ولا اخال ريمون

عازار الا من الجماليين في القدة. احذف : خفرا \_ ويا له \_قلما \_ كنف \_ ثم شطرا بكامله: "طير يصفق في السحاب'

بطرح ذاكرة

تعابير

ينتقل

يقات

انقلابي

الكلمة السابقة: تراكم

في بجال حديثه موضحا ابعاد مشروعه - عنا بعض حروف العطف وغيرها الزائدة : "ام حلماً تومح "قد شوهوا" "فدعى ودادًا يتغبر أنا قلنا حلم توهج. شوهوا، دعي؟ لا شيء من حبث المضمون، ولكن من حيث الورن فضيحة! 'خفر'' نافرة بـ 'خالما'' تلف بين العنق والسلبابل، ليست من شفافيسة السنبلة والعنق. وعند جمال الطلعة البهية, على كل حال، والعنق الاتلع، لا يعود بهم العف ، أو الغجل. "يا له!" تعجب يجمل الكثير من حداً الاجبال العربية الطالعة عن قراءة الشعر

"قَلْمَا" كَأَنْنَا فَكَكْنَاهَا مِنْ مَطْرِحِ إ يخصنا، فلا شيء عليها من معاناتناً. "كنف التراب" هذه "الكنف" صبيقة النثر حميمة، وللغاسفة في مجال التحليل والتعريف بالكثيف وباللَّطيف، اما مع ألشعر فمظلومة هي وهو ومن لا يلاحظ تسرعا يوحي بعدم القبول بتعمل اي مسؤولية. وكأن الجرح نسيه الشاعر لاجلا الى الخطابية البعيدة بل العبينة الصلة بالوجنان، وغيس الكلام في الآهة، وحفه

"وانا وانت وحبنا طُير يُحفق في السحاب" الحورة جميلة في زهوها المصفق، ولكن اللهيب المبدع بقي خارج نات الشاعر، واتساعل باي دق، بل بأي مسوع نترك القصيدة تفلت من ايسنا، بعد هذا الإتحاد

"شوهوا يا حلوتي من حولنا حتى العذاب فبأت حبك في رحائي زهرة في الفوء

يخطفني الحلم وتسكتني البلابل". وكانني حميت فيها رودك يا ريمون كلمات مرت في شعاع الابداع، وفرمت

وعندما "معقت في السماب" قطب حفیف غزیر، جفل حنآن مهموس ویعنت الشقة بين نبخة القلب، وجموح الخيال اخذ الخيال عن قلبك همة الجمير ليريحه، وأنتقل به الى لعبة كلامية بعد ان كان في الحنث عميقاً، وفي المحور، وفي الاختلاجة سقطت رؤيا كبيرة.

التقويم وابداء الرأي، انفتاح الصديق ربمون على الاخذ والعطاء، بتقبل الصدق ويرتاح للمسة يده. حتى اعترف لي هرة بان لسوتيّ النقدية لديوانه الاول "وطّني الحب والجراح" ازال سكرة كان يدوخ بها شعره. فصدا بلبس ثيابا اخرى اجبل، وتحققت وثبة الى الامام نتيجة صنهة ايجابيا تفنحت لها مواسم خصب، وابواب موصدة. لاحظت الجنة حقّا في نياب البيوان الثاني. ولكن ما اقصده، ودوما. يتعدى البريقُ واللمعان، يتعدى الثياب. لذا أحجم ومراراً، عن الكتابة النقدية متأكدا، سلفاً أنها محيعة للوقت، ومحلبة لشغلة النال اعرف مسبقا اني سأفتح الصدفة ثم اغلقها ولن يحصل أي تأثير في المندى الذي ابتغيه ليس ما يممني في الشعر ثيابه، انها نبخه، جوهره، روحة... أن يكون الْحَنْثُ، الْقَصْيةَ الْمِفَاجَأَةَ، وَهِنَا لَنْ يَكُونَ فى البساطة وسلامة الطوية، بل في احْتلاج القرائح يتزاهم فيها الفخر ، يتصادم، يقدحُ يتفجر الضوء من الناخل، ولا شار للخارج في روحية هذا المشروع الأكبر من

نصيحة، ونقد، واسداء حسنة. فَهو تساهى على الاستجداء واليد الممدودة لا عمل شعريا كبيرا الا لعبقرية تستند برأيها ، فَهِي تَتَغيير ، لَانقَلاب ، لنقَل جنونها الى الضوء، وماذا بأمكان غيرها أن ينقل خارج ناته؟

البطارية، مهما صحت، تبقى عاجزة عن توليد الكهرباء بطاقة تنور ما تستطيع تبويره شركة بمحركاتها وهلالاتها. مقتنع بان العبقرية وحدوا مسؤولة عن كل عطاءً ابداعي، فريد، هميز، فمن كانت فيه. وشم رائحتّها يمجم هجمة الجوع في الصحة، والغريزة في النسر على اقتحام

القدم. عسى لمديقي ريمون في ديوانه الثالث، هذه الهجمة، والثالثة ثابتة. راجي عشقوتى

5

ن

ق

The state of the s

اق

ابحث عن هذه الكلمات في كل الاتجاهات. اي حرف قد يستعمل اكثر من مرة:

الكلمة: شعر مقدم الرأس

السابقة: الضفيرة

الله ليام هذا ليام الله ميم هذا الله عَينِ يَا نَوْنَ يَا اللهِ نَوْنَ وَاوَ نَوْنَ رَا اللَّهِ

الله ينا منا كِنا اللهُ اللهُ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ اللهُ عَلَى اللهِ اللهِ اللهِ اللهِ الله

الطريقة: كل حرفين او ثلاثة احرف تؤلف اسما لحرف واحد. أعد كتابة منه

الاحرف كلها على هذه الطريقة، دورتين او اكثر، تمل الى الكلهة المطلوبة.

لا محالة

ساعات

فياع

مقهى

المجمول

اعداد: ربعمد

اداة

شبعني على هذا التمادي الصريح في

قاموسه هذا احدث المصنفات اللغوية زماننا في مادة العفردات المربية وترجماتها باللغة الانكليزية، لم يجانب الحقيقة والواقع. فلم يصل الى علمنا ان هناك قاموساً مِن نوعه حتى اليوم. واهتمام المؤلفين العرب وكذلك الاجانب بصوضوع شرجعة المغرنات العربيسة الى

الانكليزية والمفرنات الانكليزية الي ان الاوروبية التي لم تكن اقل طمعا ،

على انه يمكن القول، بأن العرب والانكليز، كليهما بهما الرغبة في تسهيل التفاهم بينهما عبر المعاجم التي تحتوي على ترجمة المفردات الوطنية لكل منهما، فتكون هذه المعاجم تحت تصرف الراغبين من ألَّعرب والاتكليز في الاتصال بعضهم بالبعض والتعامل في الشؤون السياسية أو النشاطات الاقتصادية أو البيادين المناعية والتجارية، يضاف ألى ذلك الاغراض التبشيرية التي كانت الدافع الاساسي للقادة البروتستانت الى وضع القواميس وترجمة المفردات الانكليزية الى العربية، من أجل تسهيلَ التفاهم بينَ هؤلاءً القادة وبين ابناء العرب المستهدفين

وربما كان اقدم قاموس ظهر في الشرق العربي في اطار المقابلة بين الْمقرداتُ الانكليَّزية ونظائرها في اللغة العربية هو "القاءوس الاتكليـزي ّـ العربي" الـذيّ

الانكليزية والعربية".

الناطقين بلسَّان أهل التاميز.

والانكليزية... وانتا نحس احساسا مباشرا بهذه النقلة

لروح اللغة عوضوع الترجعة في القاعوس.

لتحويلهم من نيانتهم أو مناهبهم الى الديانة النصرانية أو المنهب البروتستانتي.

القواميس الانكليزية العربية، والقواميس العربية \_ الاتكليزية، وذلك لا يمنعنا من التذكير بان النكتور روحي البعلبكي قد سجل في قاموسه "المورد" وثبة عملاقةً في حلبةٌ التَّأليفُ القاموسيُّ، اذْ أَنهُ وضع لكتابُّ اللغة العربية الناهدين الى نقل أفكارهم الى قراء اللغة الانكليزية امكان الوقوف على ارضية علمية مكينة الجذور عندما يكون الهدف من كتاباتهم اقامة جسور التبادل الفكري بين الناطقين بالضاد وبين والمعطيات العصرية للحياة الاجتماعية

الذي اريد لها على لسان الناطقين بها. منطِّلُقا من القاعبة العلمية التي تقرر أن لكل لغة رودها وان هذه الروح لا يمكن ان عيد صفحاته ١٢٥٦ وعدد كلماته حوالي تكون تمعا للمفهوم الحرفي المجرد للكلمة ٥٠,٠٠٠ كلبة عربية وبا يقابلها باللغة أو الجيئة الاصطلادية بل أن مفهوم هذه الجملة وتلك الكلمة هو يجب ان يكون تبعا

الى هنه النادية البحبة في التعاشي بالمعردات العربية أثناء ترجبتها الى اللغة الانكليزية، أشار المؤلف في مقدمة قاموسه في البند الخامس واعتماله "نفريع الكلمة الواحدة الى فروع، يختص كل منها سعس سنقل من المعاني، كلما المتض خلك تعند المعاس انني قد تعينها الكلنة الوادية، واتباع کل فرع بنها بتعریف او شرح او دلیل بعبر الفرع عن سالر فروع الکلیة. ویسجل علی براجع

القَامُوسُ الامتناءُ أَلَى عَلَيتَهُ" هذا الكلام عن النكتور روحي البعلبكم في التعريف باسلوبه في تأليف قاموسة المورد" يبدو متناسقا ومتفقا مع المنطّلق الذّي اخذ به في تحديد معاني المغربات العربية لما يقابلها بالتكليزية. على قاعدة الالتزام بروح اللغتين وخصائمهما عند الناطقين بهدا.

والدكتور روحي البعلبكي اصاب توفيقا ملحوظا في هنَّا ٱلاسلوب عند نقل المعانى العربية الى عثلها في الانكليزية، وهذا في اعتقادي من ان هذا الطاف المعاصر التديثِّ، في تعاطيه للبقابلة في المعاس ما بين اللغتين العربية والانكليزية، طبقً من غير ان يشعر القاعدة التي وضعداً الجاحظ، الكاتب العربي الموسوعي، حين قَالَ بِانَ مِعْرِفَةَ الْتُسَانَ لَّفَةَ اجْنِبِيةً لَّا تَؤْهُلُهُ للنجاح في ترجمتها الى لغته القومية. او بالعكس، ما لم يكن من العلماء المتخصصين بالمائة التي يترجم عفرداتها.

وليس من شك في ان الجاحظ قد أراد من وراء هنأ الكلام انتباه المعنيين بموضوع الترجية من لغة الى اخرى لاهمية ادراك الخَمَائِصِ ٱلذَّاتِيةَ لُلَّغَةَ الْتَي يترجِمها، اذْ ان لكل قوم تصورهم الخاص في الكلام الذي يعبرون به عَنْ أفكارهم ومُشاعرهمْ واداسيسهم، ومثل هذا التصور يقال ايضاً لُعلومهُم ومُشَاركاًتهم في شُؤُونَ الَفن والثقافة والانب.

واذ كنا قد لحظنا أن الدكتور البعليكي اخذ بالنهج الجاحظي، اذا صح التعبير. فيما يتعلق بالطريقة المثلى وهو يترجم المفردات العربية الى الانكليزية، نبيح لاتفسنا القول بأن هنا المؤلف استطاع بالفعل ان يثيب جليد الرتابة القاموسية التي ورثناها عن جيل المؤلفين المخضرمين بين نماية القرن الماضي وبداية القرن الحالي، وحقق في مينان التأليف القاموسي تطورا ابناعيا متقدما وليجابيا بما يمكن اعتباره، كما اسلفنا، نقلة نوعية في مينان هذا التأثيف، كما يمكن اعتباره أيَّمًا، وثبة عملاقة وجريئة جديرة بأن تضع هذا المؤلف الجريء والواثق من نفسه في مكان الريانة لمن يتصدى في المستقبل لمثل العمل الذي قام به.

وعلى هذا، نرى ان الدكتور روحي البعليكي جعل من قاموسه "المورد" عنواناً المندسة بسيدة في منهاج التأليف القاموسي، قوامها التزام الخصائص الروحية للغتين اللتين تتناولهما الترجمة القاموسية، من احداهما الى الاخرى فتأتى هذه الترجمة سليمة غير سقبمة ومؤدية للمعنى المقصود في كلتيهما . وبذلك يؤدى هِنَا التَّالِيفُ الْيُ مِسَاعِدةُ الذِي يُعتمد عَلَيْهُ في اختيار الكلجة المناسبة في المكان المناسب وفقا للبعنى المطلوب يقينا لأ

• الخطة

ونعود الى المقدمة التي وضعها المؤلف للتعريفُ بِمَا سِمَاهُ "الْفَطَّةُ والْفِنَهُجِ" في قاموسه "المورد" لكي يضفيا على هذا القاموس ميزات عدة، كما قال.

وهنا الاشارة الى العادة بان تكون مقبهة الكتَّابِ آخر ما يكتب فيه واول ما يقرأ منه. ويبدو لنا أن صاحب "المورد" تجاهل هذه المادة وخالفها، ومن يقرأ مقدمته يتكون عنده التطباع بانه كتبها قبل مانة القاموس وانه قصد ان تكون مقدمته السكة التي سار عليها قلمه في انجازه. فهو حدد نمنه السكة خمسة خطوط عريضة اعتبرها صالحة لان تضفي على القاموس ميزات لم

تتوافر في المنجزات القَاموسية التي ظهرت قبله. ومأ سماه النكتور زومي البعلبكي



أوائل سنة ١٩٨٨ صدر عن دار العلم العربية وهي عفرية أو مرتبطة في جملة اصطلاحية ومتكاملة، ليس عن فالل للملايين في بيروت "المورد قاموس عربى ــ انكليزي" للبكتور روحي البعلبكي، وهو كما معانيها المجرنة بل على ضوء روح المعنى يقول مُؤلفه احدث قاموس عربي ـ انكليزي واشعله حتى الآن.

وحينها قال الدكتور البعلبكي

العربية بدأ اوائل القرن الماضي، بسبب اتجاه الاتكليز حوب البشرق العربى وتحفزهم للوثوب على اقطاره ألتى كانت احشاء بعضما تتمخض عن ثروة نفطية اسال لها لعلب الإوساط المناعية، ليس فقطُ في بريطانيا بل كنك في غيرها من الاتكليز في اقتسام اشلاء السلطنة العثمانية المتداعية الى الاتحلال والزوال، وهو ما حصل فعلا في اواخر العشرينات من

وضعه المستشرق الأنكليزي جورج بارسي بانجر المتوفى سنة ١٨٨٨ م، وقد ظهر هذا القَامُوس لاول مرة في لندن سنة ١٨٨١ م في ١٢٤٠ صفحة.

هذا القاموس عاون في وضعه الشاعر السوري الطبي رزق الله حسون (١٨٢٥ -١٨٨٠ م) وفي منة ١٩٦٧ أصدرت مكتبة لبنان في بيروت طبعة ممورة عنه تحت عنوان "النَّذْيَرَهُ العلمية في اللغتين

لسنا الآن في مجال تأريخ اعدارات

بين الامم والشعوب وسمت العلاقات الانسانية بطابع المشاركة الحميمة في مختلف المجالات، لاسيما ما هو متصل عنهاً بشؤون العلم والفكر والثقافة وألفن وألاسب واللغة هي بريد الناس فيما بينهم عبر صفحات الكتب ومن خلال اللقاءات النورية التى تنتظمهم ذارج ترابهم الاقليمي وحدودهم الجغرافية، واهمية الجهد الذي بنَّله النَّكتور روحي البعلبكي في اعداد قاموسه تجعلنا ننظر اليه كُواحدٌ من بين مؤلفي القواميس العربية الانكليزية النينُّ وظفواً كفاياًتهم اللَّعْوية في العربية والانكليزية من اجلُ نقلةُ نوعية فيُّ التعاطي بالتأليف القاموسي، والخروج بهناً التأليف من نفق الرتابة الدينية على اقلام الهؤلفين الثين تقيدهم وتستبد بهم الترجمة الحرفية للمفردات والكلمات المتقابلة بين اللغتين العربية

النوعية لدى الدكتور رودي البعلبكي في قاموسه "المورد" حين تناول الكلمة

ىن المؤلفين القاموسيين. التفتيار الاول تضمين مفردات اللغة العربية كل الكلمات والمصطلعات والعبارات المعاصرة والعديثة الاختيار الثاني : اسقاط الالفاظ التي

ميزات، نحيز لامنسنا أن نسميه مباديء أو

طريقة عبل قررها بنفسه ولنفسه وجعلها

اختيارات أختص بها قاموسه مخالفا بها

المباديء او الطريقة التي أنتمجها السلف

باتت مهجورة أو عيتة. التفتيار الثالث: اضافة المعاني الجنيدة. الافتيار الرابع: اهمال عمان قديمة

الاختيار الخامس : تغريع الكلمة الواحنة الى فروع يختص كل منها بمعنى مستقل من المعآني واتباع كل فرع منها بتعريف أو شرح أو تليل يميز الفرع عن سائر فروع الكلمة ويسهل على مراجع القاموس

هذه الافتيارات الفعسة، ويمكن ان تسخيما أيضا "الغطة النماسية" هي في الواقع بادرة تحد. ونرى الدكتور روحي لا يجد حرجا في القاء قعار التعدي بكل قوة وصراحة: "ان معظم المعاجمُ العربية \_ الاجنبية لُبست افضل حالا من رعبلاتها التعاجم العربية للعربية، فإن تلك البعاجم توقع القارىء في حبرة بن امره، وتشوش نهمه وتعقد له سبيل الوصول الى

البعنى الذي يبتغيه" الى ان يقول، وباسلوب تنبض في كلياته معاني الاعتداد والثقة بالنفس مع شيء ظاهر القسوة على الأفرين: "... ولا يحقى ان معجما عصربا شآملا من طراز "المورد،

طه الولي

بـــخافي. وانحاس ادميره بسيل في (الى ربنيهٔ الحايك) هسنا یا رینیه. نسنا صديقتين، بالكاد اتذكر وجهك ولست بمحرمة بيَّضَاء. الاسمر. لكن. الآن، انظري في عينيّ اللتين

لن تسترجعيهما بسهولةً. أعطيني يدك. مُعيها في يدي. سامُغط عليها ۖ قليـلا. هكذا، واسمعيني. لست مهيأة لك انت، ولا انتظرتك،

وأشعر في العمق بانك تخونينني، وعلى أسوأ وجه لانك لم تعطيني فرصتي، ولانك، مثل زائريك، تتركينني دون أن تودعيني، بقرار سريع قاس.

منذ نهاية الصيف، حين التقينا ووجنت اننى لست تحيلة ولا شقراء أتأبع الانصأت اليات وانت تريدين أن تنسي اننا قبل ذلك بوقت قصير (جدا) كنا نتبادل الانخاب ونتحدث في امور تافهة، وكانت تفرحنا. اقسى من ذلك، واكثر ادعاء: انت لا تراقبيتني بطرف عينك ولا تقلقين لان عروق رقبتي تنتفض. وانت لا تمررين كفك على شعري، وتنسين دواء التأسعة ولا تمسكينني بيدي لتأخنيني الى السرير كُل نِلْكَ لاني بعيدة؟ هَل مَذَا كَاف؟ منذَّ زمن أحاوَّل الامساك به، ولا تأبهين لمحاولة سحبه الآن من تحت قدمي، مئذ زمن وفيفالدي يتفكك عسامير عغيرة في درجي

يدى ولست بزجاج، والاصحاب لا يودعون لم ادسب حسابك. أحتفظت بك بعيدا هكذاً. انت في حيدا وانا في ليماسول لكي يوما اسارع واطلبك بالهاتف او بقصاصة ورق اعطيها لسائق تاكسي لا اعرفه، على

عربي ـ انگليزي" قد مات حاجة عاسة. وعطلما علماً لدى أصحاب الثقافتين العربيـة

والتكليزية، وبذاعة بعد أن تطورت المعاجم

التكليزية العربية، وبلغت مرحلة متقدمة من

الرفي والتخصص، في حين ظلت المعاجم العربية ــ الامكليزية بالاجمال متخلفة عن ركب

التطور النعميي، قاصرة عن الارتقاء الى

النستوى المرموق، تعوزها الشمولية والغزارة

المطلوبتان من معجم ثنائي اللغة، أو ينقصها وصوح العرض الذي يحقق سهولة الاستعمال،

وُسرَعَة النراجعة، على المعنى الابق الذي يفي

من حق النكتور روشي البعلبكي علينا ان

نذكر له بالتقدير والثناء والتنويه الجهد

الكبير الذي بنله في هذا القاموس المجند

وهو يقنم للمكتبتين العربية والانكليزية

مورده الثنائي اللغة، و "المورد العنب كثير

الزحام". ولا بدع فان الدكتور روحي

البعلبكي تبتل مع الجد والكد والاخلاص

لقاموسة مستندا آلى نصو ستة وسبعين

معجما ہیں عربي ـ عربي، وعربي ـ اجنبِي،

واجنبي \_ اجنبي، واجنبي \_ عربي. ليأتي

هنا القاموس بمائتين وخمسين و الف

عفحة من القطع الكبير وخمسين الف كلمة

ومصطلع علييا حاجة طلاب العلم واهل

الفكر والقلم باوفى ما يمكن من الافادة،

الموسوعي الكبير الاستاذ منير البعلبكي

الذي كان له فضل السبق في وضع قاموسُ "العورد" الانكليزي ـ العربي في نحو

سبعين الف كلمة ومصطلح. وهذا ينكرنا

ومن يشابة أبه قبا ظلم

بقول الشاعر العربي القنيم القائل:

بابه اقتدى عدي بالكرم

العرض المنشود".

مُستنيرة الكولا، ولكي تأتّي حالا وتقولي : "ما لك يا حمارة وما للنواء، تعالي نبربر ونضحك". ثم تلقين بمرارته في الزبالة. لست انا عبية الى هذا الدد. لکن هل تکونین انت ایضا احد حساباتی الخاطئة، واحد النين لا يجدون كلاما لي؟ هلَّ تكونين احد الذين أن يبكوا من اجلي في الغرفة المجاورة ثم يغسلون وجوههم جَّيداً؟

مَل انت ايضا احد الذين لن يعطوني لقمة ثانية حين أبكي بعد اللقمة الأولى؟ أيعجبك هذا؟ انا ، لعلمك ، ولو كان علمك لا يقيد ، على

أقصى الجافة. ولي كلئتان: أن قلب بعد "الى الابد"، ان بكيت بعد كثيرا، ان لم تنامي، ان لم تأكلي. رينيه، سأقفز.

( ۾ ليماسول)

**-** ) -انتظرنا الضحك حتى بدونا اشبه بكرّاهين يعصرون دهشتهم قبل الاوان. مذاق الشاي جنون امرأة وَرَقُهَا اسمر. تولدين من الباب

فذا لسياج. زمور طويل بلا قبعات سرب الثبايا.

"بالكاد تشعر بالتعب حتى اتنا نسينا كانت الرؤية صافية .. أنها تصاريس" ملمسه فخار

> امرأة بنهدين مضيلين. يكون السؤال نغل الجواب حينها تولد

هدب الحديد، صناعة النسوان.

لا تخرجي انفك من فضاء البلاطا الكنزة الخضراء تخير اكثر هما ينبغي عن الوقت الممسوخ. ُ الاخيار والاشرار اصفار طرقنا كالصنق يلطخ الكنب. نون... نو... ن... لا شيء يخضر سوانا ... و... الاطفال. للنهار اقفاص الضوء.

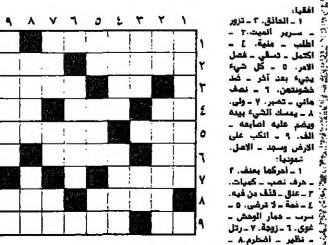
بلال خبير ،جنان جاسم حلاوي ره ١٩٨٨ - صيدا \_ كافتيريا الجادعة

أليانصيب الوطني، ٢٠٠٠ منوعات غربية، ٧٠٣٠ ماغنوم (مسلسل امبركي)، ١٠٢٠ الاخبار بالعربية، ٩٠٠٠ كولبي (مسلسل : اميركي \_ 1). ندوة (٢)، ١٠،٠٠٠ العودة للحياة (مسلسل مصري)، ١١٠٠٠ غير البرنامج الثالث ٣٠٦٠ الاخبار بالاتكليزية، ٢٠٠٠ ماريان (مسلسل فرنسي)، ۸۰۰۰ الاخسار بالفرنسية، ۸۰۳۰ الاخبار بالعربية، ۹۰۰۰ سوة، ١٠٢٠٠ مسرحية فرنسية. هذه البرامح قابلة للتغيير.

و اتوال (ت: ۲٤۲٦۶٦): (مغلقة حانيا). و اسياس (ت: ۹۱۸۸٤۷): الامبراطور الاخيسر (فيلم برتولوتشي الطويل والحائز الرسكارات عنيا في مواعيد له محددة \_ يرجى الانتباه لها). ۲ ـ "ليتل نيكيتا" (اميركي دن

ري المسلمين ميسب المسلمين من شرق أو يتحارد بنجامين عن جاسوسية بين شرق م وغرب واحدى المهمات الصعبة). ٣ \_ "لقاء القمرين" (الوقت يعمي مع ن العاشقين، اخراج ز كينغ). \*\* 1 ـ "غسيل قنر" (عن مشاكل خارج : العائلة). 0 \_ "قرانتيك" (اميركيان في باريس

البرب كونك الذي يعتمد عليه و الدوت (۲۰ شباط ۲۰ افار): مبادرات الزوج والزوجة ومواجهات، اخراج رومان مالية موفقة. ولن تخاف من طلب العلى.



ئ 7\_عنق\_قنف من فيه. \* عـنمة ـ لا ترفي. 0 ـ ٤ ــ نمة ــ لا ترغى. ٥ ــ سرب .. همار الوهش .. غوي. ٦ \_ زوجة. ٧ \_ رتا. ۔ نظیر ۔ اضطرم A 🧦 ازری به 🕳 تعب. 🍦 🕳 کلفتنی 🕳 فرح. حل شبكة امس افقياء [ \_ الرفاء \_ زف. ٢ \_ سهل \_ ضال. ٣ \_ فصم \_ تنميق. ٤ - نو \_ اقبال. ٥ \_ الرعبة \_ ها. ٣ \_ اليسة. ٧ \_ سفت \_ ردادً. ٨ \_ جنت \_ مدى. ٩ \_ ماميته \_ لذّ. عبوديا: . أ \_ الغناء \_ جزر . ٢ \_ صول \_ سنى. ٣ \_ رسم \_ راقته. 5 \_ فم \_ اعبة. ٥ \_ التقدي \_ فت. ٦ \_ تبتسر. ٢ ـ شمأ ـ تلم أ ـ زايله ـ أبل ٩ ـ فلق ـ إغذاذ.  بين "الجبهة الشعبية \_ القيانة العامة" واسرائيل عام ١٩٨٥ (، ثم اعتقل من جديد قبل ثلاث سنوات بتمعة الانتماء الي

وروى باسم رفاقه العبعدين أنخم كانوا

حرون بدسم رساعه المبعدين المجم الينا في سجن غزة الاثلين "علدما ابلغ الينا قرار الابعاد التعسقي الذي لا يقره شرع أو قانون، ومن دون الضاعنا لاية مماكمة، أو

السماح لنا بالنفاع عن انفسنا ولو عبر بعض المحامين. وقال لنا احد الضباط

الاسرائيليين اجمعوا اغراضكم ومن هناك

لقلنا ونحن معصوبي الاعين ومكبلي الايدي

الجنود واقتانونا بن سبن حيفًا في سيارات عسكرية الى الحدود اللبنانية

لجهة مستعمرة المطلة، وهناك نقلنا الى

سيارات عسكرية تابعة لانطوان لحد في رفقة عند من الضباط الاسراكيليين ودراسة

محددة، فوملنا الى معبر على اطراف المنطقة الحدودية المحتلة علمنا في ما بعد

انه معبر زمریا قرب حاصبیا. وقد حاول احد

الاطباء الاسرائيليين اجراء فحوصات طبية

لنا فرفضنا، فوضعونا في سيارة "بي. أم في" لبنانية أوصلنا ألى حاجز الجيش

في" لبنانية اوصلند من حجر حبيب اللبناني في مرج الزهور بعنها ابلغنا اللبناني في مرج الزهور بعنها الالتراب

ضابط من عملاء لحد أنه أنا حاولنا الاقتراب

مِن منطقة ما يسمى الحزام الامني عَان

قواته ستطلق النار علينا وتقتلنا

وأَمَاكَ: "سَمَعَنَّا خَطَابُ أَبُو عَمَارٌ وَبَعَنْ أَنِ

السجن". وطالب "اللجمة النولية للعليب

الاعمر وكل المؤسسات النولية بالعمل

لاعادتنا ألى أرضنا الحبيبة وأهلنا وأقاربنا

وفي الرابعة نقل الثلاثة في سيارة "بيجو 0.2" زرقاء الي مقر اللجنة الدولية

بيريز يوافق

على تولى

وزارة المأل

فى حكومة جديدة

القنس \_ رويتر \_ وافق أمس وزير

الخارجية الاسرائيلي شهمون بهريز على تولي وزارة المال في حكومة وحدة وطنية

جنهنة بركاسة ركيس الوزراء اسحق شامهر

وجاء في بهان صدر عن مكتب زعيم هزب

العمل. "أن السيد بيريز مستعد لتولي

منتب وزير المال شرط أن يعطى كل السلطات الضرورية لاعادة تنظيم

واوضح بساعد لرعيم حزب العبل ان

بيرير أن يوافق على أن يتولن أعضاء في

تكتل ليكود منصب فائم وزير الهال أو

رئاسة اللجان التابعة لها في الكبيست

ورأى مسؤولون في الحرب أنّ قبول بيريز ورارة العمل يزيل عقبة كبرى ادام تاليف

الجزائر:

افتتاح الدورة الاولى

لجبهة التحرير الوطني

التزائر .. وحرف، افتتعت هياح أيس التورة الولي للدنة العركزية لعبهة التعرير

الوطني الجزائري بعد استوعين من البؤدمر

السايس الدي قرر رمجيا تعويل العزب

المحم بي محمد وهنه العلمة هي الاولى الرسمية بعقيما الحبعة للاندليل على القطع مع الماضي عندما كانت جبعة التعزيز الوطني حزبا

وسيطفى على أعبالها نشكيل بني ألبيعة

وكان مؤتمر هبهة التحرير قرر فعل

معمات الأمين العام للجيمة عن معمات

ركيس الدولة في أطأر الغمل بين العزب

والدولة ويلولى الرئيس الشابلي بن جديد

هاليا منمب رئيس الجبهة وهو الدي

يقترح على اللبية المركزية مرهمين

وتردنت أسهاه ثلاثة لمنصب الإيين

المأم من اللواء ماهمي هديسريس المفتض العام السابق للنبش بعدما تولي

لسنوات الإمانة السياسية في الهيش ومسؤول الامانة الدالمة لجبعة التجرير

والعنظم الرئيس للمؤتمر الصالي السيد

عبد الدبيد مغري والمسؤول السابق للعلاقات الدارجية للدرب وعمو مكتب

اللجنة التي اعدت للمؤتمر السيد عبد الرزاق موهارة.

بناعي السفر جاكوار ومطعطون م الم

Second #GTX med. \$4 3800 S

Wheebishi gold m. 87 4 portes 3499 \$

R S 5 m. 87 4 partes 4680 5. Tel:

ماردا 19 م 30 مع زوائد في عال

BMW 3234 power steering A.C mod. 79 2500 S. Tel: 324945

غيات 127 م 15 في هال جيمة السحر

راينج روفر م 47 £ ابواب مكيف في عال مينة 4/417407.

LIAN LOS LA ALIAN LOCA BMW.

لون نهلي هوليل ۲۹ - ۲۹ \$ ۲۵۹ ، ۲ م

رياو ۹ ٦٦ ۾ ٦٢ لون ڪعلي ۲۹۰۰۰

A15441 - 5 TT - - MP254

well All profess 2,6 GLN 026 taylor

F - A UM A10-00

F1740F \$ \$ . . . \$ | TOAF 17

914312 - 455149

لبنعب الامين العام والامناء التعفينيين

ذعوما انتقاب ابيبها العام

للجنة المركزية

حكومة جديدة.

الخاكم الى هيمة

(اب، يب، وعرف)

وعاللاتنا وأولاننا".

للمليب الامبر في كسارة.

منظمة الجهاد الاسلاس .

### ولا ساريخساه مة اعت رُت الله

القلسطينيين والاسرائيليين يواجهون

"خيارات وأضَّحة وعلى المستوى ذاته من

الصعوبة" وان عليهم أن يسلموا بضرورة

المفاوضات لأن نزاعهم "يمكن حله" ولأن العالم "تعب" من منا النزاع. واضاف: "من

اجل أن نتوصل الى الامن الذي تستحقه وتقبله، على اسرائيل ان تواجه ضرورة

الانسحاب من الأراضي المحتلة وضرورة تحقيق الحقوق السياسية المشروعة

الفلسطينيين (...) ومن أجل التوصل ألى الحقوق السياسية المضروعة التي

يستحقونها ويطلبونها، على الفُلسطينيين

قُبول حَقَيقَةً وجود اسراكيل وحاجاتها الامنية وعليهم الزام انفسهم التفاوض مع

ببة الى النول العربية الاخرى، رأى

"الخيارات مهمة ايضا، وعلى الاردن

وسوريا ولبنان ان تحل نزاعها مع اسرائيل

عن طريق التفاوض، ومن غير الممكن

تسوية هنَّا النزاع بغير هذه الطريقة"

و"يمكن النول العربية الإخرى ان تساعد

بأعطاء اشارات الى اسرائيل تدل على

موافقتها على المصالحة ورغبتها فيها.

وعليها التحدث مع اسرائيلً. أن غياب

الحوار يعني استمرار المازق". وكرر موقف بلايه من هذا الموفوع: "لا

الوضع القائم والتسوية النهائية.

يكتسبوه".

عطلوبة".

ولاحظا أن القيام بدور في عملية السلام

"ليس حقا" معطى نهم بل عليهم ان

وقال المنتوب الاسرائيلي يونان بيبن

ان بلاية أن تتفاوض مع منظهة التحرير الفلسطينية أذ "لا يمكن أن تكون مثل هنه

المنظمة شريكا تفاوضيا لاسرائيل. ولا

ألاعتبنا عات على الزاعي اللبنانية فورا

وأيـد الاعضَاءَ ألـ15 في المجلس

المشروع. فيما رفضته الولايات المتحدة.

وبررت السفيرة الاميركية باتريشيا بيرن

والى "التحترام التأم لسيادة لبنان".

من المفاوضات المباشرة بين

ـ تتمة المنشور في الصفحة ( \_ قبلها مجلسنا الوطنى الفلسطيني في دورة

وَفَي خطابي امس ايضا كان واضما اننا نعني هقوق شعبنا في الحرية والاستقلال الوطني بموجب القرار ١٨١ وحق كل الأطرافُ المعليين في صراع الشرق الأوسط في الوجود في سُلَّام وَّامِنَ، وَكَمَا نَكَرت، بِمَا في ذلك دولة فلسطين واسرائيل والجبران على معاد القرارين ٢٤٢ و٢٣٨. الما في ما يتعلق بالإرهاب فقد اعلنت امس بما لا يدع مكانا للشك ـ ومع ذلك فانني اكرر لتسجيل المواقف \_ اكرر لتسجيل المواقف اننا نرفض بالكامل وفي شكل قاطع جميع اشكالُ الأرهاب بما فر نلك الافرآد والجّماعات وارهاب النولة. لقد أوضعنا ما بين جنيف والجزائر موقفنا وأن أي حديث على غرار "يجب أن يقدم الفلسطينيون اكثر" أو "أنه ليس

بلعبات دعائية أو بمناورات علاقات عأمة سيكون ضاراً وغير مثمر. كفى... يجب مناقشة كل المسائل المتبقية على المائدة وفي المؤتمر الدولي. وليكن واضحا تماما انه لا عرفات ولا اي احد... يستطيع وقف الانتفاضةً. فالانتفاضة لن تنتمي الا عندما تتخذ خطوات عملية وملموسة ندو تحقيق اهدافنا الوطنية واقامة بولتنا

كافيا" أو ان "الفلسطينيين يقومون

الفلسطينية. وفي هذًا الاطار اتوقع ان تلعب دول السُوقُ الاوروبية دورًا اكثر فاعلية في تعزيز السلام في منطقتناً. وأنَّ عليها مُسؤولِّيةً وعليها مسؤولية ادبية ويمكنها

واخيرا اعلن امامكم واطلب منكم ان تنقلوا عنى النا نريد السلام. النا نريد السلام. انناً ملتزمون السلام. أننا ملتزمون السيلام. وتريت العيش في تولتنا

الفلسطينية ونترك غيرنا يعيش". وابدى الزعيم الفلسطيني انزعاجه من صحافي يطلب منه الاجابة بــ"نعم" أو "لا" عن سوَّالِ هل يقبل بوجود أسرائيل وقال: "أَلَم تَقَرَأُوا خَطَابِي؟ انه وَاضْحَ جِناً. فَمَانَا تريدون؟ هل تريدون ستريبتيزا؟ هذا ان يكون ملائما".

الجمعية العمومية

وواصلت الجمعية العمومية للامم المتَّمِية مناقشاتها في شأن القضية الفلسطينية ودعا ابرز المتكلمين الى دعم المبادرة التي اطلقها عرفات.

اما المندوب الاميركي فدعا المجتمع الدولي الى "التحدث بواقعية" وعض اطرافُ النزاع على تقديم مساومات عادلة. ورفض المنتوب الاسرائيلي رفضا قاطعا امكان التفاوض مع منظمة التحرير.

الولايات المتحدة:

يسع اسرائيل قبول مؤتمر من النوع الذي وقال ممثل الولايات المتحدة لدى الامم ميركي

ـ تتمة المنشور في الصفحة ( ـ قرار "يستنكر بقوة الاعتداءات الاخيرة على الاراضى اللبنانية للقوات السية

ـ تتمة المنشور في الصفحة ١ ـ الصف العربي وعقد مؤتمر قمة كامل يضم مصر المعلقة عضويتها في جامعة النول العربية عنذ نحو عشر سنيّن الا أن قرار اعادة مصر ينبغي أن يتَّخَذُ بالأجماع. وتكهن ديبلوماسي عربي بانه "انا طرح الاقتراح اعتقد ان ليبيا لن تحضر عملية

التصويت وستلتزم سوريا المحت".

طَأَكْرة الى البحرين حيَّث يقَـوم بزيارة مِن الرئيس حسني عبارك تتعلق بالوضاع وكانت الوكالة اعلنت اول عن اعس سفر

TELEFILM

تسجيل على فيديو

افلام ٨ مم - ١٦ مم - ٢٥ مم

تحويل أنظمة

PAL-SECAM-NTSC

عين الرمانة شارع غنوم

POIPT - CACIPT

Al Manazel

(ADMA)

Prix

Promotionnel

Votre

Rez-de Jardin

200м<sup>2</sup> int.

+260<sub>M<sup>2</sup></sub>

Jardin privé

TEL: 09/937240

MR. R. BOULOS

01/327900-415934

المتحدة الجنرال فرنون وولترز أن تتموره منظمة التحرير الفلسطينية". ورفض خطاب عرفات معتبرا ان ای شيءَ يقوله لن يغير قراراتُ المجلسُ الوُّطني القلسطيني في الجزائر. كَنْلَكُ رفض قبول فكرة "الاعتراف الضمني"

والقنس" لا يعني ذلك. غزة "ممن يدينون الارهاب" على أساس القرارين ٢٤٢ و٢٤٨ "وفي جو من الاحترام المتبادل". وان "مفاوضات بين اسراكيل

 الاتحاد السوفياتي:
 وتكلم نائب وزير الخارجية السوفياتي السيد فُلانيمير بتروفسكي بعد المنتوب الاسرائيلي، فاكد ان خطاب عرفات "يفتح نافئة على فرص جنينة" وان ما حمله هذا الخطاب يثبت أن منظمة التحرير هي "المحاور الجدي والمخول" المشاركة مؤتمر السلام. وحض اسرائيل على اغتنامً الْفُرِصَةَ لَلْتَقَانُوضَ فَي شَأَنَ السَّلَامِ، قَائلًا أَنَهُ

بدين من المحاودة الاطراف المعنيين، من غير المفيد" عقد المؤتمر النولي "إلا أذا ساعد على اطلاق المفاوضات المباشرة وعلى تدعيمها". وجند تأييد موسكو لعقد مؤتمر دولي للسلام، علما أن "أحدا باستثناء جزء من الاوساط القيامية في اسرائيل" لم يعد ينكر كونه "السبيل الواقعي والاكيد للتوصل الى تسوية شاملة وعادلة". على ان وهذه المفاوضات يجب ان تجرى على أساس القرارين ٢٤٢ و٢٣٨ وفي جو خال من الأرهابُ والعنف والترهيبُ". واعتبر ان ثمة حاجة الى عرجلة انتقالية تفصل بين "اختلاف المشكلات وخطورتها" قد يفرضان عتماد "مقاربة على مراحل واجراءات

بنور خاص ولاسيما في "أيجاد الاجواء البناءة لهذه المقاوضات".

واعرب عن اعتقابه انه "آن الاوان لان يعيد الاتحاد السوفياتي علاقاته النيبلوماسية الكاملة مع اسرائيل. وآن الاوان لجمهورية الصين الشعبية لان تعترف ودعا المجتمع النولي الى "التحدث بلهجة واقعية وعملية" في مخاطبة اطراف لاسرائيل ان تغتنم الغرصة وتتبنى موقفا النزاع. "يجب ان تقول لهم ان نزاعهم يمكن حله. يجب أن تقول لهم أننا تعبنا من هذا النزاع وتعبنا من عنم رغبتهم في توفير مساومة عائلة. يجب أن تقول لهم أنه أن الزوان للتسليم بأن التسوية التفاوضية

🧸 التمسا:

ديكويار وفي بيان تلاه الناطق باسم الاعم المتحدة السيد فرنسوا جولياني خارح الجمعية العمومية، قال الأمين العام للأمم المتحدة السيد خافيير بيريز نيكزبار ال فطاب عرفات "يشكل مساهمة تنينة وبالغة الاهمية في عبلية السلام" وابد ينبغي يرس الفطاب بنقة "بحيث يتب الماسة الطلبة متحويلها

هُنَا الرفض بكون المشروع "ينتقد اعمال طرف واحد في حين يتجاهل الهجمات تسوية سلنية عابلة ودائمة وشابلة في والاعمال الانتقامية التي تبنأ من الجانب الشرق الاوسط". الافر للمبود". ولاحظت أنَّه عندما يطلب من مبارك اسرائيل وقف كل الهجنات في الاراغي 🜲 في القاهرة اجرى الرئيس حسن اللبنانية بصرف النظر عن الاستفزازات، مبارك اتصّالا هاتفيا استعرق ١٥ نفيفة ، موقفا اكثر تغهما واكثر ايجابية

• في عمان صرح عضو اللمنة التنفينية لمنظمة التحرير السيد محمد

ملحم أن المنظمة "ستواصل مبادرتها السلمية حتى النهاية من غير ان تفقد الامل". وقال أن المطالب الاميركية اخنت في الاعتبار عند موغ خطاب عُرفات وان الوقت قد حان لان يطالب العالم اسرائيل بأسرائيل كما وردت في بيان المجلس. وشدد على ان المنظمة لم تتخل عن الارهاب بتلبية الشروط تفسما. وتسائل هل يعترف الاسرائيليون بالقرار ٢٤٢ و"مل يعترفون بحق دولة فُلْسطينية في العيش جنبا الى فقتل النساء والاطفال في تل أبيب

جنب مع أسراليل (...) وهل شامير مستعد لوقف غاراته الارهابية على الرجال والنساء

والاطفال العزل في الاراضي المحتلة؟".

۾ في نمشق نند امين سر مركة "فتح

\_ القيانة المحقدة" العقيد سعيد

موسى (أبو موسى) بخطاب عرفات ووصف مواقفه بـ"الاستسلامية" ذلك انها "لا

تعني سوى المزيد من الاستجابة لشروط

الادارة الاميركية والعدو الصهيوني". وقال

ان الفطاب "يؤكد مجددا ان عرقات مار

في عداد أعداء الثورة ومناهضيها وينبغي

وكذلك اصدرت محركات التحرر الوطني

والقُّومي العربية" بياناً انتقدت فيه مواقفً

منظمة التحرير واكبت ان مقاتلة العدم

وتصعيد الكفاح المسلح برص الصفوف وتوميد القوى وانهاض جبهة وطنية فاعلة

هي الطريق الوديد لتطوير الانتفاضة

والَّداق مزيد من الضربات بكيان الاستيطان

بيريز

الاسرائيلي شمعون بيريز ان خطاب عرفات

يشكل "خيبة امل سياسية" وأن يكن "أناء

ورأى امام الكتيمت انه "بدل ان يواجه

المشكلات أختار ياسر عرفات الدوران

حولها". ونكر بان "الولايات المتحدة طلبت

من منظمة التدرير جوابا واضما عن

النقاط الثلاث؛ الاعتراف الواضح باسرائيل

وقبول قراري مجلس الامن ٢٤٢ و٢٣٨ من

يون غموض وادانة اعمال الارهاب ووقفها.

ورنت منظمة التحرير باللعب على

واثار بيريز غضب نواب المعارضة

اليسارية بقوله أن "على الفلسطينيين

الاختيار بين الحوار والنار. ولا يكفي لبانة

ونقلت اناعة اسرائيل عن وزير النفاع

اسدق رابین ان فطاب عرفات تضمنّ

"مرونة في شكل التعبير والصياغة" وانه

"كَأَنْ مَوجُهَا فِي النرجة الأولى الى رئيس

وقال وزير التجارة والصناعة ارييل

شارُونَ أَنْهُ لَمْ يَرَ أَيُ تَغْيِيرَ فَي خَطَّابً عرفات واتهمه "بالتورط شخصياً في قتل

واعلنت الاناعة ان وزارة الخارجية

الاميركية الغت خطة لارسال ممثلين لها

نوي مستوى ثانوي الى تونس لاجراء مدادثات مع منطمة التدرير فور القاء

🍇 في استن جاء في بينان ليزارة

الخارمية البريطانية: "أنَّ مَا قَالُهُ السيد

عرفات امر مشمع ( ... ) لكنما لا مزال نطعح

الى مزيد من الوضوح". وقال مسؤول طلب

عنم نُكر اسمه ان هذا الوصوح يتعثق

بامرين تعول بريطانيا عليمسا دة

في بون عرح باطق بأسم وزارة ارجية الالمانية العربية أن الحكومة

تلقت بارتياح أعلان عرفات استعداده

للسلام مع اسرائيل "موضوح اكتر من اي

وقت مضَّى" وأنَّ هَنْهُ الْمُواقِفُ نَشْكُلُّ

"مقيمات معمة" تسمح بانعقاد الهؤنمر

الاوسترالي السيد عاريث أبقانر أعاد

قنيت ما يكفي لتستدق ربا اكثر ايحابية

منا تلقته من أسرائيل وأنولايات المتندة

(...) لسنا سخُمّا لنعتقدُ ابه ليست هناك

عناصر دعائية في العوفف الذي تتحده

المنطبة الان ولكن سيكور من المعا هي

عي واشنطن قائت رئيسة قرع الميركا للمركز النولي للسلام في الشرق

التوسط المعامية ريثاً هاو... الني التقت

عرفات الاستوع الماضي في استوكَّمولم مع

شعصيات يهونية ادرى. أن عطاب عرفات

استوفى شرطين من الشروط الثلاثة أثنى

وغعتها الولايبات البنصنة وهب الناب

الارهاب وقبول القرارين ٢٤٢ و٢٢٨. "لها

في البيرو أن البيرو تنعم "حق الشعب

العاسطيني في تقرير المتجر والاستقلال"

مع اعترافها مثق اسرائيل في نوسود

فندن دنود آمنة ومعترف بهة نوليا"

رأيما أن مرفش المنائرة الفلسطينية"

و في كانتبرا قال وبر العاردية

التولي للسلام في الشرّق الاوسط

البرلمان أن "منطنة التحرير الطنسط

أسراكيل في الوهود وانانة الارهاب

الارهاب بل ينبغي وضع حد له".

الولايات المتحدة".

أسرائيليين".

عرفات كلمته.

الالفاظ".

🧸 في القنس قال وزير الخارجية

الهمجي وحماته الامبرياليين".

أن يعامل على هذا الاساس".

وابدى استعداد اسرائيل لاجراء مفاوضات مع الاردن او "مع القادة الغلسطينيين" في الضفة الغربية وقطاع وجيراتها بمساعدة وسطاء مادقين هي السبيل الوحيد لتعقيق السلام".

"بات على الطرف الاخر أن يجيب" الان بعيدا عن "المواقف الجامدة والافكار المسبقة".

واتمار الى أن على الاطراف الاهرين المعنيين بالنزاع تقديم "الدعم والتشجيع"

ولم يورد ايضاحات لهذه النقطة لكنه لقت ألى أن على الدول الكبرى أن تضطلع

۽ الصين: وقال نائب وزير الخارجية الصيني السيد كي هو يوان ان المواقف الاخيرة لمنظمة التحرير "تشير بوضوح الى أستعنانها للتعايش مع اسرائيل" وانه "حان أيجابيا. لكن الحكومة الاسرائيلية ويا للاسف تبنت موقفا عدائيا (...) والاحداث تثبت أن عناد السلطات الإسرائيلية وتعنتها هما العقبة الوحيدة الان امام تُسوية النزاع في الشرق الاوسط".

۽ ايران: وأعتبر نأثب وزير الخارجية الايراني السيد محمد حسين لواساني ان قرار الامم المتحدة بتقسيم فلسطين "غير عادل" ولا يمكن تصحيحه الَّا بـ"اقامة دولة فلسطينية على كل الاراضي الفلسطينية". وقال أن على الامم المُتحدة "اتخاذ التنابير الملائمة لتصديح هذا القرار الذي يعطي 07 في الملة من الاراضي الفلسطينية

واكد الامين العام لوزارة الخارجية النمساوية السيد توعاس كليستيل ان بلانه "تعترف باعلان الدولة الفلسطينية على انه ممارسة لدق تقرير المصير من النمثل

الشرعي للشعب الفلسطيني".

فمعنى ذلك حرمانها حقها الساسي في النفاع عن نفسها و"لا يمكننا قبول ذلك". وزير الخارجية الاميركي السيد جورح شونتز وبحث معه في أبرز النقاط في حطاب واعتبرت أنه "ما يأمت العناصر المتطرفة عرفات وشدد آعلى ضرورة اتخاذ واشبطر تواعل استفنام المنطقة قأعدة لشن هجمات (...) عُلى اسرائيل فان جنوب وكان مبارك أشأذ قبل ذلك بحفات لبنان لن ينعم بعونة للى الاستقرار" واغافت: "ما نحتاج اليه هو اجراءات عبلية لوقف النشاطات الارهابية وليس عرفات وتمنى أن يتفعصه الاسرائيليتور والأميركيون جَيداً "على رغم ان أرئيس الوزراءُ الأسرائيلي) اسحَقُ شأبيرٌ با زال لا مزيدا من قرارات غير متوازنة لا تحقق يريد حلا". وقال: "أننى لا اعليه با هو شيئا". وكررت استعناد بلادها "للعمل مع البُطلوب اكثر من ذلك من عرفات . واصاف كل الاطرافُ لانجاء العنف في جنوب لبنانُّ واعادة السلام والامن الى البنطقة". أن على الولايات المتحدة واسرائيل ان تفهما أن كل شخص ينبذ الرهاب "لكن أمنا 🛎 في بيروت علق الرئيس سليم النص على الفيتو الميركي: "هنا انتصار للننان لدى المعموعة اليولية، اما الفيتو الميركي، فناسف لا يستطيع ان يضمن عنم قيام خملية إرهابية" من جهة او شخص يحاول نـــف

تتمة المنحور في الصفحة ١ \_ البدرين! وكل القَفَايا التي يفترض انها طرحت على طاولة المدادثات في الرياض بين الملك فهد والرئيس الاسد، تقع في هكل او في آخر، ضُمن هنا القوس آلتي يعتى أهل الموعنين. ليِّس سَرا انَّ ثَمَّةً مِساعي للجميع بين

منظمة التحرير وسوريا وليس سرا انه لا بد من البحث في مسألة العلاقة بين سوريا والعراق في ضوء مخلفات المرب ومستجنات انسلام في الخليج. وليس سرا أنه في أي لقاء قمة يحضره الركيس الاسد، لا بد من البحث في موضوع لبنان. ... وهو موضوع مطروح الان على الصعيد

العربي أكثر من أي وقت مضي. غير أن الموضوع الوحيد الذي قد يكون 'جديدا " في مثل هذه اللقاءات هو مسألة العلاقة بين مصر والدول العربية: هل حان الوقت لتحسين العلاقة بين نمشق والقاهرة منا هو التساؤل الجديد، اما القضايا الاخرى فكلها في نطاق المتوقع والمنتظر. وفي أجواء الجزيرة والخليج الان موجة من

الرئيس الاسد في هذه الدائرة من الأجواء الانتلافية التصالحية التي تعم عوالم السياسة هذه الايام؟ السياسة هنه الايام: لنضع السؤال في مورة اكثر وضوحا: هل تتم المصالحة الكبرى في الرياض؟ أنها المصالحة المثلثة أي سوريا والعراق والمنظمة، من جهة، وسوريا ومصر

التقاؤل لا حدود لها، فهل تنخل زيارة

سويسرا طلبت من عرفات المساعدة في اطلاق بيتر ونكلر

برن \_ رویتر \_ طلبت سویسرا ادس من رئيس اللجنة التنفينية لمنظمة التحرير ألفلسطينية السيد يأسر عرفات المساعدة في اطلاق البسؤول عن مكتب اللجنة التولية للطيب الاحمار في صيدا السويسري بيتر ونكلر الذى خطفة مسلحون عند مدخلٌ صيداً في ١٧ تشرين الثاني. والتقى وزير النولة في وزارة الخارجية السويسرية السيد أبوار بروفر عرفات في جنيف لهذا للغرض. وصرح ناطق باسم وزارة الخارجية: "أنّ اجتماع برونر وعرفات جُزَّ مِن جِمُودِنا ... لاستغلال وجود كثير من النيباوماسيين من المنطقة في جنيف لنطلب منهم المساعدة في موضوع ونكار"

للبحث في خطف وذكار غولدنغ يوجه نداء

وسيجتبع وزير الفارجية السويسرى

النبيد رينية فلير مع الامين العام للامم

المتحدة السيد خافيير بيريز ديكوبار البوم

لاطلاق هيغينز الامم المتحدة . رويتر . وحه امس مسأتد الامين العام للامم المتحدة السيد ماراك غولتمع مناه هنينا لاطلاق رئيس فريق المراقبير التونيير في لجنة العدمة مين لمنان واسرائيل الكراونيل وثير هيفيدر وهاء مناؤه في اهتمال الليم في مماسمة

منح قوات حفظ انسلام النابعة للامم المتصة دائرة بوبل للسلام وبعلود أن "يستية المستصعفين في الفائد" التي تعندر هيعيس كانت أعلنت في ميان لها الاشين الباضي انها أهدرت

حكيا تطليا باغتامه بعد ايابته

### ميتران في المغرب للمشاركة في القمة

الفرنسية ـ الافريقية

أثنار البيصاة ـ و هن ها ـ وعل الرئيس

هربسوآ ميترأن معد طهر أمس الى المأصمة المعربية للمشاركة عن اللمة الافريقية .. العرسية الفاعسة عشرة التي تستغرق يومبر وكان في استقاله في مطار مديد العامس البلك النبس التأس وبن البطن إن نبياً اللهة التي تعلد للعرة الاولى في المعرب اعمالها قبل تلعر البيد محطاب يلقيه العامل المعرمي واحر ياقيه الرئيس الغرنسي ومساء اقام عبتران، التي يراهقه وزير الفارهية السيد رولان موما . وورير التعاون

أنسيد دأك طينهيه. عادمة عشاء لرؤساء النول الماطقة العربسية في الوقت الذي ("النهار"، أب. ي.. رويتر، وعرف) أعظت وزراء هارهينهد أول أهتماء عمل

## لبئان عاد إلى الأولوبيات

من جهة اخرى. والمقدمات في اجواء الخليج كثيرة. ففي هذه العراحل هن التغراج يبدو كان ايران نفسها لم تعد في خانة العداء كها في ايام الحرب. وقد اهاعً المبعوثون العرأقيون الى العواهم الخليجية جوا انفراجها وأغها مؤكدين أن لأ مانع لدى بغداد من ان تكون حالة السلاء هالةٌ سلميةٌ بكل معنى. وقد عادت التجارةُ البحرية الي سابق عهدها بين بلدان مجلس

التعاون وليران ومن المتوقع ان تعود التجارة الجوية ايضا في وقت قريب. ويلاحظ ديبلوماسيون في البحرين ان أيرأن ايضا بدأت بتغيير ملامحها القديمة وقد تقلت طهران من المنطقة طاقم السفراء الذين تورطوا في كلام ومواقف يعتبرها الفليجيون بعيدة عن السلوك الديبلوماسي واستبدلت بهم "سفراء لا مآخذ عليهم ولا سوابق تربط خطواتهم"

كما يقول سياسي خليجي بارز. ويبنو ان المشاكل الديبلـوماسيـة المعلقة بين اهل الخليج انقسهم هي ايضا في طريق الحل السريع. وقد تصاعدت وتيرة الثقاءات الثنائية اخيرا في هذا ألاتجاه ويتوقع ان تزداد في المت المنظور، كما يقول وزير اعلام البحرين الاستاذ طارق المؤيد الذي يخيف "أنا كانت الدول الكبرى متمافتة على حل مهاكلها، فلماذا لا ندخل هذه الدوامة

أن السلام قائم ولا عودة عنه. هكذا طمأن العراق اهل الخليج. أما التعثر في المِفَاوِضَاتُ قَامِر طَبِيعيَ، والعراق واثقَ مِنَّ السلام بقدر ثقته بقوته العسكرية. انه يدخل الان مرحلة أعادة التعمير ومرحلة المناعات السلمية، وكل ما يريده من أهل الخليج هو التعاون في هنين الحقلين. وكانت قد شاعت في بعض العواصم انباء تقول ان العراق يرغب في عضوية مجلس التعاون. وقد طرح براسل "الاسوشيتنبرس" في المنامة هذا السؤال

مباشرة على وزير خأرجية البحرين الشيخ محمد بن مبارك، لكن الوزير نفي الامر نفياً Lebis ماذا عن موضوع لبنان؟

طبعا لم يرشح شيء من مدانثات الملك فهد والرئيس ألَّسد، لا في هذا الشأن ولا في غيره. من الواضح أن الموشوع اللبناني يشغل الخليج لألف سبب وسبب. ومنذ أن جاء الهائلي القليبي الى المنطقة عاد لبنان

الى الأولويات بعدماً كان قد وضع لفترة طويلة في خانة المثل والرتابة. ويبدو انه لم يعقد اجتماع ثنائي أو أكثر في الأونة الاخيرة الا كآن الموضوع اللبناني حاضرا. ولكن ليس المهم اين ومتى يحفر لبنان بل كيف. ويبنو أن نول مجلس التعاون تعطى الاولوية الان لمسألة انتخاب الرئيس قبل أَي شيء اخر. وفي هذا المجال يقول بعض المسؤولين بشيء من الاسي أن للطيبور فائدنا وللنعل قبائدا ولكبل المخلوقات قائنا تمشي خلفه... فلا يجوز ان يطل لبنان ودده من دون سائر الكائنات

ىكتا لا ركيس له ويرى النعض أن الناس تتلهي هي البحثر عن مواصفات الرئيس في حين ان الموضوع العقيقي او المحكلة العقيقية هي مواصفات الرئاسة والعواصر الطيبية تعتقد أن الشرط الاول في النسألة هو هي المليقة شرطان. أن يكون الركيس اللبناني مارونیا کیا هو متعارف علیه وان یکون هی الوقت مفسه عربیا، قادرا علی محاورة الغالم العربى وغلى اعانة البعد العربى

الني ماع في مناهات الحرب واونية التغيرات حر هنا أن "لائحة الإسماء" التي انتقلت ز من عاصمة عربية الى اخرى لم تكن مهمة الا من حيث مواقع اصحامها ، أولا من الوصع السياسي في لبنان وثانيا من الإوصاع السياسية في العالم العربي ويقبول حليجيون بأزرون أن لعبة الاسماء، من حيث العبداً. شيءً سيى، في الاطار السياسي وان مسألة الاسماء المتداولة افقدت الرئاسة اللسانية اهميتها ودولتها الى "سَارَار" يتنانئ فينه اللسانيون ونهر اللبنانيين على السواء ويقول ويهر خليدي أن الرئاسة هي التي تعطي عادة شهادات حس السلوك الأخريس لا هي التي تستجديها أ واهاف عادكا هل هو موصوع خطبة وفاطبات ام هو موصوع رئاسةً بلد يقف في الهاوية مند زمن ولا يزال يقنع نفسه انه فقط .. على شفيرها ؟ يقول أحروي أن أهل مجلس التعاول توقعوا، في اي حال، عند بعض الإسماء التي تحمل مواصفات هي في الحقيقة صفات مطلوبة ويروى أن أهد الدواب اللبناميين الباعثين عن دور جاء اذيرا الى عاصمة هاعلة وقال لاهلها: قولوا أما جاما

ترينون لكي معرف مانا نفعل. هَكَان الجواب

للرحل "من والحبد لله بالفخير الواوأ لما

ابتم ماذا تريدون لكي ننظر في الامر".

٧ جــُرحى فن المنفكة ـ تتبة البنشور في المفحة ! ـ وفي الشقة الغربية قالت مصادر الشرطة والمستشقيات ان فلسطينيين اهدهما امرأة جرها أثناء معامات وقعت في طولكرم، فيما أصيب آخران في مخيمي سكر وبلاطة. وعثرت نورية عسكرية على جثـة فلسطيني ضرب حتى الموت في قرية

برقین قرب جنین. واشارت معادر فاسطینیه آلی آن دجم واین مقدمین قتلوه بعد اتمامه بائتعامل مع السلطات الاسرائيلية.

يرافقنا جنود العدو وهم مدججون بالسلاح الى سجن الجلهة في حيفا وامس ظهرا دخل علينا احد الصباط ومعه مجموعة من منع التجول وكانت السلطات رفعت عباها منع التجول الذي فرض مساء الاثنين على قطاع غزة تحسبا لتظاهرات واعمال عنف في مناسبة القاء رئيس اللجنة التنفيذية لمنظمة التحرير القلسطينية السيد ياسر عرفات خطابه امام الجمعية العمومية للامم المتحدة في جنيف أول من أمس. ألا أن قرار السلطات استثنى مخيمي دير البلح والشاطيء. وفرض البيش منع التجول في قرية بورين قرب نابلس بعدما دمر منزل الراعي حمدان نجار الذي قتل مستوطنا وجندياً اسرائيليين اول من امس. واعلن

مصدر عسكري أن نجار هشم رأس المستوطن يعقوب بيريغ بحجر كبير، ثم سرق بندقيته واطلق منها النار على نوية عادف مرورها فقتل الجندي الاحتياطي آرثر هرستوغ ( (٤ سنة) قبل أن يقتل هو نفسه بتار عناصر البورية، وأميب ضابط برمامة في ركبته. وعزا الدانث الذي وقع عند حدود مستوطنة هأر براها القريبة من بورین الی نزاع علی ملکیة اراض بین السكان العرب واليهود، وكان المستوطن القتيل يحرس قطعة الارض التي وقع قيما الحادث الى ان تبت محكمة قضية استملاكها

وأثأر الجابث غضب زعماء المستوطئات اليهودية في الضفة فدعوا الاسراكيليين الى أستخدام اسلحتهم بسرعة لدى وقوع ابنى حادث وقال الأمين العام لمجلس يشرف على المستوطنات في الصُّفة: "اني القول لجميع المواطنين هنا كما للنين يعبرون هِنُهُ المنطقة إن مِن الافضل لنا أن لَنْهُبُ الَى السَّجِنُ مِنْ أَنْ يَنْتَهِي فَي بِيتَ ليفنشتاين" مركز اعادة تأهيل الجنود

المبعدون 🧟 من هاصبیاء کتب مراسل "النهار" سعيد معلاوي، أن المبعدين الفلسطينيين الثلاثة وصلوا الثالثة بعد الظهر في سيارة "بي. أم. في" زرقاء الى حلجز الجيش في مرج الزهور في البقاع الغربي ونقلهم الجيش الى حاجز ادر له عند عثاث كغرمشكى حيث التقوا صحافيين فعرفوا بانقسهم وشردوا طريقة ابعادهم واسبابه ووصفوا معاناة سكان الإراضي المحتلة. عبد الفتاح زيادة قال انه امضى ٨٤ سنة في سجن غزة، بتهمة الانتماء الى حركة "هُتح" صنعته هناد. متروح وله ٣ اولاد وقال عيسى همادة انه بسجون منذ ٢٠ سنة في عزة. بثمية الابتياء ألى "فته"

متروح وله خمسة اولاد، كان يعمل في محزر في القطاع. أما احمد معنا فكال أنه اعتلل سبوات

عنة وفرح من السجن لدى تبادل الإسرى

احتماز ---.. تتمة السحور في المفحة 1 .. المتحدة السيد خافيير بيرير ديكويار الموجود حالياً في جنيف الى القملية لـ ساقتوا عمه الومع في ايران". وقال ناطق باسمعم أن عملهم هو الامتجاج على " "الاعدامات الجماعية" في أيران وأن تدركات مماثلة ستجرى في 11 منهنة ادرى وسيستمر احتلال الاماكن "اطول وقت ممكن" ويعتجز الموطفون رهالن

وينكر أن مسارعي النظام الإسراس ومؤسسات دولية لحقوق الإنصان أكنت أن عننا كبيرا من المعارضين في ايران يعنم بند 🚡 في لننز هردت بأطقة بأسم الشرطة أن متطاهرين اقتحموا عنوة مكتب شركة المطوط الجوية الإيرانية في وسط العاهمة البريطانية ودعروا ثلاثة احجزة

كومبيوتر وكتبوا شعارات معادية للنطاء الإيراني على الجدران واشافت أن أربعه واعلىت منظمة "مجاهدين حلق" في بيان اصدرته امس "يوم احتجاح على اعدامً السجاء السهاسيين" في أيران ع في باريس قال ناطق باسم المنظمة ان عننا من أعمالها هاجم مكاتب الحطوط الْجَوِيةَ الأيرانيةَ في جادَّة الشانريليزية وحطموا مافدة وورعوا مماشهر اهتجاجا علن

(أب، رويتر، وهيف)

### من كانون الاول الجاري" ويعيد فيه مجلس الابن "تأكيد الحاجة الملتة الى تنفيذ قرارات عجلس الاعن ولاسيعا منها القرارات 570 و570 و5.0 التي تطالب والبَّدرية والجَّوية الاسرائيلية في التأسَّع اسرائيل بستب قواتها فورا وبن دون شروط أتى العنود المعترف بما دوليا"، وكنتك يدعو اسرائيل ألى وقف "كل

الاسد

وتوسط زعماء عرب معتدلون من بينهم الملك حسين بين القاهرة ونمشق لاتهاء العداء بينهما والتوصل الى موقف عربي موحد حيال قضأيا الشرق الاوسط أي القاهرة اكنت وكالة "انباء الشرق الوسط" البصرية الرسمية ان الوكيل الاول لوزارة الخارجية ومستشار البرليس المصري للشؤون السياسية النكتور اسامة الباز لم يجر اي اتصال لدي

توقفه ً أول من أمس في معار جنة. واوضعت أنه توقف في البطار ليركب تستغرق ثلاثة أيام حاملًا رسالة ألى أُعير البحرين الشيخ عيسى بن سلمان آل خليفة

البارُ فَجَأَةُ الَّى السعودية في الوقت الذي اعَلَنَ وصول الرئيس السوريُّ الى الرياضَّ (وعرف، رويتر)

## بعقوق التسان". ("النهار"، رويتر، و ص ف)

مؤسسة . MARC M البسة نسائية جاهزة اوروبية عبيع جملة فقط

له جناً ونستغربه لته يصدر عن دولة تنادي

NADER TRAD€ Est. ىنۇمن خادمات جاھزة وسل حادث وتعبث الطائب وعب الي للمصسّانع سغادمغربة وافضل الشروه 388621\_414157

\* مطلوب عاكينات لتعيث حضاهيق المغسيل في اكياس

التلفون ۲۰۲۸۱ - ۲۰۲۱۵ ت

جل الديب ١٣٩٠٩ع

- 4

تايلون. \* مظلوب عاكينات لتعبئة "رب البننورة" في اكياس نايلون. 🖈 مطلوب مأكينات لفراطة خشب البراوير. 🖈 عفلوب ستوك تلفونات تاتش الاتصال عن ٢ - ٦ عباها ومن ٤ - ٦ بعد الطمر.

FITEYF-FITEYIZ تعهدات باطون

السلام.

لكل اشغال الباطون الاتصال ٢٤٦٦٠٤ ETOYFT

تجهيزات ايطالية جديدة

باسعار تصفية ★ قطاعة ورقاقة عجين. 🖈 ماكينة كريما Carpigiani ★ ماكينة معكرونة. \* فريزر سمك للعرض. الأتصال، ايام العمل، -9/411Y.5 = بين الساعة التاسعة والرابعة

Service y ISTER A vendre ency, de Droit prix sacrifié و تنظيف السجّاد والوكيت ولنظيف مفروشات المنازل والكاتب وأعسمال تنظيفات عامسة SPECIAL

FETES 20à40%

Ser tous les lustres chez

TATOAH equipment d: 9 Dec. au 5 Jans.

Mansourier Tei tit - 400437

موعد اعلاق مناقصةُ المواد الغذائيةُ الى غاية .1949/1/11

مرسینس ۲۰۰ م ۸۸ کل الزوالد مرسينس ١٨٠ ١٤ م ٨٢ كل الزوائد شركة بوستبع الجناح بعد السلطار ابرهیم. ت ۱۹۹۳م مرسینس ۲۳۰ و ۲۲ اوتوماتیك رینو ۱۱ TXE م ۸۵ السعر مغر. شرکهٔ موستنغ الجماح. ت ۲۲۱۱۹۲

شفروليه ماليدو م ٧٨ كل الزواكد شركة موستنغ الجماح. ت ١٩٢١٩٨ هوندة اكورد EX م 14 السعر مقر ريمو 14 GTV م 12 السعر عفر شركة موستمغ الجماح ت 191197 Remait 5 G.T turbo 88 blese gitane 1600 c.c — 85 — C Golf كحلي ممتازة

۲۸۰۰۰ کلم ۲۲۰۰ چ 443501 -- ۲۸۰۰۰ 326444 ب£م ف ا ٧٣٢ م ٨٤ لون جردوني ألع LEGALT options هوسنا اكورد مونيل ٨١ رهاهية في

حال جينة ت ١٩٦٩٨٩ بناعی السفر رینو 5 اوتوماتیك م ۸۰ Golf GT1 82 s.b.e noire 4000 \$. Tel: 444517

اوبل کانیت Berlina 1.35 مجدازة م C.D. Rennuk 9 m. 86 t.b.t 4400 \$ 335141 - 321724

Golf 16 S mod. 88 4 portes digitale.

'موجة الإعتامات'

na med. 86, Tel 426425

Al a Prelude Honda F141.0 - \$ F. .. رينو مُعيم مُعيم مُد - 5 GTL ويور ٠٠٠٠ \$ ودانسون 1808 - ٨٨ غصية جينة جدا ١١٠٠ \$. الطفون ٢٣٦٥ A

4/4751 - 4107FF

americain all options 15000 km cou-lear range. Tel 493318 — 406555 بناعي السقر هوندا بريلود ۾ ٨٦ هیدرولیك عادی، فتحة كمرباه، كملی میتالیك معتارة ۵۵۰۰ ۲۹، ۲۹

١٠٨٨٠٩ مامر عطار.

Issum Trooper mod. \$5 & Opel Asco-

Appret in \$ er . Spleas ... Apreth

برهيم

.F - A ... A10.00

سيمكا البري مونيل ٦٦ مع لومة ٥

بناعي السفر ريلو tarbo ١٨ آهر ٨٤ فرهن جلد وأستريو سيسيال فضي

Buick Century mod. 83 fully equip-ped. Tel 426425

ميتاليك ١٨٠٠ \$. حـ ٥-٢٥٢٨ 728 l BMW مودیل ۸۰ ممتاره ب

BMW 520 | A/C 82 - Range Rover 81 - 2 pts AV. Tel 943990

M | Nissan 306 ZX turbs med. 87 système Mercrors 190 2.116 med. 87 هومدا اخورد اودوماتیاد ممتازی 🙉 🖦 T11.VA 1208 \$ ۵۲۰ BMW م ۲۷ لون عملي معتارة TEPAY. - 5 1F.

500 SE — 82 — all options — 280 SE — 88. Tel 943990 12000 لون كملي. ت 12774 -AITTAY من ١٠ - ۴ ب غل اوتيل مرسيتيس 46 9,6 ۾ 47 پسمر عفر ٽ كينغز الروشة Juguer Mi 12 m. 21 t.b.e. Tel: 00/910913

اعداد بسعر ۵۰۰ دولار ۱۹۸۲۲۹۲-

Toyota Celles GTI 88 t.b.é. prix 15500 \$. Tel: 00:931977

۱۹۷۵ مونیل ۲۷ لون اللگ مجنطة ١٣٠٠ التلغون ١٣٠٩ -

Hunda Prétude 82 t.b.é grise. Tel

مويك بارك افنيو م ٨٣ لوحة £ اعداد Contact.

Tel 07 482 382 . 452 383 . 493 383

ALTERA - SATTIPLE. TRIBLE - TASFYS

بدأعي السغر عرشة سوم ايتطالية حديثة يسعر مغر الاتصال ١٨٠٤٠٨ -

avec Ampli+HP 250 FF.

بيامو (عند ۲) جنيد ۱۲۰۰ \$ الواحد - PRICAL - LLISLA - SENELL للبيع عاكيمة شبع كابلة حبيبة

Offre valable jesqu'au 31 Dec ELIE G RABBAT

تعلن وكالة الامم المتُحدة "الاونروا" تمديد

MATRA FRANCE

## الدورات الدولية في كرة المضرب الملاعب العلبة، بينما يتدمن لعب فيلاندر 10 في الملة، مما يعني ان اناء

اللاعبين سيحون مختلفا ٢٠ في الملة.

ويذُكر أن سِكُر فاز في المداراتين اللتين

خاصُهما في الفردي في أول ظَمور لالمانيا الغربية في نهائي كأس ديفيس امام أسوج

في ديونيخ والذي اسفر عن فوز اسوج ٢ـ٣.

في الدكرى الـ21 لوفاة الامير شكر

رسلان، دعت جمعية التعاون الخيرية في

راس المتن الى معاشرة للمكتور سعود المولى عنوانها "شكيب ارسلان سيرة

مجاهد وتاريخ اية"، الثالثة بعد ظمر

السبت ١٧ من الباري في مركز جمعية التعامد المكارمي، رأس البتن. مركز الشبيبة للتوعية والارشاد

في عيدي الميلاد ورأس السنة، دعا مركز

السنوي للاشغال الحرفية للشيان والقتيات

المعلقين جسديا أيام السبت والاسد والالنيس 1/ وغد و10 من الجاري في "مركز السكن المستقل للمعاقين جسديا" في سن

الغيل، شارع يوسف كرم. ويتضمن تمثيلية

ميلادية وترابيم السابعة من كل مساء.

الجمعية المسيحية للشابات

الاحرفية، ألى بازارها السنوى للميلاد، في

مقرها، هذا السبت ١٧ كأنون الاول من

الساعة ١٠٠٠٠ عباها والربع لمندوق

افراح شنید \_ سابا

احتفل بزواح السيد انطوان جورج شنيد

والانسة نيكول مديب سابا في ٣ كانون الاول ما ١٩٨٨ في كنيسة زهرة الانسان في

الاشرفية. وهما يستقبلان المهنئين في

منزلُ العربسُ في زحلة حي مار مخايلُ يومي السبت والاحد ١٧ وم1 كانون الاول الجاري

رودولف جوزف العلم

رزق السيد جورف العلم وقريبته السينة

جوزفين المولودة حراش مولودا ذكرا سمياه

نقولا جورج طراد

رزق السيد جورج طراد وقرينته السيدة ربا المولودة عليبا اذا لجوي سمياه نقولا

أوروب الأسبوع بيروب -

فينينا. من دمَشق ٣ رحلات ايام الثلاثاء الجمعة والاحد.

من لا ربنكا ع ركلات أيام الثلاثاء - الخيس - الجمعة

متع شهر إن المساوية في درجة الأعمال المساوية

والتدفت المعهد ودة فيت المواعيد ولياقة الخطؤط الجوبية الصديفت

الخطوط الجوية النوساوية

المعجد والمبيعات : الحمدار - سنترصياغ - تلفويت : ٧٣-٧٢ - ٧٤٩٢٢

AUSTRIAN AIRLINES

رودولف هو الثاني لهما بعد غاييل.

(مستشفى الروم)

الى ظلاب جَامَعَة بيروتِ الْع

بعدما قرر المجلس الاعلى لجامعة بيروت العربية في جلسته المنعقدة

في تاريخ ١٩٨٨/١١/٢٤ عدم الموافقة على مشروع الاتفاق بين جامعة

فان الجامعة سوف تعلن قرارها في شأن ألامتحانات المحتمل اجراؤها

في مدينة العين وذلك في حال موافقة السلطات الرسمية هناك.

والانعد. ركلات مُباسترة الى مُع

بيروت العربية والمجموعة النولية للثقافة والعلوم،

فى دولة الإمارات العربية المتحدة

المنح العدرسية.

دعت الجمعية المسيحية للحابات \_ فرع

ببة للتوعية والارشاد الى معرضا

فريقا أسوج والعانيا الغربية في الدور النهائي لكأس بيغيس لكرة المضرب. أسوج مرشفة لاهراز الكأس للمرة الرابعة في خمس سنوات، بع دالس فيلاند. وستيفان أدبرغ ـ الذي تقلب على الإلهاني الغربي بوريس بيكر في نهائي ىورة ويمبلدون ـ والشهرين في الزوجي انديرس ياريد وكنت كارلسون، فصوما فريكها يلعب على ارضه على ملاعب ملبة داخل قاعة مقطعة. لكن الغريق الإلماني الغربي حلق انجازا في الاشهر الـ11 الإذِّيرَةُ قِبلَ أَنْ يَصَلُّ الى الدورِ النَّمَالِي، اذْ تمكن ببكر واريك يبلبن وكارل أوفه شتيب من الفوز بنتيجة ٥-٠ في المباريات الثلاث التي خافوها في الكاس، في حين ان الغريق الاسوجي الذي يلعب للعرة السادسة على التوالي في النور النهائي تغلب على نيوزيلنداً ١٥-، في الدور الاول فقط. وفي الوقت الذي يتوقع ان يتقاسم اللاعبون الاسوجيون العبء بالتساوى، يدرك بيكر (٢١ عاما) أن النبرة القليلة لزملاله قد تثقل عليه. وصرح مدرب الفريق الالماس الغربي نيكي بيلينش أن انتصار بيكر في نيويورك الإسبوع الماضي سيكون

وقد احرزت أسوج الكاس مرتين باخل قاعة مُقْفَلَةً وَعَلَى مُلَّاعِبِ صَلَّبَةً فَي غَوْتِبُورِغَ بقوزها على المند ٥-، العام المَّاضي وعلى الولايات البتحية يدا عام ١٩٨٤. وربما أحرزتها مرة اخرى بعد موسم شهد انتصار ادبرُغ في ويمبلنون وانتمارات فيلاندر في اوستراليا وفرنما والولايات المتصدة واحتلاله المركز الاول في العالم بدل التشبكوسلوفاكي أيفان ليندل. بطولة اليابان 🛖 يخترك ٥٦ لاعبا في مقدمهم التشيكوسلوفًاكي ايفان ليندل في بطولة اليابان ۱۹۸۹ المقررة بين ۱۲ نيسان و۲۳ وينتظر ان يدافع الاميركي جون ماكنرو عن نقبه في الدورة التي يُشترك فيما مواطنه تيم مايوت والاسوجي ماتس

فيلاندر. له اثره أمام الأسوجيين، لكن مستوى بطل وسينال القائز في القردي ١٢٢،٢٥٠ "الماسترز" ينخفض 10 في العلة على دولارا ووصيفه ١١.١٢٥ دولاراً. لمد والسياست نکری شکیب ارسلان

سينات هارالياس \_ الحنث يفتلح المتروبوليث جورح خضر راعي ايرشية جبل لبنان للروم الارتونكس معرض الحبث منا الحمعة ١٦ كابون الاول، عند الساعة الرابعة بعد الظهر في صالون الكنيسة ويبقى أيام السبت والاحد والالنين ١٩/١٨/١٧ من الساعة التاسعة سيادا حتى السادسة مساء. والربيع للمسمين في الرعية

محلضرة دفت رابطة العمل الإجتماعي المعامعيون النرور للاستماع الي الدكتور مليم أبو عز الدين في مناسرة عن "الدور والقضايا العربية"، الرابعة بعد ظهر غد الجمعة في عقر الرابطة، بناية الوقف

بعرضان دعا المركز الثقافي السوفياتي في بيروب الى المُتناح يعَرض أَمِنَ الْتراثُ الروسي القنيم" في رعاية للمجلس الوطني لاتماء السيامة في لبنان، الرابعة والنصف بعد طهر غد الجمعة في البركز ويتحبن لوهات وأبقومات ومعنوعات حرفية موجوبا علن الإرانس اللساسة

 ه دعت "ماسترر للبخر والانصال" إلى افتتاح معرض "لمسة لكل العشول"، الرابعة بعد ظمر الالبيل 14 من الجاري في نادي خريجي الجامعة الاميركية في بيروت الى السبت ٢٤ بنه يُودِيا عِن العاشرة قبل الظمر الى السايعة بساء ويتبين مجهوعة لوحات واعبالا وماليات ونطوطأ وبسفا معنوبة وطبعات قنيمة

ري مي بندلي دعت ري مي بنتلي ألى حضور عرضما البنيد "رورنامة بدي"، على مسرح مون لاسلل، يوم الجمعة 17 كابون الاول، الساعة

من اولمبياد الشطرنج الاخير الذي اقيم في سالونيك (اليونان) ثلاث جولات جميلة نبدأها بفوز لبطل العالم السوفياتي غاري كاسباروف:

Oxe7

Nf6

Qd6

Ng6

Nd7

R7-e8

N6-18

السوفياتية.

وفاز عليه ٢,٥ ـ ٢,٥.

Rg7 غامبيت الوزير المرفوض Qb6 (مع تبديل في النقلات) pzaę kg8 كاسباروف Rh7 (الابيض) (الاسود) Nxg6 I. c4 NIG Rg7 2. d4 الاسود يستسنم 3. Nc3 kf8 4. cxd5 Rx(7) 5. Bg5 Be7 (ويات 6. e3 kg8 7. Bd3 N8-d7 Qxd4 8. N1-e2 Re8 Rxd7) N<sub>18</sub> 9. Oc2 k(7)

22. Rd-f1

23. Ne3

24. Nh5

٨٩ جولة

بلا تعادل او خسارة

سجل بطل العالم في الشطرنج السوفياتي غاري كاسباروف نتيجة منهلة أ

بطولة بلغراد

احرزها هولاك

احرز كرونوسلاف هولاك (يوغوسلافيا)

بطولة دورة بلغراد اليوغوسلافية الدولية

جامعا ٧ نقاط من اعل ٩ ممكنة عقب

تعادله في المرحلة الاخيرة وميخائيل

وكان هنأك خمسة لاعبين جمعوأ العدد نفسه

النقاط وهم:

بساخيس والناومكين وغوريفيتش

وييقفيني بيغوسوف ولبف بولوغايفسكي

(جميعهم من الاتحاد السوفياتي)، لكن الـ سونبورن بيرجيه اعطى هـولاك

وهنه نتأئج مباريات المرحلة الاخيرة: فاز بولوغايفسكي على مواطنه يوري دوخويان، وناومكين على ليوبومير فتاتشنيك (تشيكوسلوفاكيا)، وتعادل

غوريغيتش وهولاك، وبساخيس وبيغوسوف، وبيقغيني بارييف (الاتحاد السوفياتي) ومايكل وايلدر (الولايات المتحدة)، وليف

ديانديافا (الاتحاد السوفياتي) ومواطنه يوسيف دورفمان، وييفغيني سفيشنيكوف (الاتحاد السوفياتي) ومارجير بيترسون المراد المراديات

(أيسلنبدا)، وأوغنيسن تسفيتان (يوغوسلافيا) وفريسلاف اينغورن (الاتحاد

الْسُوفْياتي)، وفَيسُواناثانَ انانُدُ (الهند) وانطوني مايلز (انكلترا).

غوريفيتش (الاتحاد السوفياتي).

10.0-0-0 ke8) 11. kb1 (بات 12. Bxe7 Rxh7 13. NF4 14. f3 15. g4 Rxf8 16. exd-1 17. Qd2 18. N3-e2 19. Ng3 20. Ng2 دفاع الملك الهندي 21. Rh-g1

(الاسود) N16 0-0 Nb-d7 Re8 Qe7

في عرض تتأبعي قدمه في العاصمة الفرنسية بفوزه في ٨٩ جولة من دون اي NR dxc5 تعادل او خسارة. ويعود ربع هذا العرش الى Nxd5 ضحايا الزلزال الذي ضرب جممورية ارمينيا **b6** ext3 وكان كاسباروف نعب السبت الفائت تتابعياً ضد البنتخب الاولمبي الفرنسي Ba6 Ra-d8 Bxb2 Nd7 Bb5 Ne5 Rxe7 Bxe2

Rxd5 Nc6 kg? Nb4 Rdi Nd3+ 5 Rxd2

Rxe3+ kb6 g5+ NIA sla

يفاع الملك الهندي

Nf6 g6 Bg7 0-0 Nb-d7 exd4 Nxe2+ Qb6 Bg4 Qa7 Bxg3 Rxe4 Rxe3

Be6 Rf8 B15 Bc2 Bxb3 Be6 f5 kf7 kxf6 kxg5 Rf6 kh6 Qxc5+ Bg8

Qf2

الدوري الاميركي لكرة السلة

36. Qe7+

37. £4+ 38. Qxf6

39. kh2

40. Rd7

في نوري الولايات المتحدة لكرة السلة،

ا ٣ جولات من أولمبياد سالونيك الشطرنج: كاسكاروف على كامبورا 26. 5 27. fxe6

28. g5 29. Ng4 30. Nh6 31. g6 32. Nr7+ 33. Qb6 34. Rxg6+ 35. Qxg6+

36. Qh6 36. ..... (36. .... (37. Rg1+ 37. Ne5+ 38. Nxd7 (38. .... (39. RgI+ (40. Rg7+ (41. Qh8 39. Bh7+!! الغيل يقابله: +BI5 ثم:

معنت امس كوريا الجنوبية الي النور النهائي لكاس الامم الاسيوية التاسعة لكرة القدم التي تقام في الدومة 40. Rf8+ 41. Qxf8 الجولة الثانية كانت لحدى الجولات التي لعبها البطل الانكليزي جون نن: الجنوبية لي تأي ـ هو في التقيقتين ٩٣ و١٠٢، فيما سجل اعابة الصبن عاي تشاو رودغارد

(الابيش) 1. c4 2. NB 3. d4 4. e3 5. Nc3 6. Be2 7. b3 8. Qc2 9. Ba3 10.0-0 11. Nd2 12. Ra-el

13. dxc5 14. Nd5 15. cxd5 16. f3 17. Bxf3 18. Rf2 19. Bb2 20. Qxb2 21. Q23 22. Qxa7 23. Oxe7

جنبتها القرعة التي سحيت امّس في القاهرة اللعب في الدور الاول. وسيلعب ١٢ فريقا في النور التمهيدي الذي يقام بين ١٠ هباط و١٢ منه نهابا وبين ٢٤ و٢٦ منه ايابا. فى شباط بلقاء تمهيدى لبطلي سوازيلاند وليسوتو بين ٢ شباط وه منه تهابا وبين 24. Be2 ١٧ و١٩ منه أياباً. وجنبت القرعة حامل 25. Rfxe2 26. Nt3 الكأس البنزرتي التونسي اللعب في النور 27. Rc1 الاول. أما الدور الثاني فيقام بين ١٠ أذار و١٢ منه نماياً وبين ٢٤ و٢٦ منه اياباً. 28. Rc3 29, kf2 30. a3

31, kg3 32, Nd2 33. Rxd2 34, kh4 35. g3 36. kh3

الجولة الاخيرة تعبت على الطاولة الاولى في المباراة بين منتخبي سويسرا واوسترائيا وقد فاز فيها السويسري فيكتور كورتشنوي على ايان روجرز (الجولات الثلاث الاخرى في البباراة انتهت بالتعادل):

كورتخنوي (الابيض) 1. c4 2. Nf3 3. Nc3 4. e4 5. d4 6. Be2 7.0-0 8. Qc2 9. Nxd4

10. Bg5 11. Ra-d1 12. Rf-ei 13. Bf1 14. Bh4 15. Nb3 16. axb3 17. Be2 18. Bg3 19. Qd2 20. Rxe2 21. Re3 22. Na4 23. 53 24. hxg3 25. c5 26. Qxe3 27. Rxd6 28. Nc3 29. g4 30. Rd2 31. Ne4 32. Qh6 33. Nf6+ 34. Qxh7+ 35. g5+

الاسودي

41. Qg5

فاز لوس انجلس لايكرز على كليفلاند كافالييرز (۱۱ ـ ۱۰۴، وانتيانا بايسرز على شارلوت هورنتس ١١٥ ـ ١٠٤. وبيلووكي باكر على فيلانلقيا ١٠٩ ـ (٩) وباهنطن بولتس على بوسطن سلتكس 110 - 100، ونيـويـورك نيكس على نيوجيرزي نتس (10 - ١٠٠، واتـاتتا هوكس على شيكاغو بولز ١٠٦ ـ ١٨، ودالاس مافريكس على غوادن ستايت ووريورز ١١٧ ـ ١١١، وينقر ناغتس على هیوستن روکتس ۱۲۲ ـ ۱۰۱، وسیاتل سوبرسونيكس على فينيكس منز ملے الدیسے - بنایت مازداً - تلفون : ۲۰۲۰۰۰ - ۲۰۵۲۰۰ - ۱۱۲-۱۱۱۱

## البطولات الأوروبية الوطنية لكرة القدم | فرنسنا: أوكسير تصدر اللاعجة بعد سقوط سان جرمان على أرضه

اسقط موناكو بطل النوري الفرنسي تولوز ٤ ـ كان ١ مونبلييه ١ ـ كان لكرة القدم باريس سان جيرمان متصدر اللائمة على ارضه ٢٠٠ في المرحلة الـ٢٢ سوشو ۲ \_ لنس ۱ التي اقيهت مساء امس وحقق اصابتيه ليل ( ـ متز ( الاتكليزي مارك هايتلي من ضَربة جزاء باریس سان جیرمان ۰ ـ موناگو ۲ ستراسبور ( ـ ماترا راسينغ ( سانت اتيان ( ـ لافال. "بنالتي" ويوسف فوفانا من شاطىء العاج. وهذه الخسارة الاولى لباريس سآن طولون ۱ ـ بوردو. جيرمان على ارضه بعد ٨ مباريات على

نیس ۲ \_ مرسیلیا ۲

كوريا الجنوبية

الى نھائي آسيا

(قطر)، بفورها في التور نصف النهائي

على المين ٦ـ١ في الوقت الاضافر

(الوقت الاصلى ٠-٠). سجل اصابتي كورياً

كأسا ١٩٨٩

لنوادي افريقيا

اعلن الاتحاد الافريقي لكرة القدم از

فريق وفاق سطيف الجزائري بطل افريقيا

ميى رسان مسيد المبراسري ومن الارتجاء سيلعب مع الفائز في لقاء بطلي سيبراليون وغينيا بيساو في النور الاول لكأس النوادي الافريقية الـ 70 لابطال النوري

وسطيف الذي تغلب على فريق ايوانوانو

النيجيري ٤-١ بمجموع مباراتي النور النهائيُّ هذه السنة، هو احد ٢٦ فريقا بطلا

وستنطلق مسابقة كأس حاملي الكؤوس

الاتحاد الاسباني

عاقب بويو

حارس مرمي ريال منريد فرنشيسكو بويو ثلاث مباريات لسلوكه غير الرياضي خلال

المباراة بين ريال مدريد واتلتيكو مدريد في الدوري قبل ١٠ ايام، وقد اتخنت المعقوبة بعد استجواب اللاعب اكثر

الاسبوع الماضي اوريخيلا بريكا.

نادي اتلتيكو مُنريد خيسيسُ جيل بْالْغَاءُ النتيجة وهطب بويو.

فوتري ثلاث مباريات ولاعب ريال مدريد تنديلو مباراة واحدة وغرمهما مع ستة

لاعبين آخرين، وانحى باللائمة على مسؤولي

الغريقين لسلوك انصارهما بحيث قاد

وأغرب لاعبو ريال مدريد عن امتعاضهم

من تشويه التلفزيون الاسباني احداث

الحكم اللعبة في جو محموم.

المباراة وقرروا مقاطعته.

أوقف الاتحاد الاسباني لكرة القدم

في الدقيقة ١٠٠٠.

سنة وُ١٩٨٩.

اوکسیر ۱ ـ نانت التوالي من دون هزيمة. وهذا ترتيب فرق الطليعة: وتصدر اللائحة اوكسير بفوزه على نانت ( \_ اوكسير ٤٨ نقطة من ٢٣ مباراة ١-٠، فيما تساوى موناكو نقاطًا في المركز . (11-KE) الثالث مع مرسيليا الذي تعادل ونيس

۲ ـ باریس سان جیرمان ٤٧ (۲۱–۱۷). ٣ \_ موناکو ٤٠ (٣٥\_٣٥). وهنا النتائج ونذكر اولا الفريق المضيف: ع ـ مرسیلیا ٤٠ (٢٣٣٢). ۵ ـ سوشو ۲۹ (۲۲\_۲۲).

يوغوسلافيا فى المسرحلة الـ17 من السوري اليوغُوسلافي، فاز هاينوك سبليت متصدرً اللائحة على سبارتاك سوبوتيكا (-٠، وفويفونينا ألثاني على سلوبودا بضربات الترجيح ٤-١ اثر تعادلهما ١-١ في الوقت الإصلي، ودينامو زغرب الثالث على رييكا

وهنا النتائج: أوسييك ٤ ـ زيليزنيكار ١ بودوكنوست ٢ ـ النجم الاحمر بلغراد سلوبودا ( \_ فويفودينا (. فاز الثاني بضربات الترجيح ٤-١

بارتیزان بلفراد ۲ ـ سیلیك ۲. فاز

الثاني بضربات الترجيح ١٢-١٢ ساراييفو ٢ ـ راننيشي نيش نابريداك ( ـ فيليز ، فاردار زـراد ٤ بینامو زغرب ۲ ـ ربیکا ۰

هاینوك سبلیت ۱\_ سبارتاك سوبوتیكا وهذا ترتيب فرق الطليعة: 1 \_ هاينوك سبليت ٢٠ نقطة من ١٦ بباراة (٢٢ – ١١).

۲ ـ فویفونیتا ۲۰ (۲۰ ـ ۱۶). ٣ ـ دينامو ١٩ (٢٥ ـ ١٣). ع ـ راد ۱۹ (۲۱ ـ ۲۱). 0 ـ راننيشي ١٥ (٢٢ ـ ١٦).

### دورة مرديكا: هامبورغ تضدر

فاز هامبورغ اس. في. الألماني الغربي على عمان ٤ ـ • (الشوط الأول ٢ ـ •) في آخر مباريات المجموعة الثانية لنورة مرتبكا الماليزية التولية الـ 77 لكرة القَّتْم التي تقام في كوالالمبور. وسجل الأعابات الاربع فيرنر موزر واندرياس ميركله وبرونو لابانيا وهاراند شبورل في النقائق ٢٨ و٢٩

ُ وفاز تيرول النمسوي على سنغافورة ٢ ـ ، سجلهما كريستوف فيسترهـالر ومانفرد لينزماير في الدقيقتين ٢٧ و٧٠. وتصدر هامبورغ ترتيب فرق المجموعة برميد ٦ نقاط من ٦ مباريات (٨ ـ ٢) وتلاه تيرول ٤ (٢-٢)، ثم سنغافورة ٢ (1 ـ 0) وعمان لا شيء (1 ـ 11).

### تشيكوسلوفاكيان هاربان الى دربي كاونتي

مــــن ساعتين في مقرّ الاتحاد الذي غرمهُ ١٨٢ الف بيزيتا(ما يساوي ١٦٢٠ دولارا). انفم الـلاعبان التشيكوسلوفــاكيان النوليان في كرة القدم ايقو كثوفليسيك وكان بويو تورط في حانث مع لاعب اتلتيكو مدريد انطونيو اوريفيلا ادى الى طرد الافير. لكن شريط فينيو اظهر ان بويو ولوبوش كوبيك، اللذان هربا ألَّى الَّغرب فَي تموز الماضي، الى نادي دربي كاونتي ضَرَب أوريفيلا ثم أرتمى على الارض مدعياً أنه أصيب هو، علما أن الاتحاد وجد الانگليزي.

واوضَّت صنيفة "دايلي ميــرور" البريطانية التي يملكها رئيس مجلس وينكر ان ثلاثة لاعبين طردوا وانذر ثمانية اخرون خلال المباراة التي اسفرت ادارة دربي روبسرت مناكسويسل التشيكوسلوفاكي المولد والتي اوردت هذا الغبر، ان اللاعبين اللذين تركا فريقمما عن فوز ريال مدريد ؟ ـ أ واثارت عاصفة ضد العنف في الملاعب. وطالب رئيس سلافيًا براغ خلال جولة في المانيا الغربية خاصًا مَعُامِرة هروب كروية عبر بلجيكا وهولندا. وهما الآن مختبتان في جنوب وقي قراره الاسبوع الماضي، رفض الاتحاد طلب جيل واوقف لاعب فريقه ياولو

وكــان دربي سعى الى المهــاجـم كنوفليسيك قبل هروبه، لكن المسؤولين التشيكيين رفضوا تحريره قبل سنوات. واستناداً الى قوانين النولى لكرة القدم "القِيفا" لا يستطيع لاعب مارب ان يلعب في مفوف ناد يختاره قبل حضي سنة على هروبه. وفي امكان كنوفليسيك وكوبيك اللعب مع نربي ابتناء من ألموسم المقبل.

## مهرجان رياضي جامعي ليومين ينظم الاتشاد الرياضي اللبناني للجامعات مهرجانه الرياضي يودي الجمعة

الحكمة العالي، سيدة اللويزة، الانطونية

ويتضمن البرنامج دورات في الكرة الطائرة وكرة السلة للرجال والسيدات

والميني فُوتبول والجودو والعاب القوى وكرة الطاولة،

الجمعة \_ الكرة الطائرة: الساعة

١٨٠٠٠ الإنطونية \_ الكسليك، الساعة

١٩٠٠٠ فرع الاميركية \_ اللوبزة، الساعة

٢٠:٠٠ اللَّبْنَانِيةَ \_ القَائِزَ فِي البِباراة

الاولى، الساعة ٢١،٠٠ ألمعهد الفني

كل مباراة شوط واحد من ٢١ نقطة.

واذا ما استمر فبالقرعة. عدد كل فريق

ستة لاعبين وحارس مرمى. تبنأ المباريات

الساعة ٩ وتنتمي الساعة ١٥٠٠٠. \_ كرة السلة للرجال: قسمت الغرق ٤

مجموعاًت. تبنأ النورة الساعة ٩ وتنتهي

الساعة ١٨٠٠ اما دورة السيدات فتضم

مجموعتين وتبدأ الساعة (١ وتنتهي

الساعه ١٧٠٠. مدة كل مباراة ٢٠ نقيقةً

\_ العاب القوى: تبدأ الدورة الساعة

من دون استراحة.

وهايكازيان.

وهنا البرنامج:

الطويل ورمي الكرة الحديد للرجال والسبت ١٦ و١٧ من الجاري على ملاعب والسينات، والركض ١٥٠٠ متر للسيدات. المعهد الانطوني في بعبدًا بمشاركة الجامعات والمعاهد العليا الآتية: اللبنانية، كرة الطاولة: تبدأ الدورة الساعة ٩. \_ الجودو: تبدأ الدورة الساعة ٥٠٠٠ إ لكل القديس يوسف بكل فروعها، الاميركية مع الاوزان. فرعها ، بيروت الجامعية مع فرعها ، المعهد الفني التربوي، الالبا، ألكسليك، ععمد

وتشرف على هذه الدورات لجان فنية مختصة في اشراف رئيس الاتحاد القاضي : نصري لحود.

مضرب مون لاسال في دورة نادي مون لاسال في كرة ، المضرب التي تقام في قاعة النادي في . عين سعادة، فاز في الفردي للرجال ادوار . نعنة على سرج رُوِّين ٦-١، ٦-٢، وفي. الزوجي للرجال فليحان وابو عراج على داود وكعدو ٦-٢، ٦-١. وعيد وابو تعوم على جرعانوس والزين ٦-٢، ٦-١.

التربوي \_ الفائز في العباراة الثانية. الساعة ٢٢٠٠٠ الفائز في العباراة الثالثة \_ الفائز في العباراة الرابعة. وتقام اليوم المباريات الاتية: ـ فردي للرجال: الساعة ١٥،٠٠ كمال عيد \_ طوني رزق، الساعة ١٦،٠٠ بشارة ابو رحال \_ بيار حداد. ُــ ُ رُوجِي لَلْرِجَالِ: الساعة ١٢،٠٠ خوري ونعمة او خياط ونمور ــ فليحان وابو عراج أو

€ السبت ـ الساعة ·١٨٠٢: الفائز في المباراة الخامسة \_ كلية بيروت الجامعية. ـ ميني فوتبول: تشارك في الدرة ١٠ رزق وحداد، الساعة ١٨٠٠٠ خلف وكرم \_ فرق وحديث كل مناراة بنصف ساعة من أبو نعوم وعيد. شُوطينُ بلا استراحةً. وفي حال التعائلُ تحسم النتيجة باحتساب الرميات الركنية،

### سلة الهومنتمن

في دورة نادي هومنتمن بيروت في كرة السلة للسيدات التي تقام على ملعب نادي الحكمة الجديدة، فاز ابناء نبتون على الانترانيك ٥١-٤٤ (الشوط الاول ٢٥-٢٥). قاد المباراة الحكمان الاتحانيان نقولا فلوطي وسهيل كساب. وتقَّام اليوم مباراتان: الساعة ٦،٠٠ الكهرباء الزوق ـ الانترانيك، الساعة ٧٠٣٠

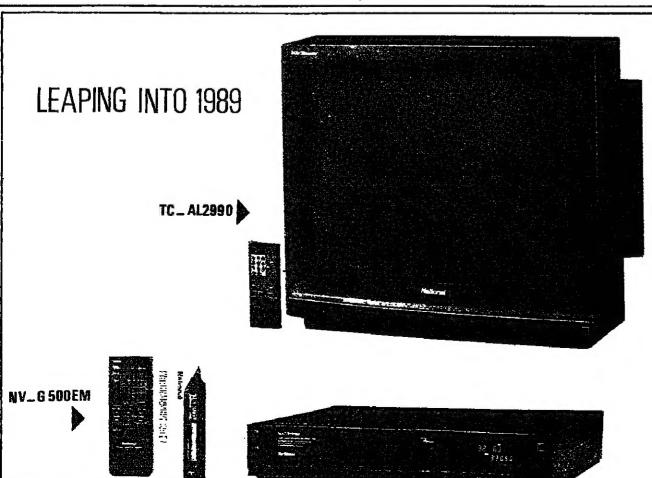
ميشال شبكاالفاشالكاك في جَامِعَةُ السروحِ القدس - الكسليك

١٥٠٢٠ وتضم مسابقات ٦٠ مثرا للرجال ابناء نبتون \_ الحكمة.

تقيم جامعة الروح القدس في الكسليك، احياء لذكرى اللبناني الكبير ميشال شيحا، حفلة خطابية يشترك فيها الرئيس شارل حلو والدكتوران جوزف زعرور وجان سالم. يلي الخطب مناقشة. ونلك في قاعة المحاضرات في الجامعة هذا السبت ١٢ كانون الاول ١٩٨٨ الساعة الرابعة والنصف بعد الظهر.



**National** 



JUST SLIGHTLY RHEAD

OF OUR TIME

حميد الدويهي زي المامعة اللبنائية)

(الى جنان جاسم حلاوي)

(الى روح بهاء الدويهي) لحب زهرة اللوتس والنساء

تخطيط باعر عجمي

ضحكت كثيرا

لئلك تحأبهنا

انا والقبيص.

ميكليت شعرة

الذي ابيض وهو

من غرف وجوهنا

تغرج السكائر كالتماثيل

ونحن تقبرك سلاما ناقصا

(hea a)

ثم نهدية لرمل البلاد.

يعد القطارات.

لم نجد حلاجرنا.

وحين استجآبت الغابة

كنا نهدي الثياب بطيبة

للاسابوع كلام. يشبهنا الزمن عمنا الذي مات واقفا

ونحن نبتاع نكريات الاصنقاء

(r)

(2)

رجل يركض في زوايا الكرسي

من عام، من عامين، رحل اميري "بمأء". من عام، كتب قمما وزيتونا في عينيه

كان الله يخاف على عينيه من

من عام، والجرح، دوار الشمس، ينزف

أناديك، "بهاء" يا رجوع الوطن الي

ليكن وجهك نافذتي على الفقراء

الوافداً الت الواقد من اسنان الاطفال

وموتك واحة وحقولٌ تغاج باخل االحمار.

لانك المنفي ألى شتاء خرافي في ناس

وَلَّانَكَ الرجوع الى حركة يد بيضاء تقطف

اراك تدخل كسيف شهيّ على عنق المحتل اناديك الاليك "بهاء". أنزف وجهك من

اعتالي عنبا دافك يؤجل الصقيع بين

وأرضع اغتيالك قطعة سكر في فنجان

البنت تقوس نهدها وانت شديد

وأنا اتذكر أني أرتجلت الوحدة وقلت،

يفيق الهجه، يفتح نافذة على "بهاء"

ينمو على لدن رقصة قديمة، وملك شاعر

انادیك لیکن رحیك مملکتی،

بيكتاتورية النعناع والزعتر.

الإظافر،

ناكرة قديس.

والمساكين.

على أيقاع الدريق، يتنفق هوتك عليّ،

الماء بن صدر عصفور.

قهوتي آلصباحية...

## عَانِي سَدُوق الْبَعْدِدة البطريرك يُفلش أمكام ضيفيه المستدرك الوسائل" للرَّخاديث النبوية وطتيات الرحلة الأولى ونثائق عن الأمية المارونية

في من تفتكر حين تُبحُر السفينة وتبتعد عن شواطيء لبنان؟ تفتكر حتماً، في اللبنانيين الذين عبروا البحر قبلك فآخوا أمواجه وركبوا المغامرة الى ارض احلام مواجد ورجبود المحدود التي ارض التدم جديدة. ومن ايضا؟ أفي قطعة قلبك التي ابقيتها في طفل او في زوجة او في تراب جبل؟ يفتح السفر نوافذ الفيال الى عوالم احتمالات، أيها التحر بين وتبيه ولارنكا لم نكن نتوقع أنا سنؤنسك الى هذا الحد وانك ستعلمنا آلمزيد من صبر على صبر وقلق على قلق.

على شاطىء لارنكا النظيف اكلنا سمكا بدون حوار طرشان وتحدثنا عن الشعر الفنائي. كان احدهم يتأمل الازرق البعيد وينسج بحرير حلمه وثبة اخرى. واخرون يتأملون السياح في مقاهي شاطىء الجزيرة ويهزون رؤوسهم هزأت عصبية قائلين: كل الجمال سارحة وجملنا بارك. وعندما يضجر أحدهم كثيرا يقول له وأحد من القوم: كلها نهار يا مكارى ! ولولا كلام على التصوف من فيكتور الكُكُّ ونكأت من هنا وهناك لنسيب نمر لعاد الياس الى القلوب ولسُنت كل الدروب كما سُنت في

ولم تنتظرنا لارنكا، كها حلم السنيباد المتعنب، ببسمة. كانت منهمكة في تغيير ثيابها القبيمة والاغتسال من غبار المامي. وكانت تتظاهر أنها بخلت الحصارة منّ بابها الوسيع، فطوبى لها، ويا خربان نيارك يا لبنان، "مصائب قوم عند قوم فوائد !".

اما الننيا فزانت البلة. كل مطر الله على رؤوسناً ونحن نحاول الاحتماء بجسد الطائرة البارد. احيب اكثرنا بالزكام ونب الهم في ركبتي صباح زوين لان احدهم رقع حقيبتها دون ان يتنبه، فعاشت ساعة وتصفا هما جماً، بين قبرص وبغداد. وارتفعنا فوق الضباب، وكانت المرة الاولى للسننباد قُـوق الغيوم واسلم النفس والنفس اليه تعالى قاتلا: أنا تعادر الإن، فهل تقيمني من بين الإموات؟ وأعمض سنتباد عينيه متنكرا تلك اللحظات، في مطار لارنكا، حيث "المربديون" حولًّ السفير السوفياتي كولوتوها، وهو عثلهم ينتظر دوره، فاستغلوا الفرصة ليسألوا عن الوطن اين عار ومتى سيرجع، ولِمَ لا تنتقلُ النول الكبرى من مرحلة الكلام ألى مرحلة الحلِّ؛ فأجأب: العالة صبابية ولا وصوح الا بمقدار خطوة أو اثنتين. وأشار الى أن الرابط الوحيد المتبقي هو الليرة. وهو يرى الى ان اللبنانيين لا يمكنهم أن يستقلوا بعضهم عن بعض اقتصادياً. ولمح الى اتصالات تستمر بين السوفيات والفرنسيين وغيرهم لمصاولة مضرج

كان صندباد حاضرا فندم قائلا: الا يكفيناً الفباب في الجو لنتحدث عن الفباب في النفوس!؟ ليتني لم اسمع ولم ار. ومعروف عن سنتباد أنه ليريسمع من زمان وسائل الاعلام كي لا تزعج أننه بتكرار نفمة • ندن مع وحدة لبنان واستقلاله وسيادته. وجئراً تستطلع ونتلمس الحقائق عن قرب !". أفّ. وهلنا مساء (٢ تشرين الثاني الى بغداد فادًا بالنار العربية مشتعلة فوق الجبال لتنفىء الآتين من بعيد، من بلد شقيق أسمم في تنمية بعيد، من بعد حسين المتاها، وتضينا الثقافة العربية وفي نمضتما، وتضينا مست نتعرف الى الاشوة العراقيين من مسؤولين ومرافقين وفي طليعتهم عبد الرحمن الربيعي وماجد السامرائي. رفيقي في الطائرة ايلي مارين خليل ظل رفيقي فيُّ الفرقة، فيَّ اوتيلُ المنصور ميلياً، المطل على بجلة الذي يعطف على بغداد ويروي عطش قلبها وهي تحنو عليه بظلالها

في لبنان والدولار والارض السايبة تعلم الناس الحرام. وتنكرنا ايضا ابن الرومي وكان من دهره في اكتلاب!

فى الثناني والعشيرين حلقنات حبرة ومناقهات وتريهات.

في ٢٣ تشرين الثاني سار سندباد على

ضفة دهلة وتسرب في شوارع بغناد يتأمل الناس والاشياء والكتب والنصر الكارج راضياً معنياً. وخلال النهار استراح في غرفته وهيدا يذرف بعض دمع يطحنه الشوق ألى طفليه وزوجته ولبنأن. مساء دعاة صديق عراقي هو عبد حسن مزهر راضي الى عشاء، غصبا عند، في مطعم خان مرجان. وخلع سندباد ثيابه التي لبسها اربعین سنة وشعر بأنه كائن اخر. موسیقی ائسته انه في معاناة خمس عشرة سنة. انسته بغداد آلابه وافرحته. خان مرجان تراث مضى وهو حي: بسط وسجاد ريفي، نارجيلة وسماورات وغرامفون نو بوق نحاسي قديم وثريات ثمينة ولالات روت على تبالتها البدات حكايات التأجر والحطاب وامرأة الحمال. سمع سندباد المقام العراقي فانتشى وتذكر وديدا المغنية وابن الرومي المكتئب. وشكر لصيقه سمرته التي اسكرته اكثر من

٢٤ تشرين الثاني وصدى قصيدة النقيب انطوان رعد مازال فاعلا في النفوس. فهي التي حملت معاناة لبنان الى العراق واثرت في الرئيس العراقي فدعا الى انقادُ لبنان. تم، في هذا اليوم، اقتتاح المريد التاسع في قاعة قصر المؤتمرات الصَّحْمة في حضور ممثل الرئيس حسين، وزير الثقافة والاعلام، لطيف نصيف جاسم. فقد نمح في كُلمته ألى مأساة لبنان ودعا الى توديد ارضه وبنيه. لكن الشعراء النين تكلموا، نزار قباني، سعاد الصباح، عبد الرزاق عبد الواحد، محمد الفيتوري وغيرهم لم يتكروا لبنان بكلمة وكأنهم لا يدركون أن له حصة فى جغرافية العرب واحلامهم وطموحاتهم ( أ ) . واثر فينا كون صوت فيروز كان يعبق فَى القَاعَةُ وينقلنا بالروح من نسيم التخيل البقدادي ألى عطر الليمون الانطلياسي وزهره، حيث نما الصوت الفيروزي، نمو السنابل. اتصلت احدى الصحف البغدادية بسندباد وسأنته عن شعوره فوجه نداء الى العرب ان يحققوا في لبنان، عمليا، ما حققوا في العراق. فالسلام العراقي غنا واقعا معيوشا أما سلامنا فما يزال كلاما بكلام. وسئل عن اثر عودة السلم في الشعر فأكد أن الشعر حالة أبداعية تحب حيث تشاءً ولا تتقيد بحرب او بسلم واذا تقيمت تصبح خطابة وتقريرا مباشرا.

يبدو أن ما القي من شعر أحترم جدا انعمود والقيود فطالت القمائد نفسا وانقطع نفسنا وغاب الابتكار الاعن اثنين هما: ألفيتوري وعبد الواحد. فالاول جيد الايقاعات عوج بالصور والثاني نو تعبير شفاف جميل في اطار البناخ الكلاسيكي. ابنا قبائني ففيب وكان يمكن أن يكتفي بنا القته المباح بابتياز وفتمنا الرابع والعشرين بعضور سمرة راقصة في قاعة الشعب في بغناد، فتركنًا هناك دمعةً على مهرجانات بعلبك وهسننا العراقيين على تعلقهم بغولكلورهم وتراثهم والحانهم الاصيلة. ولقَّت انعَّارنا في قاعة الشعب أو غي سهرة خان مرجان، نَّاك البخور الذي يشعل وينتشر ليطرد روح الشر عن المكان وانناس والفنون. فمن يشعل البخور في لبنان ليطرد الشياطين؟

ربيعة ابى فاضل

(1) وحيثه الفيتوري الذي نعم بطيب مناح لبنان
 نكر بعزة وبرمزة وبجماله.



يوهنا مارون.

نحن في بكركي حيث أقيمت للزائرين القنمل العام الفرنسي والكاتب غبريال شارم وللاساقفة وبعض الاعيان اللبنانيين، مأدبة غداء فاخرة، وعند انتهائما عقد البطريرك لزائرية ندوة تاريخية لاهوتية ضمنها نبئة عن تاريخ الطائفة المارونية اصغيا اليها في انتباه، على ضوء الوثائق المهيأة سلفًا، وهنا ما قائه شارم في كتابه الصائر في باريس اواخر القرن التاسع

"كان علينا أن نطالع الوثائق التي بسطها اعامنا البطريرك بكل اهتمام. وكانَّ لي ان احاوره، واماحكه، حول بعض مقولاته ولَّكن ما الفائدة؟ لقد فضلت أن أنقلها دون نقدي نها ، وفسر لي البطريرك ، بادىء بدء ، كيف بافتراء قبيح، اتهم بعض المؤلفين الموارنة بانهم لم يكونوا دائما كاثوليكا ارثونكسيين على الوجه الاكمل، ولا على اتحاد دائم بالبلاط الروماني، مع أن ميزتهم الخاصة بون جميع الطوائف السورية الآخري هي بالتأكيد اخلاصهم النائم للكاثوليكية، بينَّمَا تسيطر في كلُّ مكان دونهم عَقَيْنَةَ الطبيعة الواحدة، تلك المرطقة المجرعة المتلوث بها كثيرون من المسيحيين. فالموارنة وحدهم يعترفون في المسيح بطبيعتين، للطبيعة الالمية والطبيعة الانسانية ويفضعون نون نحفظ لمقررات المجمع الطَّلَقينوني والْناس يعرفون أَصل الموارنة، فهذه الأمة استجا في القرن الرابع: ومطلع القرن الفامس مارونٌ. راهب تقي، جمع حوثه العؤمنين. وأمته لد تتغير

(١) اعطفا بكر اسهه بالبدا

ولا يزالون كالورود مبر الاشواك"

## من ريفي بسبط إلى الأعب

"الاسد العراع على انشوق الاوسط" كتاب جديد للكاتف الديطاني بالريث سيل هنر بالعربية عن دار أنسائل في لننن في ١٣٤ شقعة عن اللَّظِم الكيير

ويلول الناشر في تعربه: تنكنات "الرئيس السوري هافظ الأسد بعيش من عشرين سنة في قلب الصراع على المدود غى الشرق الاوسط واقام بالريث سير عن كتابه هنا حوارا طويلا عدد. مع انداعه وفشوعه، ويسرد كيف تطور داعط "نـــ من فتى ريغى بنبيط إلى لاعب سياسي مطبر . واجه لاعبين من اعتال همري كيسيبتر وأنور السادات والملك هسهن وساهبه بيغز. ويكشف هذه الكتاب عن أسرار قضايا العرب كما يتغمر ناول مرد مداية شخصية مأفظ الاسد التي طائف عنت

أما المؤلف فيقول في "تصنير" الكتاب انه "محاولة لتموير العالم حسبت بري س موقع الدكم في نمشق اله ليس سيرةً الرئيس حافظ الاسد الرسمية. إلا أن عا كان لينجز لو لم يوادق الرئيس على التنتث الي، ولعنا فأنا اتقنع الى سيانت بالامتنان والتقنير لابه اتاح لي هذا الاتمال العباشر مه على اعتناد سوات عنة. كما انني اتمن عالياً المتاسئات التي اجريتها مع ابنته بشرى وابعه ماسل

التصوري". ألقسم الزول وعنساويسن فصولته. السرول عسر العبل، الارث الغربسي، منرسة الدرب وكلية الجيش، كورة العلامير، تنظيد القاهرة، الغوز بالتولة. الغوز بالدرب. التخبط ندو الهاوية. الانتشار أنسهل في دزيران، العراك من احل القبة، الاعتال في

فصوله دولة الاسد. السائات المنبق عير الموثوق، وهم تشرين. مبارزة بع هبري كيسينشر. 1970 أمام الصراب الفية اللساني، فصر كارشر الكانب العبو الناخليء وحينا يقف، الوقوف مع أية الله. المعركة مع مناهيم بيغن، هريئة خورج شولتز، حرب الاهوين، تكوين آمة. الالاعب

وبالفعل جمع كل اللاتين حوله فانتظمت شركتهم مستقلة للاحوال الشخصية، من الوجهتين المدنية والدينية، ما حداً خصومهم أن يطلقوا عليهم أسم المرئة، أي العصاة بينما هم اطلقوا على انفسهم اسم الموارنة نسبة الى رئيسهم. ويوحنا مارونُ لم يكن قنيسا فحسب، بل كان سياسيا حكيما، وشجاعاً درب شعبه على الاعمال الينوية، والنظام العسكري، ويبنو انه كان يهيئه على اعتياد المراعات ضد الطبيعة وضد الخصوم، وهكذا كان نصيبه، مدى قرون عدة. وكان يوحنا مارون المثال الاعلى للكاهن الذي يرعى، وانطبع خلفاؤه بطابعه. البراءات البابوية وتألفت في قلب لبنان شركة مغيرة

وفي الاثناء جاء مارون جديد هو يوحنا

كَاثُولِيكِيةَ، وَهِي التي مَمْدَت امام اضطهادات اباطرة بيزنطية، لم تضعف طاقتها امام الاسلام، وبما ان الموارنة حلفاء المسيحية، رأيناهم يهبون الى مساعدة العليبيين فالتحقوا بهم في طرابلس، وارشنوهم الى طريق أورشليم. وبعد سقوط الصليبيين لموا بقايا الجيوش المسيحية فوجنت علجاً لَها في جبلهم. وهنا قال البطريرك: "ان هنا لواقعي وعندما نثبت اننا فرنسيون فلا يعني اننا هَكُنَا بِالقَلْبِ فَقَطَّ، بِلَ بِالنَّمِ أَيضًا ، لأنَّ نماءً وحد بالعب معتب بن بالنم ايضا، لان نماء الصليبيين في عروقنا. اتريد دليلا على ذلك؟ وهنا فتح البطريرك ملفا ضئما يحتـوي البراءات من الباباوات الى الموارنة، وقرأ واحدة من البابا بندكتوس الرابع عضر باللاتينية، ونص البراعة يثبت

ان الموارثة آووا الصليبيين وان بطريركهم وان يكن مستقرا في بكركي، هو في المقرقة بطريرك انطاكية . وهنا اترند قليلا في سرد بقية تأريخ الموارنة على حسب رواية السيد بولس بطرس مسعد، لان في امكان الطوائف المسيحية الاخرى أن تجابل فيها. فعل صميح، كما اثبت لي البطريرك ان الموارنة هنوا الروم والسريان الى الايمان الصديح في نهاية القرن الثامن عشر؟ وانهم اقطعوهم، في كلُّ سخاء ، قطعا مِن الأرض بينهم! فالروم والسريان يدعون انهم اهتنوا من تلقائهم. وانا هنا خارج مجالات التاريخ لانقل فقط ما يقوله كل عن نفسه. في سوريا واجتنب، من هذا القبيل ان

انتَّمر لَفَلَةَ نَوْنَ اهْرَى، على انني افْضُلُ انْ اقتني بسياسة بلاط روما النَّكية التي تعترف بارشونكسية الدبيع، ومطرياركية انطاكية لجميع من يدعونها واكتفي فاضف ان البآباوات لم يرفعوا أبنا أن يعطوا الموارنة شهانات الارثونكسية ومنث أن أمنهم (١) معلم صورة مأرون معتبرا أياه اراتيكيها. فاعلَى السأن منتكتوس الفاعش عشر في عطبةٌ له . "ان المواربة لم يستنوا لععل وانهم كانوا نوبا

🧣 ترجمة : جوزف نعمه

صدرحديث

الحياة أغنى من أي تعبير عنها. وفي احتفالات الذكرى الألفية لمعمودية روسيا

ولد حدث حي في الزمان والكان وصار. لعل ما ستقرأه في هذا الكتاب يشير إلى احدث الحي الذي عشناه إشارة صادقة. نكن المشاركة في الحدث لن تكون إلا برحيل حيّ إلى عائلة روحية أرثوذكسية صنعت شعباً. وصنعت تاريخاً، ورجاؤها هو ذاك اللَّذي

يدعوك إنيه إيمانك القويم.

البطريوك أغناطيوس الرابع

والقسم الثاني "الرعيم". وشاوين الفقية، بيان الصاب.

وباتريك سيل كأتب بربطاني مششر بشؤون الشرق الاوسط تلقى علويه عي بايعة اوكسفورد وعنل مراسلا في الشاور الاهبيية لـ رويتر " و الاوبررهر " وعنر ك "العراع على سوريا" (1973). "الثورة الغرسية" (1978)، "معنة هبلتور" (١٩٧٢)، "فَهِلْنِي الطريق الطويل الله موسكو" (١٩٧٦)، "مكوين رحل نولة عرب عبد المعيد شرف والعالم العربي المنهث

اهم كتب الاحاديث النبوية التي يعتمد

ومؤلف هذا الكتاب لبناني هن جبل عاملٌ، هو الشيخ محمد الحر المتوفى سنة 3.11 a (1951 a).

وبالرغم من الاعتماد على هذا الكتاب طوال تلك القترة الطويلة فإن عالما اخر تتبعه وتتبع ممادر الدديث فتبين له ان كتاب "الوسائل" يحتاج الى استدراكات كثيرة فاتت المؤلف، وان هذه الاستدراكات تبلغ من الكثرة ما يقتضي ان يجـمع في كتاب مستقل. وهكنا عكف الشيخ حسين النوري المتوفى سنة ١٣٢٠ هـ. (١٩٠٢ م) على مصادر الحديث فكان ان اخرج كتأبا يكاد يبلغ في حجمه وعدد مجلداته ألكتاب الاصل، وقد طبع هذا الكتاب طبعه حجرية، وقال محتاجا الى اخراج جديد وطبعة جديدة لحدة الحاجة اليه وكثرة تعاوله. فتولت ذلك مؤسسة آل البيت وعهدت الى لجنة من اعضائها أن تكون مهمتها ذات قسمين: أولا استخراج الكلمات الصعبة المتعسرة

الْقَمِم وشرَّحُمًّا في المامش. ثانيا: مطالعةً الكتأب بنقة متناهية لاستفراج التصحيفات الهوجوية فيه. فقامت اللجنآ بمهمتها على أحسن وجه، وأقدمت مؤسسة آل البيت على طبع الكتاب طبعة أنيقة مجلدة في ١٨ جزءًا تحتوي على زماء ثلاثة وعشرين الف حديث في مواضيع متفرقة

فقد الانب العميق، والكلمة الانيقة،

والنقد الموضوعي، والعلمانية السليمة،

والقانون المرن ركنا كبيرا، هو عبدالله

يوسف لتود عن ثمانينات من العمر

قَضَاهَا، أو قضى يعظَّمِها، في العمل

النؤوب والكفاح الفكري والسياسي من احل

وطن متحضر يساير ركب التطور والتقدم

توماً فلا يتخلف عنه الى الإنغماس في حماةً

فمن اية حمة فكرية وثقافية وانبية

أختنا عبدالله لدود وجدناه ذا كلمة مسؤولة

فيها من النقة والإناقة اتشيء الكثير.

وفيها من العمق والاصالة ما ينكرنا مكبار

أعلام النهضة. حتى عد، بحق، بلك المرجع

الذي لا يستعس عنه وعن كلمته الفصل حينما تتعند الاراء وتتصارب وتتشعب

عمل في ألقانون د .. . النقيق، وفي

شقد فكان النافد العومومي النعهد من الانتخاعية الانقعالية التنبقة. وامتدن

عباعة الأنب فكان المثلي في ميتأنه ومن المامة دعالمه وسالة وكاننا به لم يكان

محمل رسائسة النحق والإسم هأشم ال

مالسيامة عن مابها التقليدي ثم اسعد

عنها وعثقها الى الات بدحير لاجلاليتها

واعوهاهها مند عمر عهد الاستطلال وقبل

اهنأ الوقت البئتة الوهمة الصنيته لالقاد وغن واستأنه دبينا حصاريا بامعاد

تحالفية والمسهبية واعتباد المخمانية

الترة النعينة عن القسر ودرق العراهل

والكفر فوقف هوها البشوش وبن ثم

يديل للقتيرين عط الها الألال او

الُولَسِيَّةُ مِنْ فِي الْمَسُوعِينِ مَقَامُوسِيَّةً الْمُسْمِعَةُ الْمُسْعِيَّةُ الْمُسْطَعُةِ مِعَ الْعَلْمِ وَالْرَعَةِ

حقوق الانسال والعؤنية معنازعن يكتبر او

يطول، الى سنة السفوس وتطهيرها عن

وكم سمعدد، في سافشات عاميه

ونتواث واسعة، بعضى عن برى الى

الْعَلَيْدَ عِبْرُ مِسْوِسُ وَقُوْسِنَ وَشُواكُعُ،

هور السعر أنى النوافق معها أو معارضتها ،

علك أن عمد تعد لا يختلف س عمد روادها

في أوروبا وجنيع مناء أعدلها فكأن أند

الرواد الللائل عن العشرينات وما معدها.

ولاً سنسب أن حركة ثما بشأت في ما بعد الا

كَّانَ تَبِيَائِنَّهُ نُحُودُ احدَ الْعَلِيْزِينَ هَيْهَا

ووشن مر ملهميمة وسعريها والداعين

ورای، فی عا رای از انرع عناولیها من

تتصود شعارهم لمحارمتها دعونهم لان

تعرس في المعوس طبل ان توضع هي

استبيني هڪر يالون از اعتبانياءَ نص قاموس ودقوقي وليس نكثر وومعسا

عقولة العبل لعد في النصيص والتعوس معا

على أن يبنأ عد فيث بد اليما . لان النص

يؤثر في المقس وهذه عبة. أذا أن ألمدة بقامومهاً. عهما طع مؤينود هو الاصل، فها

غرس في العامات والتقاليد يناهر احتقاله عأبة عبد هي الشرائع والقوامين وطهر

نلك أن ألاب وكاليل يوسف هيداليل كراية التحصي الستوهي علم ١٧٨١ م عنش في دقية صند المعركة وهو

يشعها ﴿ أَ \* في تَأْرِينِهِ ٱلتَّنْسِحِ. عَلَمًا أَن

عاجب ناريح أنشهانهين ولدعام ١٧٦١ ه

إي بعد هذه أشعوكة بتمسة عشر عاماً. أما

ثاريخ التركات في لمان، الدي أستند اليه التكتير لطيف فتعل المعركة عام ١٧٥٧ م

وأبار حكم الامير يوسف الشهاس

حسه. نته لرية وسيرا على عمهجه،

عربق وعع استوعر وشعيتها

المعوس وراي ال العلمانية لب

المسالك وتختلف وتتأ

التعربر والتأخر.

كتاب "مستدرك الوسائل"( ﴿ ) من ومن كتب معتمدة مشتتة، مرتبا لها على لم كتب الاحاديث النبوية التي يعتمن ترتيب "الوسائل". اهم حتب الحديث المبود المي المحكم عليها الفقهاء في استنباط الاحكام الشرعية، وهو كتاب عالمي يدرّس في المعاهد الفقهية العليا التي يتذرج منها وقد بين المؤلف طريقته فقال في كبار الفقهاء والمجتهدين في انجاء العالم

مقدمته مشيرا الى كتاب الوسائل: "وقد رتبت الابواب على ترتيب الكتاب، واقتفيت غالبا في كل باب اثره، وان كان نظري لا يوافق نظره، لللا يضطرب الامر على الوارد ولا تقع المخالفة بين الكتابين، وهما بمنزلة مؤلف واحد". وهكذا قدر لكتاب "مستدرك الوسائل"

ان يساير منشورات العصر الحاضر، من نظة لى يسير مسورة المناور من بقة في التحقيق والتنقيق وتعمق في الشرح والتفسير. ثم اخراج هو الغاية في الجونة من حيث الورق والطباعة والتجليد ما يجنر بكتاب له تلك المنزلة العالية في دنياً الدراسة والبحث والاجتهاد.

والكتاب واحد من عشرات كتب التراث التيُّ احْنْتَ مُؤْسِسَةٌ آلَ البِّيتَ على عاتقها تحقيقها ونشرها نشرا حديثا متقنا فصدر بعضها، وبعضها الاخر في طريق الصدور.

حسن الامين

 ( ) "مستعرك الوسائل ومستنبط المسائل"، تأليف خاتمة المحدثين الحاج ميرزاً تحقيق مؤسسة آل البيت لاحياء التراث، الجزء الاول، الطبعة المحققة الاولى، ١٤٠٨ هـ

حصين النوري الطبرسي المتوفى سفة ١٣٢٠ هـ، ١٩٨٧ م، مجلنة، في ٥٠٤ مفحات من القطع

فليتحد جلدي بفصل لا تتشابه فيه الوان الورق وقلــت: أه لو اقتل... عشبة واحية توقظ الحريق في غياب السهل. على حافة النم، التخيل سفنا مزركشة، تستورد ثورتی من جزر ینبت شعرك فيها تقيلا وعصافير. عُدالله لحسّود المسك على حافة النم أنتظر عربات خيلك. بالجوع والوجع ودقات القلب اعد

بالكامة والنص والبصيرة ونلتقي، يا بهاء، يا دبيبي يلبس العناق هروب نهر لا يستريح. نلتقي. جملكة البكاء المها بنفسجي، مملكة البكاء تفتح صدور اطفالها. عبنائله لحود في هذا الطرح المقلاني الواقعي احد العاملين الصادقين للنولة تحنط عناقنا بالشعر والشعر، والليل يشتهي الرحمة والنزيف في فم طفل جالع يغني لشجر العلمانية المعاصرة الآخذة مكانها اللائق بين مثيلاتها في ألعالم بدل أن تكون دولة طالفية منهبية متخلفة يسومها كل مقلس

> واليوم اذ تعصف بالبلاد العواصف الهوجاء، وتضطرب السفينة بين الغرق والوصول الى المرقأ الامين. يتراءى لنا عبدائلة لحود أحد الملاحين النبن فعلوا كثيرا في حقول العلمانية والانب والفكر من اجل انقابها. دنى توارى وما توارت افكاره، وغاب عن ابصارنا ولن تغيب اراؤه ولن يواري حضوره الفاعل في كل حين.

من هنا وهناك وكل مكان.

ولاسيما عنتما معص. مع كوكبة من الباء لَيِعَانَ وشعراكه ومفكرية، مِن اجل وضع تشريع لعماية الانب والإنباء. ولايجاد مناح ملائم يقي الابيب الإعنياء على بتاجه والسطو على كلمته، وسوقة ما نجمه مداه وما يحققه ابناعه، لأن بلانا لا تحترم مفكريها ولا تقديهم بل تجعل مستواهم انني من اللصوص واقل، لبلاد مصيرها المنوت والغناء ومستقبلهنا السواري والاحتفاء، وها لمد تواري وبقيت كلمته، وملي أنمة. وبلقي فكره، وكأنه ما غاب ولا تواری وامها نشعر دویا آمه میسا بقوم السندا ويونه هطواننا ويلهم مسيرتنا تهي الى العرص ومسنوى. كنواد المابعة،

واد مقرأ لمرجع في الحق الدستوري والقامون. وفي الانب والنقد والتراسة واللمة، وفي النعاع عن حقوق المراة وعلمانية الدولة والمصوص، واد تهرما ألكلية الابيقة دات الجمال الطبيعي عير المحلوب. بتذكر عبدالله تحود، وبندكر ما كان عليه بن اصالة وعبلقة في هنه الحقول حتى لنحسبه قطعة من هذا الجبل لا تشهراً وصفرة من صفور المعمة لا تلتوي ولا تلين، شدق له آن يستريح بعد حهد وعماً ، وحق لما ال معدر بها اعطى من اسفه للكليه وصنق

وند غندائله يوسف لمبود في عمشيت (دبيل) سة ١٩٠٠ (او ١٩٨٨ - ١٩٧ وبسأت أوابسر منية المالا. تلكس عليمه الابتدائية في مدارس المنطقة ثم في جامعة القنيس يوسف عفي معهد الحقوق الفرنسي والتحق بجاهعة باريس للاهتصاص وعاد الى المحاماة والتشريع والقانون والانب فكلن كبيرا فيها جميعا

وثه مؤلفات عدة وبحوث منها مطبوع ومنها معطوط كها وضعت عنه بعض الدراسات كرائد من رواد الكلمة وكمرجع في الاجتماد والرأى القاموني. والعلب ألى السياسة ربعا وداض المعركة الانتخابية عام ١٩٤٢ كمرشح لمنطقة جبيل يوم كانت محافظة التبل باكرة انتخابية واحدة، ففحل فيها سفداً. ما نجح في الحقول القانونية والسب والفكرية

نسيب نمر

مرات في شن "البهار" ليوم الثلثاء ١١/١/ ١٨٨٤، عِنْالَا لَسْكُنُورُ لَطِيعًا الْمِأْسُ لطيف، يوضع فيه استاب تسمية "جل ماشي " وكنك علامت لفتة الدكتور البيامر انقصار في عند "المعار" الرائية 1148 وفيها بإكا صنة ما أورنه في مناصرة نه دول هذه التسمية وكي لا بعائج الدعاة بالدعاء ابني بالمطنس الد تكوياً عيشاً من فيشر في تاريخنا اولاً معركة "هل الشوك" وقعت عام اود عمرت سي الميار الاعبار اعبار الاعبار الاعبار الاعبار الاعبار الاعبار الاعبار الاعبار الاع صعاءً في أليمن. وهناك الكثير من القرى ١٧٤٦ م وأسال حكم ألاميسر علمم التعاني وليس عام ١٢٤٩ م كما يقول اللبنائية على أسماء مواضع في الجزيرة العربية ولا مجال هنا لسردها بكاملها. الاعير فيتر الشهابي "العلوع" ويثبث

ثانياً في كتابه "معجم المدن والقرى اللبيانية" الذي استند اليه الدكتور الياس اللبدائية المنكنور البياس فريحة تسمية "حل ناشي" الى اهلما الارامي، وعلى ما ارجح، فقد فصل الدكتور فريحة لكل من المِينَ والقرى اللبنانية اسما من اللغات السامية، عتباعدا عن تسمياتها العربية اليمنية الامل، وللمثال لا الحمر بلدة عريفة (٢) في قضاء الشوف سميت على اسم الرية الرب بلاد بني كلاب، وبلدة بعنران (٢) ـ الشوف كانت لعدى نواحي

نایل ابو ش**ق**را

 د حوالت لبدان وسوريا، بمطوط، عني بنشره وتعليل حواشهه المطران باسيليون الطان r \_ معجم البلدان، ياقوت العموي ح 1 (هي ۲۰۰) 



 لينان المرحلة الذهبية، ادبيا وسياسيا ● الحرب ● معظم الاحداث التاريخية التي طبعت

ربع قرن من الزمن . . . ولان صمته العظيم كان كصوته العطيم أبدأ، يدعوما أنسي المعلج الى وليمة الكلام، الى وليمة العبست، عسانا مجد في وكلمات

كنَّمات كلَّمات، عزامنا الكبير واملا ما زال يعتمل في داخليا.

خيده وارد. والنافده

كتاب المغامرة الكبرى الني الدركت الدروة فبل ال تأتى سروب الأخرين وتقعيفها في عز تألفها. شاعر الحرية أنسي الحاج. كذلك كاتب الحدية بالسمى العمم للكلمة. وكلماته التي جمعها بعد عشرين سنة كلمة واحدة موصولة من اقصى عالم انهار الى أقعلى عالم معهول كلمات لبنان الأخور كلمات الذاكرة المفنودة يول شاوول. والسطال

هذا الكتاب هو كتابيا، لانه مزيع من نرجسية الطفولة وحنون الاحلام. نقرأه كمن يعيد الى وجبله الصغيرة ليكتشف ان الكنمات كبرت، وإن هذا الحلم ما بزال جميلا حتى في الحظة تلاشيه الياس سوري، والسفيرة



كَانْ تُوقِّفُ صَغْمَةُ وَكُلِّمَاتَ كُلِّمَاتَ كُلِّمَاتُ عِي الطَّهِيرِ كَانَ بِهِي صورة للبتان لا نعوف سواها. بسام عجار والسهيرة

> كأنه جيران آخر أو فيروز احرى للبان. محمد ابر سبراء والمقيرة

> > الصادق الذي وأي ابلي الحاح، والمسيرة:

لبنان انسي الحلج الشاعر، الناثر، المجنون، المتوهع، الصدامي، المغيرة العاصي، يعتقل كله مي وكلمات كلمات كلمات ا لَيْمَرَا، لَا لِيخْظُ فِي البيوت او في المكتبات. لانه كتاب مبرعة أبيروت الدهية، التي حملها البنا قلم كاتب كبير. في قلبه كل الحب وكل الثورة وكل الجنون رياس فاحوري، والانواري

فضح بكلماته زمن الكلب والرباء وازاح وشاح التعنيه وحظم جدار الفهد في النموس حجواً حجواً وبني مكانه عمارة الحلم واقعأ وإسطوره ندي الحاج. وفيروزو

٠.

منيرية النفاع المنني، آل الظيل، آل عباء

ينعون معزيد من الاسي الدامرة. على شبابه عدمان خليل الخليل

المدرب العام في التفاع المننى

يملى على جثمانه الساعة الثانية بعد عهر

تقبل التعازى بعد الدفن وأيام التديس

والجبعة والسبت والاحد 10 و11 و١٧ و14 م

الجاري في منزل صعره المرحوم على هارون في

الشهاح شارع الطيار في علكه، للرحال والنساء.

يولا زوجة حارث بستاني وعاللتها

مارسيل زوجة عبدالله ذباز وعائلتما

حلا أرملة المرحوم سليم شلعوب واولادها

اولاد المردوم شاكر مزهر وعائلاتهم في

أولاد المرحومة ماري بيطار وعائلاتهم

يتعون بعزيد من الاسى الزميل والزوح والوالد والشليق والنسيب الماسوف عليه

المحامى أمين رشيد مرفر تقبل التعاري اليوم الدميس ١٥ كانون الاول

في منزل الفقيد في ألحازمية ـ مار تقلا بناية

لتكتور كميلو سعد قرب السفارة التوسية.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

كميل من اسرة "النمار" ووليم وليلى زوجة فتح

زوجة سمير الثنياق والمام. يحلفل بالصلاة عن نفسه اليوم الخميد

الساعة الثالثة بعد الظهر في كنيت سيدة النياح الارتوتكسية، شارع المكتول. تقبل التعازي يومي الجمعة والسبت 17 و17 من الجاري في منزل ابنه وليم في شارع المكتول قرب كنيسة وبعرسة سيدة النياح بناية سهيل فح الطابق الخاب...

أرح الطابق الخامس. الرجاء اعتبار هنه النحرة اشعارا خاصا.

زوجة الفقيد مسيعية كرم جرجس يزبك

شقيقاته شفيقة ارملة المرحوم ميخاليل

أولاد المرحومة مريم زوجة توفيق سعد

المنتقل الى رحمته تعالى حساح الأربعاء ١٤

كانون الأول. ينقل وتمانه من منزله الساعة الأولى بعد

رأسه قرطبا هيث يحتقل بالصلاة لراشة نفسه

لساعة الثانية والنصف في كنيسة السبدة.

تكبل التعازي ايام الحمعة والسنت والأحد ٢١

و١٧ و١٨ منه في منزله في الموشرية شارع المرسيدس ملك راهبات سينة البشارة.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

عصام احمد سعد اشقاؤه حسين ودسن ومحمد. تقبل التعازي في بلبته معركة قضاء مور

قوال ايام الاسبوع ويحدد موعد ذكرى الاسبوع

انتقلت الى رحبته تعالى الناسوف عليما عليا هريانا اسعد حفا يونس

والدة شحادة ومهشال وجوزف وأسعد ومأريأ

ارملة الهرحوم شقيق مراد في المهجر وجورجيت

ارملة المرحوم يوسف يونس ومنى زوجة شكري خويري ونجيبة ارملة المرحوم انطون يونس وعلها

زوجة خفيق يوس ولودي زوجة أنيس فويري. يحتفل بالعلاة لراحة نفسها الساعة الثانية

بعد عُمِر اليومِ الدَّميس ١٥ كانون الأول ١٩٨٨

تقبل التعازي ايام الجمعة والسبت والاحد ١٦ و١٦ و ١٨ من الجاري في عنزل الفقيدة في جبيل

ملك بوسف معمان طريق عنايا قبل كنهسة مار جرجس

ني كنيسة سيدة تتورين الرعائية.

ارملة المرحوم مطانيوس خير يونس

الإسفون آل سعد ومغنية.

ظهر اليوم الثميس ١٥ من الجاري الي مد

لَحَمِ البعيني وأولائها أولفا زوجة الياس قرسان وعائلتها

بنعون بعزيد من الاسى فقيدهم يوسف بركات البيروتى

أولامه غوزي وعائلته

نبيل وعائلته

شفيق وعائلته

ايرهيم وعائلته

(سامي عياد)

غابي وعائلته في المعجر

اشقاؤه طانيوس وعائلته

ابرهیم بك، اشقاؤه هیكل وسمیر وانیس وعایشة

قنيمُ أبرهيمِ الثنادُ زوجته جميلة محرز العناد. اولانه وليد والزميل

شقيقاه رياض ومحمد

ليوم في مدفن حسينية الشياح.

تقابة الهنامين في بيروت

اهيلي منصور ايوب

جوزف مزهر وعائلته

## الرسالة الأولى لميشال عكاصى معرض أشغال للشركة المتحدة الرئيس المجديد للجامعة اللبنانية لمساعدة المشاغل والعائلات العاملة

وتنزيها لسمعة الجامعة وحرمتما. والطريق

الاعوب الى تحقيق هذه الغاية هو التطبيق

الصارم للنظام البالي، واعتماد نجان

للمراقبة والتدقيق والتُحقيق، والتزام مبدأ

الشواب والعقاب، مكافأة للعجدين

ومن اهتماماتنا الواجبة تنظيم تقويم

الشمانات والإبداث، على اماس لجان

مسؤولة، من نوي الكفاعة والجدارة، تعتمد معايير اكاديمية موددة، ومقاييس علمية

مقيقة، وتستند ألى نصوص وتشريعات

خاصة، تكفل اعظاء كل ذي حق حقه، في

التصنيف والترقية والمكافأة، وفي اوقات

ومن اجتماماتنا المطروحة ايضا تفعيل

باكرة المنشورات الجامعية، لمضاعفة

امكان النشر للأساتية الباحثين، وتنهيط

توزيع كتاب الجامعة، وتسويقه عن طريق

عرضه بصورة بالبة، وبيعه في فروع البامعة، وعن طريق الاشتراك في

المعارض الدورية، التي تقام في لبنان

وفي خارجه. كما ينبغي، الى فلك، اقامة

علاقات تبادل للبنشورات مع مختلف

الجامعات في الناخل والقارج، بأعتبار ان منحوراتنا الجامعية هي احد ابرز وجوه

ومن اهم اهتماماتنا السعي ألى توثيق العلاقة مع الجامعات الخاصة، باعتبار أن

التفاعل بين التعليم الرسمى والتعليم

الخاص يندرج في علب السياسة التربوية

الثقافية والعلمية تنخيط العلاقة ما بين

جامعتنا والمؤسسات والاندية والجمعيات

الإنبية، والفكرية، والعلمية، تحقيقا

واندينه الى عون الجامعة، وخبرة اساتنتها

والافادة من مكتباتها وقاعات محاضراتها،

في مختلف الفروع، للعمل المجدي

شمل ندوة الاثني عشر، وسافرت الى المغرب سنة ١٩٣٧ لاياء رسالة لبنانية رسالة التعليم في بلد شقيق. ولكن كُل واحد من اعضاء ندوتنا ظل وفيا لمبادلها،

وفيا للبنان احلامناً، يعمل من زاويته في سبيل جعل الحلم حقيقة، واخص بالنكر

المرحوم ميشال أسدر الذي تابع النضال

من أجل هدفنا المشترك من خلال "الندوة اللبنانية" التي انشأها فيما بعد.

وسار احمد مكي في مينان الانب مؤلفا واستاذا وعميدا، وكنت اتتبع اخباره المفرحة والمحرفة وانا بعيد عن لبنان. وها

اندًا بعد نيف ونصف قرن، ولم يمض على

وصولي الى ارض الوطن الممزق سوى ايام تعد على اصابع اليد الواحدة، افاجأ بوفاة نلك الرفيق العزيز.

فوداعا أيها الاخ العزيز والرفيق الوفي

اسكنك الله فسيح جنانه وأعطانا الحكمة

منح مدرسية

من قدآمي الانطونية

عطاانه وأفراد الهيئة التعليمية.

عطاالله والأب بطرس عازار.

مبنى الكليات العملية.

معرض صور

عن جامعة بلغراد

"الارهاب وحركة

وَهَنَا يَكُمَنُ جَانَبُ رئيسي مِن مُعَرِكَة كَسِبِ الرأي العام العالمي لمصلحة المُية تحررية

ما، ولكن شرط ان تكون الوسائل العنفية

البستخدمة جديرة ان توهف بأنها حقا

عمل يخدم الاهداف الوطنية".

التحرر الوطنى

قدبت الهيئة الادارية لرابطة قدامي

والقوة لتنجية لبنان من محنته.

عن أجواء التناقض والعداء.

النشاط الاكاديمي لجامعاتنا ووطننا

محندة، لا ابطاء فيما ولا اهمال.

المخلصين، وردعا للمهملين المخلين.

وزعت أمس أنارة الجامعة اللبنانية فروع الجامعة، حرصا على بقة الانفاق: 'رسالة رئيس الجامعة اللبنانية الدكتور وعلى حقوق المتعاملين مع هذه الدوائر، ميحال عامي الى اهل الجامعة". مطبوعة في كراس: "في مناسبة بدء السنة الجامعية ١٩٨٨ ـ ١٩٨٩ والتكرى للسابعة والثلاثين لبدء التدريس في الانطلاقة الإولى للجامعة : 7 كانون الإول 1901 - 7 كانون الاول ١٩٨٨ \* وأذ نقتطف من نص الرسالة نشير إلى انها الاولى من الرئيس المديد النكتور عامى، خلفا لسلفه النكتور

"[...] أن المسؤوليات البلقاة على عاتقنا جميعا، في الظروف التاريخية الراهنة، نمي كبيرة حقا. وجسيهة جنا. وجامعتنا تتقبلها بكثير بن التعيب، ويكثير من الرعا في أن. أضافة إلى أمتماماتنا الوطنية العامة، وتجنيد الطاقات الانارية والتعليمية، دعها لمسيرة الإنقاذ، وتأسيساً لغد أحسن. ومستقبل المدن، ثمة أيضا اهتباءاتنا الجابعية الخاصة، التي أرى لزاما عليَّ أن أشرككم فيما بابرز عناوينما، للعمل بعا على تحقيقها، أستكمآلا المنجزات التي تمت تماعا منذ تأسيس الجامعة، وتعزيزا لمكانتها ودورها الريادي المعهود. أن أول الْأَهْتُمَامِاتَ مَا يُزَالَ يَنْصُبُ عَنْدِنَا

على ترسيخ استقلال الجامعية، في اطار الانظمة والإعراف، التي ترعى هؤونها. وتصون حرمتها، وتعزز حصانتها. على ان الاستقلال المنحود لا يعنى استعلاء على الواقع، واستعداء لرموزه، وتنكرا لقواه واتجاهات. فالجامعة بنت بيلتها من جهة، وهي قادرة على ان تفعل

وتؤثر في بيلتها من جهة ثانية. ولذا فهي منفتحة على الجميع، وهي لكل الفئات ولكل المناطق، بلا استثناء. لكنها منفتمة أنفتاح تفاعل، وهي ليست مرتهنة لاحد. ولا تطمح الى ارتهان أحد. فالافذ منها محكوم بالحقُّوق، وعَطَاؤُهَا مِحكُومِ بِالْوَاجِبَاتِ. فَيُ أطار ألَّانظمة النافئة، والقوانين القالمة، ألتي يسهر مجلس الجامعة، واجهزتها العاَّمِلَةُ عَلَى نَقَّةُ تَنْفَيْنُمَا، وَقَانُـونِيَّةُ تطبيقها .

وبن أولى أهتمامأتنا، وأشدها الدادا، مصاعفة السهر على انتظام عمل الدوائر المالية في الإدارة المركزية، وفي سائر

الدلاق(...)".

سنة الى الوراء، الى سنتى ١٩٣٥ و١٩٣٦ وكنا عضوينُ في ندوة الاثنيُّ عشر التيَّ كنت وهيسين سلة} لقد تراكبت على البغاجات البؤلمة من المشاركين في تأسيسها. وانا اعرج على لبنان عائدا الى المغرب دن وكانت اجتماعاتنا غالبا في بغناد بعد مشاركتي في اجتماع لجنة الغبراء القانونيين العرب في منظمة العمل العربية عموا في تلك اللجنة بنذ تاسيسها المردوم ميشال اسهر واحيانا عند ألمردوم فؤاد حناد واحيانا اخرى في نار ابن عمتي النكتور فرنسيس الذي كنت اسكن عنده وانا تلك الفترة طالب في بدرسة الدقوق سنة ١٩٨٠. أَدُ صَادف يوم وصولي الى لبنان ومول جثمان الرئيس تقي الدين الصلح فكان لا بد لي أن أوجه الى روحه على صفحات هذه الجريدة كلمة "بعد خمسين مع ادوار حنين والمرحوم جورج قزي. وكم كانت اجتماعاتنا مليلة بالحماسة الادبية والوطنية! وكم كنا \_ ولبنان تحت الانتداب . نخطط للبنان احلامنا . لبنان سنة". وها اننا اليود ولما تمر سوى ايام قليلة. أغاجا بوفاة الرفيق احمد مكي. التعبايش المسيدي الاسلامي ـ اشلام

وقد ارجعني هذا النبأ اربعا وخبسين الشباب ا

### القبول في الطبية للطلاب من خارجها

يجرى الفرع الاول للطب في كلية العلوم الطبية في الجامعة اللبنانية مباراة قبول لطلاب جدد من كليات الطب خارج الجامعة اللبنانية الخميس ٢٢ من الجاري. ويمكن الاطلاع على لاتحة باسماء المقبولين ومواحيد المباراة على لوحة الاعلانات الرسمية في الفرع.

### تخريج مهندسين

تحتفل ادارة الغرع الشالث لكلية الهندسة في ألجامعة اللبنانية بتخريج طلاب نورة ١٩٨٨، الثانية والنصف بعد ظهر غد الجمعة في مبنى الفرع، مستديرة المطار. ويلي توزيع الشمانات كوكتيل.

### وكالة التعاون التقنى

غائر امس المدير العام لوزارة التربية المخاركة السيد بحمد الحاج الى فرنسا بالوكالة السيد بحمد الحاج الى فرنسا للمخاركة في الاجتماع السنوي للدول الاعفاء في وكالة التعاون التقني الذي يستجر أربحة أيام وتقور فيه اعمال الوكالة العام الفائت وجدول الاعمال للسنة

### خريجو الحقوق الثانية تعقد رابطة خريجي الفرع الثاني لكلية

الحقوق والعلوم السياسية والادارية في الدامعة اللبنانية جمعية عمومي استثنائية الذامسة بعد ظهر غد الجبعة في مقرها في مبنى الكلية، جل النيب. وتقيم الرأبطة حفلة لاطفال اعضالها الرابعة والنصف بعد ظهر الجبعة على مسرح سان فرنسوا ـ جل الديب تقدم فيها مسردية عن الميلاد وتوزع هدايا على

مهرجان للسينما

### عن الصليب الاحمر والصحة من دائرة الاعلام في الصليب الادمر اللبياني انهُ يقام في فارَّنَا في بلغاريا بينُ ٢٧ أيار وع حزيران المهرجان الثالث عشر الدولي للسيئما في موضوع "الصليب الإحمر والمحة". وهو مفتوح للجميع والأفلام التي بقبلها تقسم ثلاث فلأث: ا افلام عن المليب الاحمر والصحة (جتى ١٠ نقيقة).

ب افلام خيائية (٢٥ منامترا فقط) ح افلام وبرامج تلفزيونية (حتى ٦٠

عنى أن تعالج الافلام من الفلامين "ب" و"ج" مواضيع السائية أو محية. ودعت الراغبين في الاشتراك الى اعلام مديرية الممرجان في فارنا قبل الاول من حباطً، وارسال الأفلام قبل ٢٥ آذار، محيرة

الى حوالر عدة تكل فئة. وللمزيد من المعلومات وللحصول على رسائل الترشيح يمكن الاتصال بالناثرة في المركز الرئيسي للصليب الاحمر هارع سيرس على الارقام: (٣٢١٣٩ - ٣٣٢٢٥٣ -

ندوة صحية

نظم مركز مؤسسة "عامل" الصدي في بلدة عرسال ندوة صدية موضوعها "رعاية الام في مرحلة الحمل" تكلم فيها الدكتوران ادمد كرنبي ومحمود الصلح.



الاميرة خولة ارسلان تلقى كلمتها في الاطتتاح.



اللبنانية، وفي محيم القيم الحضارية، وثلك على اساس التكامل المعطاء، وبمناى ومن أبرز اهتماماتنا، في مجال الحياة لرسالة الجابعة في احتضان الاسناع العقلي، والتفاعل الثقافي، على امتداد التراب الوطنى، وأستحابة لُحاجة وَوُسساته

وحضر المدير العام للمراسم والعلاقات العاَّمة في رئاسة الوزراء السيد عبد الرحمن الشيخة ممثلا الرئيس سليم المص واللواء محمود طي ابو ضرغم والمنير العام للاسكان السيد فؤاد نبيان وممثلات لجمعيات ومشاغل درفية ومهتمون. ارسلان بالحاضرين متمنية "أن يكون معرضنا هذا نمونجا حيا للابداع اللبناني وقدراته وعطاءاته في المجالات والحقول المختلفة وفي اصعب الظروف". وقالت: "اذا كانت الغاية تبرر الوسيلة، فأن الغاية لا بل الهدف الاساسي من هذا المعرض الحرفى هو التأكيد مرّة جديدة ان الحرب العَجَّافَ أَن يتغلبُ على كل الصعوبات

الشركة المتحنة للإشغال المرفية والبدوية التي تأسست للمحافظة على الدرف اللبنانية ولمساعدة المشاغل والعائلات التي تعنى بهاء أفتتحت امس فّي قاعة "الدوم" في فندق "سهرلاند" معرضا للإشغال والحرف هو الثاني لما منذ تأسيسها,

> وردبت رئيسة الشركة الاميرة ذولة ني لبنّان لم تستطع ولن تستطيع تشويه الصورة الحقيقية والطيبة نهذا الثعب ألابي ألذي استطاع طوال سنوات الحرب والمحن ليثبت اله شعب يستحق الحياة وان لبنان باق ولن يموت. واما الوسيلة فهي فَقط تعتبر بمثابة الطريق التي نعبر منّ خلاها للومول الى الغاية والعدف المنشود المتمثل في مساعدة المشاغل والافرأد والعائلات التي تعمل ليل نهار لتأمين لقمة

ناكما رمزا من رموز المحلفظة على التراث وعلى الخلق والإبداع". ووجهت "صرخة" الى جميع المسأوولين

ودنا النظر سينمر الجنيع". وتساطت: اباي حق ولاية أسباب معماً كسرت وتعاظمت يدق لاناس اقفال المعابر التى كنا ولا نزال نعتبرها مصطنعة منّ الاساس؟". وأعلنت "أننا نريد رئيسا يوحد ولا يفرق، يعطي كل ني حق حقة ويبني تولة عصرية متطورة أساسها العنالة والمساواة".

منها الامم المتحدة "بالضغط على العدو الاسرائيلي للانسماب من الاراضي اللبنانيةً المحتلة في اسرع وقت ممكن وتطبيق القرارات الدولية المتعلقة بمنا الدوضوع من دون قيد او شرط".

وفى المعرض نحاسيات ومطرزات ومونة ورسم على الزجاج والبورسلان واشغال صوف وملابس ودرائر من انتاج مؤسسات: 'ارتيزانا مار الياس"، "مشغل دير القمر"، مدرسة بعبنا للضرير، "عيشه"، جمعية انعاش القرية، الجمعية الخيرية الدرزية، "الحرفية"، مشغل الجنوب، محترف بيت الدين، والسينات والانسات رائية البربير وسناء يونس وناديا كامب وليندا صعب وسناء يونس وغيرهن. وزيارته حتى عساء غد الجبعة يوميا من العاشرة والنصف قبل الظهر الى السابعة مساء.

يفتش عنها المخرج والكاتب. وهي اللغة

المسرحية المتجددة التي توازي الثوق

الجمهوري وتساوي الطموح لدى الدؤلف

والمذرج آلى تفاعل طبيعي وانفعال جميل

اذن حين نتكلم على عمل ونصفه

ومتوازن بين المشهد والبشاهد.

الكى ينبنوا الامقاد ويتحملوا مسؤولياتهم البطنية كأملة لن البلاد والعباد في خطر،

وطالبت المؤسسات الدولية ولاسيما

## العيش الشريقة من جمة، وبالتالي تبقى احدالاسة سكال السهل



جونيه. (ص. ز.) وكأننا تخطينا زمنا مكثفا تثقيفيا كأن هذا الزمن بكل مفاهيمه جاوزنا الى غير رجعة، بمفاهيمه التي تحمل ما أمكن من تجربة غير عادية ومعامرة في المجمول. ولا أدري هل نحو الاحسن أو الأسوأ، الا أتنا نلامظ كيف اندصرت الاعمال المسرحية كلها في زاوية واحدة متشابهة، أو الأحرى انتقلت وبصورة شبه نهائية من صيغة التجريب والمعالجة الى ميغة التركيب والإيصال السريغ. وكأن الوقت تغير لمالح المشاهد العام، ولا أقول العادى، فالعالم يشمل المثقف وسواه، آذن لصاّلح جمهور يستمع الى القول الطريف واللطيفُ مين لا يقع في مزالق التعقيدات المسردية التجديديَّة، كُما لا يقتصر على الفجاجة والابتنال. ومكنا تطرح علينا "فيزا لليد الدرس"(٩) من المنظار الفودفيلي الطريف، وافضل ان اتبنب صفة "الفودفيل" كي لا تأخذ المسرحية المنحي التقليدي المتكرر والمسطح وكل ما في هذا الانتماء من شبه فراغ في الأعمال اللبنانية. وإذا كان العمل يدوض المشكلات الاجتماعية الصغيرة بما فيها من سخرية ومهزلة وترفيه في آن، فهو يفعل بنظرة فردية وجديدة لا تكرر انضحك المعروف والموضوع المتداول الا في الشكل الذَّي يتلاعم والزمان، الشكل المتحرك ولو بشيءً من التقليدية. واقول تقليدية على كونها فكرة ثائرةً في البداية. ألا أن هذه البشاركة للممثلين للمشاهد، وانتقال الخشبة من مكانها الجامد الى مكان الصالة المتموج والديوي صارت حركة معانة وبسيطة استنفدت لغرط ما تبناها غير مَفرج عتى في ارخص العروض. لكن يضاف الى هذه الملاحظة الشعور بكثير من الايجابية لحظة بروز الممثل بين مقوف المحاهدين لاكمال اللعبة في زاوية صغيرة ومعتمة من الخشبة، الزاوية التي لا تزال خارج الخشبة لتشكل جسدا وأحدا مع الجممور. ومذه الناحية الايجابية يعود

الدكتور موسى عبود المعهد الانطوني، بعبداً، القسم الاول من المنح المدرسية للتلامنة المميزين في المعهد وفي المدرسة الموسيقية التابعة له. وحضر رئيس المعهد الاباتي الياس عطاالله والنائب العام المدبر سمعان واخيم قدأس القى خلاله الآب عطاالله كلمة. وتلاه الاب جوزف عبد السأتر فالدكتور جورج ابو صالح والسيد الفونس افتتدت جامعة بيروت العربية معرض مور عن جامعة بلغراد في الذكري الـ-10 لتاسيسها. ودفر سفير يوغوسلافيا في لبنان السيد ستانيمير لازاريفيتش ورئيس الجامعة بالوكالة الدكتور محمد عبد العال ابرهيم ومستشار الجامعة السيد توفيق ويستدر الى مساء السبت في قاعة استضافت امس "ندوة الاربعاء" الزميل نبيل هادي في محاضرة عن "الإرهاب وحركة التحرر الوطني". وتناول المحاضر الموضوع من سنة محاور: "العنف والارهاب على مستوى الدولة. الأرهاب على المستوى الكوني، الاصول الفكرية للعنف، ماهية الارهاب وتحديده، حركة التحرر الوطني المستهدف المقيقي من جراء استراتيجيةً الارهاب الغربية المعاصرة، وسائل عمل ثقلها وجمالها الى القاعنة الاذراجية التي حافظت على الدقة ناخل الاسترسال في القوى التدررية". وخلص الى "ان هناك ضرورة ملحة للتركيز محليا ودوليا على أن

بحضوره الايحالي، كرمز غامض للغة ربعا

الكلام المطلوب في هكفًا نوع، وحافظت على المتانة داخل السهولة المفترضة. شرعة حقوق الانسان وغيرها من المواثيق وتدور الحركة الاجمالية حول مقهوم واحد الدولية تجيز (بل تفرض) مقاومة الظلم، واستخدام السلاح غد المستعمر والغاهب،

للغة الجسد الجماعية حيث العناصر تبدو

منصمرة ولو كانت اللعبة تدعو الى بعض

التفلاش في اوقاتها الكثيرة. أي عندما

النص لا يتطلب بطبيعته فسدة كثيفة ومشغوطة وانما مسافة متمانية بين الدركة

والاغرى. ويظهر الجسد هنا بأسترخأكه

بفودفيلي نكون توقفنا عند النصوص المتكررة، المصنعة والمعلبة، والتي تطلع على الخشيات من فترة الى اخرى، أما "فيزا قيد الدرس" فخرجت مع جوزف بونمار آلى فضاء ابتن من حيث بورد بولمدر بين التوجه المضحك والمملي او المضحك والراقض لاي انزلاق سمل داخل الالقاظ الججانية، الشعبية والجبتنلة، وكأنه عبد، واعثي المدرج، الى لجم كل استرسال هكذا. والاجمل، أي المثير جداً هو الانتباس المقصود الذي أحدث مشكلة لغوية (وهنا اللغة في مفهومها العام، دون اي تحديد: اعني مورتها الغطرية الحدسية) في مغالطة كلامية بين بميج (ايلي اكوبيان) والشبيح (ميلاد رزق) وكلمات تحمل معنى واحدا للَّفظتين بختلفتين. انن بعد حديث مطول بالالفاظ والرموز ينتهي بهيج الى القول: "أشعر باني "اشفط" في هذه اللغة". واجمل لقطة سينوغرافية، لوحة النماية، ٌ للعَمَّاءُ العائلي ٌ الْسعيد، في الزاوية التيقة والصابتة في اضاءة خافتة والمعثلون الجيدون، المحترفون

والمبتدئون، في غنى تقريبا عن كلامي هنا، وفيليب عقيقي بادائه الواحد ألنائم والمعروف، ومآرسيل مارينا بحضورها المميز (لكن لمانا الاعرار على تبني طريقة انطوانيت عقيقي احيانا)، وفداء صقر في برودة الموت والتناء وميلاد رزق انفَعال عقتعل، أما فرنسوا قرقش فكان بينا.

مباح خ. زوين

(ع) "فيزا قيد الدرس" في مسرح التبنيه \_ جونية، الممثلون: فيليب جان قسیس ـ میلاد رزق ـ فرنسوا قرقش ـ مارسیل مارینا ـ انطوانیت عقیقی ـ ایلی اکوبیان ـ فناء صدر ـ سیناریو ودوار : رمزی المجار – مستشار فني : جوزف بولمار – تصميم النيكور : روجيه سمعان – تففيذ ميكور : الباس سيدور: روبيه سمعان - تنفيد ديكور: الواس ابو عرفي - مساعد مخرج: غسان يبزباد -ماكراح: اليسار شعيا - مدير الهاعة وسوت: طوني خليل - اكسسوار: اندريه شمعون - مدير انتاج: يوسف ابسو متري - مخير اداري: طائيوس ابي هاتم. مستشار اعلامي: طوني شمعون.

انتقل الى ردمته تعالى الماسوف عليه اليامى تخلة بطرس عميد عائلة بطرس عامل وسام الاستطال اللبناني المذهب انتقل الى رهبته تعالى المأسوف عليه عادل بشير كسبار رومته ماري ليوني نجمة (عبود)، والد بشارة وجورج والبكتور انطوان وماري تريز زوجة نديم عمو المجلس العلي الردونكس في بيروت سابقا كبير المجلس العلي الردونكس في بيروت سابقا كبير المجلس العركة الرياضية في ابنان ظاهرية وليديا زوجة جورح معوض وجوفريت. يحتفل بالصلاة لراحة نثسه الساعة الحانبة والد النكتور لبيب والمحامي عادل وسمير. يحتفل بالملاة لراهة نفسه الساعة الثانية عشرة قبل ظهر غد الجمعة ١٦ كانون الأول في كنيسة سيئة العطايا في الاشرفية شارع عشرة ظهر اليوم التميس ١٥ كانون الاول في بيضون. تقبل التعازي يومي السبت والاحد ١٧ و١٨ كبية مار متر في الاشرفية ويوارى في منافن العلقة في مأر الياس بطيئا تقبل التعازي بعد الملاة في عالون كنيسة كانون ألاول في مُنزِلُ الْفقيد في الاحرفية شارع البارودي المتفرع من هارع عبد الدوماب التكليزي ملك تجيب عازار الطبقة الاولى. مار متر وفي هالون كنيسة منافن مار الباس بطينا، ويومي الجمعة والسبت ١٦ و١٧ كانون زوجة الفكيد لوريس خلبل الخوري الاول في منزل ولنه المحامي عامل في المنصورية أولاده روجيه زيركا وعائلته قرب التمثال بناية الباس الطو. نبمتري زيركا وعائلته عائلة بطرس في بيروت تلعى بمزيد من اندريه زيركا شقيقه ايليا زيركا وعائلته الاسى عبينها الهاسوف عليه الياس نخلة بطرس شقيقتاه ماري أرمثة المرحوم الياس الخوري أليس زوجة بهنام زرازير وعائلتها والد النكتور لبيب والمحامي عأنل وسمير وعموم عائلات زيركا وخوري رسيف وزانوبولو أنتقلت إلى رهبته تعالى البأسوف عليها وقلنسي وزرازير وشويري وشقهر وبمان وانسباؤهم في الوطن والممجر ينعون بعزيد من اوجيئي بريدي ضاهر زوجة ميخال سركيس فاهر والدة نانيال وبيار وبياريت زوجة دورج يود

جنفياف فريد الحكيم، هلا زوجة جوزف منصور

بسام وزياد باسمين: سليم ياسمين وعائلته في المهجر: ابنتا شقيقه المرحوم فؤاد مهى نعمة

وليلى ياسمين، وعموم عائلات ياسمين والحكيم

الحائز وسام الاستحقاق اللبناني

المنتقل الى رحمته تعالى هباح الاحد 11 كانون

يمتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الاهار بعد

ظهر غد الجمعة ١٦ كانون الاول في كنيسة مار

متر في الاشرفية حيث يواري في منفن العائلة.

تقبل الثمازي يومي السبت والاحد ١٨ و١٨

كانون الاول في منزل الفقيد في الجميزة بعد

مخفر النرك شآرع بطرس داغر ملك رشيد نجم

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليما اليكسا اسكندر اللاتي

والدة شارل نصر شقيقة فيرا ارملة المرحوم جورج جببلي

ارملة المرحوم ادوار شكري تصر

ونادبا زوجة جورح قسيس وساعية ارملة المرحوم

تقبل التمازي اليوم الضبيس 10 كانون الاول في منزل الفلينة في الاشرفية هارع غادور السعد ملك هازاربينيان.

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه نقولا الهاس نجم

اولاد شقيقه المرحوم جرجي نجم وعائلاتهم

أولاد شقيقته المرحومة ماري ملكي وعائلاتهم

ينعونه بمزيد من ألاسي. يحتقل بالصلاة لراحة نفسه في كنيسا

ومنافن مار الياس بطينا اليوم الشميس 10 كانون الاول ١٩٨٨ الساعة الثانية والنصف بعد

الظَّمْر. الْاجتماع قبل الدفن في عالون الكنيسة. تقبل التعازي يومي الجمعة والسبت ٦٦ و١٧

من العاري في منزل ولنه نجاح في المصيطبة شارع جنحو خلف المعرسة المعمدانية.

زوجته انجال جبران بيضا

أرعلة المرحوم فيليب واولادها الممندس ايلي وعائلته

شقيقه بأسيل وعائلته

اولانه نجاح وعاكلته

نبيل وعاكلته

نديم وعائلته

نزيه وعائلته

الاجتماع في صالون الكنيسة.

Itel AAPI.

الطابق الثالث.

وغو وملمور ونعمة وغوغوسيان وصفير وقسيدم

الاسى فقينهم الغالي المأسوف عليه يانكو متري زيركا وشربلء شقيقة انطوان وايلي وموريس وماري تقبل التعاري في منزلَ الفقيد في الاشرفية زوجة مسعود عياح وناهلة زوجة يوسف شاهين كرم الزيتون مثك طراد يومي الخميس والتمعة اَفُلين زوجة الباس زكور وَبَيناً. تقبل التعازي اليوم الشميس ١٥ كانون الاول 10 و17 من الجاري. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. في منزل المرحوم سركيس ضاهر (الزوق) في القبيات وأيام الجمعة والست والاحد 17 و17 نكرى اسبوع وقرا منه في متزل الفقينة في الحدث ــ الخريبة ملك ملحم باسيل.

مصرف الاحد 14 كانون الاول نكرى مرور اسبوع على وفاة الماسوف على شبابه عبد الكريم بسعيد عاشور شقيق محمد راشد ونبد الرحيم وحسين فتتلى أي من الذكر الحكيم على رؤمه الساعة العاشرة قبل الظهر في حسينية شقرا الأسفون اهالي شقراً. وبياس وابو جهوة وزغيب والياس وشباز ورايت يندون بمزيد من الاسى الزوج والوائد والشقيق والعم الماسوف عليه الهاس جورج ياسمين نقيب اعداب معامل البلاط سابقا الدان سام الاستدالة اللبلاد في مرور اسبوع على وفاة المرهومين

دُو الفقار علي عيد وجُميل مُحسن عيد يتقبل فرع بيروت للصرب الديموقراطي التعازي اليوم الخميس ١٥ كانون الاول الجاري الساعة الثالثة بعد الظهر فر مكتب مجلة "النيبوقراطي" في شارع التمراء بناية الهنهد قبالة سيننا "ستراند".

تصايف الاحد 14 كانون الاول نكرى مرور اسبوع على وفاة المرمومة الماجة زكية الحاج درويش ضاوي ارملة المرحوم على الحاج حسين عبنائله والعة المرحوم حسين وعاضف ومحمد واحم ويوسف والعاجة فاطمة وصبدية شقيلة مختار الخيام الحاج محمد شاوى فتتلى أي من الذكر الحكيم على روحها في الدها الفياء الساعة التاسعة عباها

الأسفون آل عبنالله وضاوي. قداس وجئاز يقام الساعة الرابعة بعد ظهر السبت ١٧ كانون الاول في كديسة مار ضويط الرعائية في دنا الزاروبي ومنتهى زوجة الثالب السابق المحامي جبرايل جرمانوس وصونيا زوحة انطوان زوق مكايل قناس وجناز لراحة نفس المرعوم

مارتلينو غابي أبي عاد الرجاء اعتبار هذه النشرة أشعارا خاصا. في مرور اربعين يوما على وفاة المرموم فعيد سليم يمقوب يقام قناس وجناز أراحة نفسه الساخة واحدة عدد قال الله الدادية عشرة قبل ظهر الحد د؛ كانون الأول في كتيسة سينة المعونة النائعة في قرن الشباك عائلة الفقيد تدعو الاهل والأميقاء الى

مشاركتها في الصلاة رأجية اعتبار هذه النشرة اهمارا خاصاً. في مرور أربعين يوما على وفاة المرحوم يزبك أسكندر يزبك يقام قباس وجناز لرأحة نفسه الساعة خامدة عددة " الخامسة بعد ظهر السبت ١٧ كانون الأول ١٩٨٨ في كنيسة الحكمة في الاشرفية. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

في مرور أربعين يوما على أستشماد المأسوف على شبابه جورج يوسف ليشا

العريف في الجيش اللبناني بقام قداس وجناز لراحة نفسه الساعة العادية عشرة قبل ظهر الاحد ادا كانون الاول ١٩٨٨ في كنيسة سينة المعونات في زوق

مكايل. عائلة الفقيد تدعو الامل والاصنقاء الى مشاركتها في الصلاة.

في مرور اربعين يوما على وفاة المحاء رجأ فعوم سعد يقام قناس وجناز لراحة نغصه الاحد 14 كانون الاول الساعة العاشرة قبل الظهر في كنيسة مار انطونيوس للروم الكاثوليك في آلعكاوي. تقبل التعازي بعد القداس في صالون الكنيسة عائلة الفقيد وانسباؤه يدعون الاهـل عائلة الفقيد وانسباؤه يدعون الاهـل والاصيقاء الى مشاركتهم في الصلاة راجين اعتمار هذه النشرة اشعارا خاصاً. ذكرى اربعين

تصايف الاحد ١٨ كانون الاول ١٩٨٨ نكرى مرور ارسين يوما على وفاة المرحومة نعمات عزيز بيضون زوجة الحاج يوسف محيد بيضون اولايها النائب محمد يوسف بيضون ومظهر وماجد وماهر ورقية وهمناز ونوال وفايزة شقيقة أمير وأنجم عزيز اصمارها فؤاد احمد جواد وغازي احمد جواد بنبيل سماقية وميشال هرب عمة الطيار النكتور محمد عزيز تقبل التعازي للرجال والنساء طوال النهار ني مَنْزُلُ وَلِدِهَا ۗ أَنْنَالُبُ مَحَمَّدُ يوسفُ بَيضُونَ فَيَ حُر حَسَنَ قَبَالَةُ السِفَارَةُ المَغْرِبِيَةُ. الرجاء اعتبار هذه النحرة أشعارا خاصا.

تحانف الاحد ١٨ كانون الاول ذكرى مرور ربعين يوما على وفاة المرحوم النائب السابق النتأني سميح راشد عسيران والد ساعر ونديم وسدر وريها وسارة شقيق على واسعد والمرحوم سأمي صحرة تحسين صلاح النين الخياط اعجاره عباس حلاوى وزهير عسيران والمرحوم سهين عنبيران فتتلى أي من النكر المكيم على روحه طوال نمار الاحد للرجال والنساء في منزل الفقيد في عينا الجنينة منطقة عبرا مناية البرج. الرجاء اعتبار هنه النشرة اشعارا خلصا.

تصادف اليوم الخميس ١٥ كانون الاول ١٩٨٨ نكرى مرور أربعين يوماً على وفاة المرحومة انعام عبد السلام علم الدين انتقام عبد انسلام عنم اندین ارتفاق الدخوم الداج رشید محمد أیبو والدغة الدکتور محمد واحمت ومعطفی وعبد الغني وعبدالله ورها ومیسر زوجة شفیق زیره علی شرف الدین وزینة زوجة عبد الرحمن شریف کنیمو.

فتتلی آی من الذکر الدکیم علی روحها فی منزلها فی شارع لیون قرب عصیر الدلاح بنایة محمود قندیل الطابق الخامس.

نكرى سنة في يرور سنة على وفاة التأسوف على شبابه طوني نبيه سعد يقام قناس وجناز لراحة نفسه الساعة المأنية عشرة قبل ظهر الاحد 14 كانون الاول ١٩٨٨ في كتيسة السينة للروم الكاثوليك في الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. في مرور سنة على وفاة المهندس المأسوف

مبوب جيمي الكسندروس تسيريس تقام ملآة لراحة نفسه الساعة التامنة صباح السبت ١٧ كانون الاول في كاتدرائية القديس حاورجبوس في طرابلس ـ الميناء خاللة الفقيد تدعو الامل والامتقاء الى بشاركتها في العلاة راجية اعتبار هنه النشرة

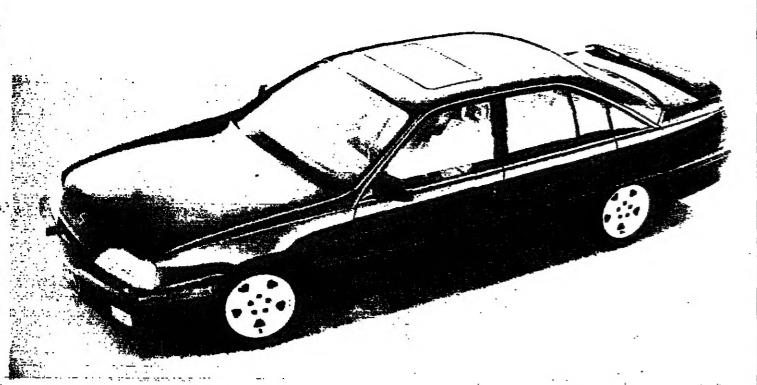
شكر على تعزية حسان براج وعائلته وآل البراج وقرانوح وهمور وبأبا وخطيب يتقدمون بجزيل الشكر والامتنان ألى جميع من آساهم في مصابهم بفقينتهم هانيا عبد التميد قرانوح

سواء بحضورهم او بارسالهم برقيات سالليز المولى عز وجل ان يكون سعيهم مشكورا وإنا لله وإنا اليه راجعون. آل الحربلي وخالد ل الحربي وداند بتكرون جميع الذين تغفلوا بمؤاساتهم في مصابهم الآليم بقنينتهم المرحومة آمنة خليل خالد زوجة عمر العربلي

واتدة عفيف وغائد ووليد وجمال واحمد، المولى الا يفجعهم بعزيز.

الداء اعتبار هذه النحرة اهمارا خاما الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا DELUXE 100 السيجارة الاميركية الفاخرة الصنوعة من أجود النواع الشغ لتعطيك النكهة الحقيقية الشبعة لكن بتيكوتين وقطران أقل

منتوردة مباشرة من الولايات المتخدة ومؤزعة في لبنان من قِبَل إدارة حَصْر التبغ والتنبناك اللبنانية وزارة المستحة المتاهدة وستحدديث



### The Perfect Athlete

The Omega 3000 is the perfect sports version of a perfect car. In addition to all the outstanding qualities of the Omega series supreme technology, luxurious comfort, reliable safety and exemplary economy - the Omega 3000 possesses many additional and quite unmistakable features.

The standard 3.0i 6 cylinder engine with Lateronic fucl injection system develops a healthy 130 kW (177 bhp)), Given its head, the Omega 3000 sprints from 0 to 100 km h in 8.5 seconds and has a top speed of 222 km/h.

AUTOLEASING TORATEL SHACE SHACE

L'Oasis de la

Technologie

informatique, bureautique,

electronique telecommunication,

photographie, gravures,

developpement de films en in.

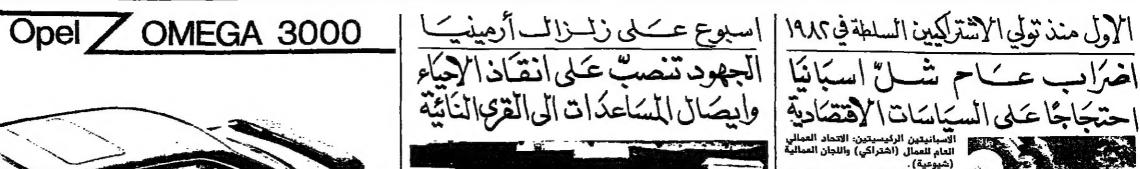
The lowered DSA suspension, McPherson spring struts and gas-filled shock absorbers put the full power down onto the road in supreme style. The Omega 3000's special safety equipment also includes an antilock braking system and limited-slip differential. The superior character of the Omega 3000 can be seen at the first glance; its exclusive styling and haxurious interior are a perfect reflection of its high-class technology.

Your Opel dealer will gladly discuss the many other advantages of the Omega with you.

Refubility comes as standard

After sale service. I year warranty, Original parts OPEL

Centre G.S.S.-Dbayeh -Tél: 405760 - 324122





ارمنية تمر امام "جبل" من النموش الفارغة في مدينة سبيناك امس.

عاصمة المكسيك العام الماضي.
في غضون ذلك أقر وزير الصحة
السوفياتي السيد يقفيني تشازوف بعدم
كفاية النفاع المبني السوفياتي خلال
عمليات الاتفاذ. ونقلت عنه أذاعة موسكو
أن أكانيمية العلوم الطبية ناحت بتأليف
هيئة دولية لمواجمة الكوارث الكبرى وأن
خدمة النفاع المبني "اثبتت اغلاسها
التام... لقد تكرر الموقف الذي حدث في
تصديفها.". تشيرنوبيل".

واشارت الاناعة من جهة أخرى الى انتشال عفرات الاشخاص أحياء من تحت انقاض لنيناكان التي لا تزال تخفع ليلا لمنع التجول، الا ان اي حصيلة رسمية جديدة لم تعنن امس، علما ان الناطق باسم وزارة الذارجية السيد غينادي غُيراً سيموفُ كان مرح الاثنين ان عدد قتلى الزازال ارتفع الى 00 الفا.

ولا تزال حال الطوارىء ومنع التجول مفروفين في جمهوريتي أنربيجان وارميتيا تحوطا لاحتمال تجدد أعمال العنف العرقية

والتي تهند بأعاقة أعمال الإغاثة. ويتواهل أرسال المساعدات من انداء العالم ألى ضحايا المناطق المنكوبة ويشهد مطارأ يريفان ولنيناكان حركة ناشطة مطارا يريعان ولليناكان حركه الخطة على مدار الماعة. وقال القائد العام لملاح الجو السوفياتي الماريشال الكسندر يغيموف انه سجل وصول ٢٠٠٠ طائرة الى المطارين في غفون اسبوع. وكشف من جهة اخرى ان سبب تحطم الطائرة السوفياتية "ليليوشين - ٢٧" والذي قتل فيه ٢٧ راكبا، خطأ ارتكبه الطيار عندما لنفق في تقدير ارتفاع عسته، عدد حيار الدناكان تقدير ارتفاع مستوى مدرج مطار لنيتاكان الذي يعلو عن سطح البحر ١٥٠٠ متر، علياً ان السعول المحيطة به لا يزيد ارتفاعها

(أب، ي س. رويتر. وعرف)

بات سوء الاحوال الجوية والخلل الكبير في توزيع المساعدات يتقدمان ما عداهما مي توريع المستحدة المعلمان المتعادة من المقادة التي تعوق اعمال الانقاذ والاغاثة في شمال جمهورية ارمينيا السوفياتية التي ضربها الزلزال في ٧ كانون الاول واودى بأكثر من ٥٥ الف

واوضح الدكتور برنارد مانكيكيان العفو في منظمة "أطباء بلا حدود" أن الناجين "معزولون كليا تقريبا في البرد... تراهم قابعين قرب انقاض منازلهم بلا ماوي ولا مساعدات ، خصوصاً في القرى المحيطة

مساعدات مجوما في القرى المحيطة بمدينة مبيتاك التي نمر معظهما ولم تصل اليها بعد مساعدات كافية من الخيم والغناء والانوية التي لا تزال مكتسة في مطاري لنيناكان وسبيتاك. ومع اعلان مركز الإرصاد الجوية في موسكو أن درجة الدرارة في الايام المقبلة مستكون في عدود المفر وتوقع هطول امطار، تدولت جهدود فرق الاتفاذ الى الاهتمام بالناجين. وقال الاختصاصي الاهتمام بالناجين. وقال الاختصاصي الامدركي بنقي العظم البروقسور روبرت غايل الذي ساعد الاطباء السوقيات في معالجة ضمايا احتراق المفاعل النووي تشيرنوبيل عام ١٩٨٦، أن الجهود الطبية يجب أن تتركر الان على الاحياء، ذلك "أن مرطة البحث عن مفقودين شارفت نهايتها، والامل عُعيف في انتشال اي احياء (...) وعلى المدى الطويل سنتمكن من انقاذ كثيرين بتعزيزنا المستشفيات في بريفان" عاهمة ارمينيا. الا ان احد زملاء الدكتور مانكيكيان هو الدكتور باتريك ايبرهارد لم يقطع الامل في العثور على مزيد من المحتجزين تحث ألانةافي ولاحظ "أن البرد في الواقع يمكن أن يؤخر عملية الايض لني المحتجزين الامر الذي يبقيهم احياء فترة اطول". واستشهد بحالات عدة شهدها أثر الزلزال الذي ضرب

رسيس مصوب السبادية الاصراب بحركة العصيان التي حصلت في عام ١٩٣٤ (اضراب عمال المناجم في مقاطعة استورياس) واعتبرته "غير مناسب" و"من

دون مبرر".
وشل النشاط في البلاد منذ الصباح
وافادت مصادر نقابية أن التزام الاضراب
كان واسعا ولم يقع أي حادث خطير
باستثناء اختباكات متفرقة بين بعض
المضربين ورجال الشرطة في المنطقة
الصناعية في مدريد ميث اقيمت دواجز
وتطالب النقابات خصوصا بالفاء خطة
وتطالب النقابات خصوصا بالفاء خطة

وتطالب النقابات خموما بالقاء خطه لتوظيف الشبان ترى أن من هأنها زيادة زعزعة الاستخدام. وآلى المطالب المانية. تعكس مركة الاضراب استياء في المجتمع من المكومة التي تسرف في مراعاة أرباب العمل والسلطة المالية. وتتوقع النقابات الضهام أكثر من خمسة ولدن ما تم الله النائم علما المارة علما

ملايين هنص الى الافراب الذي طاول جميع مناحي الحياة حتى كرة القدم فتاجلت مباريات البطولة الوطنية المقررة. الا ان اتصالات اجريت لتأمين هد أدني من الخدمات العامة في معظم المناطق وأقفل كثيرون من التجار مخازنهم خشية

ان يتعرض لهم المضربون. واعلنت حال الاستنفار في مفوف قوى الامن وانتشرت ومنات مكافحة الشغب في المنن

وكانت عبوة صغيرة انفجرت ليل أول من امس في وسط مدريد فأصيب شخص بجروح ووقعت أغرار مانية. (ا ب، و ص ف)



(رويئر تيليفوتو

بنا امس اضراب عام لــــ12 ساعة فم اسبانيا احتجاجاً على انتنابير التقشفية التي اقرتها الحكومة، هو الاول منذ تولي الاشتراكيين السلطة في البلاد عام ٩٨٦ أ. استجابة لدعوة الهيئتين النقابيتين



Badaro, tél.385350/1

## L'Ouragan

**OUVERT TOUS LES DIMANCHES** POUR LA PÉRIODE DES FÊTES JUSQU'AU 15 JANVIER 1989

> Pour vos réservations Tel:(09) 918811 \_ 911165



## طيار انغولي هبط في نَاميبي وجوهَانسبورغ مشعدة لمبادلته بأسير

الـوطنـي لتعـريــر انـعـولا الا ويونيتا)المعارعة للنطام الانفولي اعتبرت فيه اتفاق برازافيل "ثا لكنها رأت أن السلام في أنعولا لن يتحلق ما لم تتعاوض الحكومة مع الثوار. ولأنت انها ستواهل مضالها الى أن يتم نلك. (أ س. وعي ف، ي س)

### اكبر عملية فرار من سجن في سري لانكا

گولومبو \_ أ ب، رويتر \_ فرّ نحو ٢٠٠ سجينا من أحد أهم سجون كولومبو واشتها حراسة في اكبر عملية من نوعها، بعنما هأجم عسلتون السجن وفجروا بالقنابل لمساعنة السجماء على الدرب. وأفاد معدر عسكري أن العبلية نعنت أول من أدس من النافل والفارج ويشتبه في أن المهاجمين أعضاء في "جبهة التحرير الشعبية" المعارضة قاموا بها لاطلاق رفاقهم.

وبناً الجيش عبلية مطارنة واسعة مستعينا بطائرات هليكوبتر وببابات، بعدما فرض منع التجول في العدينة. وقتل خلال المطاردة ٢٠ شخصا من المحاجبين وغيرهم واعتقل ما يزيد على مئتين لفرين لا يعملون مطاقات هوية. وحتى أمس كان لا يزال بنع

على 10 من الفارين. وينكر ان الجبعة التي ينتمي معظم اعضائها الى الغالبية السنجالية في سري لانكا تسببت في شلل العارة البنفية والاغبال والزراعة خلآل الشهرين الاخيرين في مملتها لاطاعة الحكومة. وكان ندو مئة سجين فروا من ستة مجون بندُ تشرين الاول المأخي.

مفروضاً ، في حين تمكن الجيش منَّ القبضَّ

### طائرة نيجيرية تحطمت في مصر وقتلت ١٣ شخصا

القاهرة ماشا ماهادت وكالة "إنباء الشرق الاوسط" المصرية الرسمية ان طائرة شدن نبديرية عن طراز "بوينغ ٧٠٧ تعطنت في قرية كرم عمران شمال الاقصر هي صعيد عصر عما أدى الى عقتر ١٢ سُتَمَا بينهم افراد طاقتها الثنانية. وارضتت ممادر اعنية عصرية العَائرة كانت تبال دمولة مر الزهور من عار السلادُ الى بروكسيل وحاول قائنها الهموطُ في مِعَار القاهرة لتزود الوقيد. نكن رياعة الأحوال الجوية منعته عن ذلك فتوجه الى عطار الاقصر وهناك فقد برج العراقية التعال بالطائرة قبل وعولها وتعير ننقا انها سَفَعْت على ثارتة منازل في اللرية فنترتها وقتل غاقبها اصافة الى هيسة

المسؤولون العثور غلى عريد مر الصدايا أد لا يزال البعض متاعرا تدت

"ميغ \_ ٢١" في ناميبيا. في الوقت الذي كان مفاوضو انفولا وكوبا وجنوب اهريقيا يوقعون أول من أمس بروتوكيل اتفاق السلام في العاصمة الكُونغولية برازاذيل وكشف وزير خارجية جنوب افريقيا السيد بيك بوتا لدى عودت الى جوهانسبورغ اعس ان طائرتين عسكريتين أنعوليتين حلقتا فُوق نامينيا أول عن أعس و"ربها غلتا الطريق". واغاف أن أحناها عادت إلى انفولا، أما الثانية فيبئز أن وقودها نقد فاضطر الطيار الى الجبوط بها في ناميبيا. وعرض مبائلة الطيار الانعولي بجندي من جنوب اغريتيا اسر خال المعارف في ايار أ ١٩٨٨ وهو الآن في أحد مستشفيات كوبا، اظهارا لـ"حسن النيات وتأكينا لكون مكومة جنوب افريقيا تريد السلام بصنق لهذا الجزء عن الجنوب الافريقي". وقال انه لا يمانع في أن يتزامن التبادل مع توقيع الاتفاق النمائي للسلام في نيويورك في ٢٦ من الجاري والذي يقضى بانجاز استقلال ناميبيا وأنسحاب الجنود الكوبيين من انفولا. وابدى

استعداده لنقل الطيار الانفولي الى نيويورك اذا وافقت حكومة انفولا على احضار الاسير ويدعى يوهان بابنفوس. وكان بوتا صرح لدى عودته من برازافيل ان "عهدا جديدا قد بدأ وأن بلادي مستعدة الآن للقيام بدورها في القارة الأفريقية". • في لشبونة اصدرت منظمة "الاتداد

## مغارة كجهورية المخائرية الديمقراطية الشبية



تحيط سفارة الجمهورية الجزائرية الديموقراطية الشعبية في لبنان جميع المواطنين الجزائريين الموجودين على الأراضي اللبنانية علما بأنهم مدعوون الى انتخاب رئيس للجمهورية، يومي الاحد والاثنين ١٨ و١٩ كانون الاول ١٩٨٨ ابتداء من الساعة التاسعة عباحا حتى الثالثة بعد الزوال ونلك في مقر السفارة في منطقة الجناح قبالة فندق

وتشمل المشاركة كل المواطنين بدءا من السن الثامنة عشرة، والحاملين جواز سفر جزائريا او بطاقة تسجيل صادرة عن السفارة الجزائرية او بطاقة انتخاب.

وكذلك يمكن النين لا تسمح لهم ظروفهم بالحضور ان يوكلوا من يقوم مقامهم بموجب مستند رسمي. بيروت، في ١٢ كانون الاول ١٩٨٨

## الدرفي اللباني شهم



